



## 3. bienale slovenske grafike, Otočec / Novo mesto 1994

Z velikim veseljem sem se odzval povabilu organizatorjev in sprejel častno pokroviteljstvo nad 3. bienalom slovenske grafike v Novem mestu. Letošnji bienale, sedaj že tretji po vrsti, potrjuje svojo umestitev v slovenskem in tudi širšem evropskem likovnem in kulturnem prostoru, sama prireditelj, spremljana s številnimi kulturnimi dogodki, pa prerašča v sedaj že tradicionalno mesto srečanja slovenskih in svetovnih likovnih ustvarjalcev, kritikov in nasploh ljubiteljev grafične



Rembrandt Van Rijn, STOGOLDINARSKI LIST, 1649, jedkanica, suha igla in bakrorez na japonskem papirju, velikost plošče 28,0 x 39,4 cm, velikost papirja 28,3 x 39,5 cm

ustvarjalnosti. Ambiciozno zastavljen projekt, potrjen tudi z odlično organizacijo prvega in drugega bienala, upravičeno potrjuje tudi letošnja pričakovanja organizatorjev, da je letošnji, tretji bienale korak naprej v predstavitvi slovenske grafike in njenega soočanja s svetovnimi dosežki. Zanj je značilno, da ne tekmuje s svojim sicer znatno starejšim, večjim in v svetu bolj poznanim ljubljanskim bienalom, temveč da se poskuša na sebi lasten način odzvati izzivom domačega in tudi svetovnega likovnega ustvarjanja ter s tem pripomoči k celoviti predstavitvi slovenske grafike in likovnih ustvarjalcev v svetu na eni strani ter približati dela svetovnih mojstrov ustvarjanja slovenski publiki na drugi strani. Ob povsem strokovnem pomenu bienala slovenske grafike ne gre spregledati tudi drugih poslanstev, ki nikakor niso drugotnega pomena, kot s tem povezano izpolnjevanje dolga do številnih velikanov slovenske kulture, ki so ustvarjali v tem prostoru. Prav lepote Gorjancev, Krke in celotne dolenjske pokrajine so bile namreč tiste, ki so v njihovih delih pustile prepoznaven pečat v slovenskem in v evropskem prostoru. Dosedanji izbor likovnih ustvarjalcev, spremljajoče kulturne prireditve, otvoritev razstav svetovnih mojstrov Picassa in Rembrandta - vse to potrjuje, da bo tudi letošnji bienale prvovrsten kulturni dogodek.

MILAN KUČAN, predsednik Republike Slovenije, (iz kataloga 3. bienala)

# Tretji bienale slovenske grafike

Le vsaki dve leti se slikarsko občinstvo Novega mesta, Slovenije in preostalega kulturnega sveta sooča s tako pomembnim dogodkom, kot je Bienale slovenske grafike v našem mestu. Prijetno pa nas prese- neča to, da bo letošnji razstavljeni stvariteljski potencial tretjega bi- enala dopolnjen tudi z Rembrand- tom in Picassom.

Zato gre tokrat za izredno po- membno razstavo slovenske grafi- ke, ki bo imela na javno in kulturno življenje Novega mesta močan in dolgotrajen vpliv.

Živimo v času največjih spre- memb, toda trenutne politične, gos- podarske in družbene razmere ni- kakor niso v prid tovrstnim dogod- kom in njihovem razvoju. Priče smo lastninskemu preoblikovanju, odlivu slovenskega premoženja v tujino, korupciji in gospodarskemu kriminalu, omajani demokraciji ter moralnemu razkroju družbe ob hkratnem prerazporejanju moči in oblasti v ozadju. Ljudje si ne zaupa-

jo več, postajajo si tujci, namesto da bi bili iskreni prijatelji in dobri so- sedje.

Vendar sem osebno trdno pre- pričan, da bienale presega vse to. Zelja po nenehnem iskanju novih umetniških izzivov na področju grafike ob hkratnem spoznavanju meja sposobnosti posameznih ust- varjalcev nam zagotavlja drugačna razmerja medčloveških odnosov. Pri umetnosti gre preprosto za tisto prešerno zasvojenost z lepoto in večno željo po potrjevanju samega sebe in svojih bližnjih. Neposreden odnos do narave pa pomaga sle- hernemu umetniku, da se sprosti in odpre za najbolj občutljiva raz- položenja.

Namen umetnosti je, da vzgaja in oblikuje človeka v neokrnjeno ce- lotno osebnost, ki se trudi, da bi spoznala in izpolnila samo sebe in svet. To je v tako majhnem kul- turnem prostoru, kot je Slovenija, še kako pomembno. Zato je leto- šnji bienale razpon kulture našega

naroda, ne glede na geografske in politične meje. Tu pa se hkrati sre- čujemo še z drugimi dejavniki, ki nas motivirajo za združevanje moči, za poenoteno civilizacijo v Evropi in svetu.

Vse to imamo hkrati tudi doma, tu v Sloveniji in v Novem mestu. Naše mesto je metropola Dolenj- ske, naj s tretjim bienalom postane galerija Evrope.

**FRANCI KONCILIJA**  
predsednik Skupščine občine  
Novo mesto

**Predsednik evropskega parlamenta gospod Miguel Angel Martinez bo predvidoma v drugi polo- vici meseca julija obiskal 3. bienale.**



Pablo Picasso  
**ŽENSKA GLAVA V PROFILU**  
1905, suha igla, 29,2 x 25,0 cm

Pablo Picasso  
**ŽENSKA NASLONJENA NA OKNO**  
1952, litografija, 83,3 x 47,5 cm



- 3. bienale je projekt mesta Novega mesta.
- 3. bienale je izjemen dogodek za Novo mesto in Slove- nijo.
- 3. bienale je prikaz najsijajnejših grafik, kar jih je človeška roka kdajkoli naredila.
- 3. bienale je podelitev evropske nagrade za grafiko.
- 3. bienale je obnova Dolenjskega muzeja in perspekti- va za naprej.
- 3. bienale je zelo zahteven izziv in preizkušnja za orga- nizadorje.
- 3. bienale bi morali obiskati vsi, ki se hočejo naučiti ra- zumeti zahtevnost modernizma.
- 3. bienale je neprimerljiv, ogromen odmik od utečene ljubiteljske samovšečnosti.
- 3. bienale mora videti kar največ Slovencev.
- 3. bienale je velika zasluga in najlepši primer glavnega mecena Krke, tovarne zdravil, Novo mesto - sijajen zgled za vse.



**ALBERTINA  
DUNAJ  
REMBRANDT  
KUNSTHALLE  
BREMEN  
PICASSO**

Rembrandt Van Rijn  
**LASTNA PODOBA Z NASLO- NJENO ROKO**  
1639, jedkanica, papir 20,2 x 16,4 cm,  
B. 21 (S. II), inv. št. 23/1926





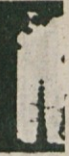












**KORAJŽA VELJA TUDI V KRŠKEM**

KRŠKO - V sredo, 25. maja, ob 17. uri bo v kulturnem domu krško 2. regijska prireditev "Korajža velja", na kateri bodo nastopili učenci osnovnih šol, ki jih je izbrala strokovna komisija Studia H iz Trbovelj. Najboljši mladi pevci in pevke se bodo udeležili zaključne prireditve, to je 2. otroškega festivala "Korajža velja", ki bo 9. julija v Čateških Toplicah.

**PO ZDRAVJE**

KRŠKO - Občinska zveza prijateljev mladine poziva šole in vrtnice, naj vzpodbudijo otroke in starše k zdravniškemu pregledom, na osnovi katerih bodo zdravnik šolskega in otroškega dispanzerja pripravili izbor otrok, ki so potrebni letovanja ob morju iz zdravstvenih razlogov. Letovanje v Nerezinah bo zanje sfinanciral Zavod za zdravstveno zavarovanje Slovenije.

**ZA VARNEJŠO VOŽNJO TOKRAT V LESKOVCU**

LESKOVEC PRI KRŠKEM - Na tukajšnji osnovni šoli pričakujejo danes dopolne 14 ekip iz belokranjskih, dolenskih in posavskih osnovnih šol, ki se bodo pomerile v tekmovanju "Za varnejšo vožnjo". Tekmovalci bodo reševali naloge v obliki pisnega testa in se preizkusili v spretnostni vožnji na poligonu.

**VRSTA PRODAJALN BO SPET DALJŠA**

BREŽICE - Družba Martimec, ki je ekskluzivni zastopnik za znamki Cartier in Ungaro za Slovenijo, bo jutri popoldne odprla v Brežicah prodajalno Martimec shop.

**MLADI ČEBELARJI POSAVJA V PIŠECAH**

PIŠECE - Občinska čebelarstva zveza Brežice in OŠ Maksa Pleteršnika iz Pišec prireditva v soboto popoldne tekmovanje in srečanje mladih članov čebelarstva iz osnovnih šol Posavja. V času tekmovanja bo tudi strokovni posvet posavskih čebelarjev, Pišecani pa bodo gostom razkazali zanimivosti domačega krakca, poskrbeli za zabavo, malico in za zaključek še za kviz, kulturni program in podelitev priznanj.

**Izvršni svet se gre skrivalnice**

Spet smo na začetku, čeprav smo mislili, da smo se nekaj naučili: zaprte seje izvršnega sveta, korenspondenčne in izredne seje brez navzočnosti javnosti, nenadna zaustavitve pošiljanja gradiva za seje. Nihče nas ne bo preprečil, da so vse te skrivalnice potrebne samo zaradi enega ali nekaj novinarjev, ki so pokritizirali delo izvršnega sveta. Skrivalnice so se začele že dolgo tega. Na začetku je bila potrebna tajnost, da so se poslali vpeljali, na koncu je treba molčati, ker večletnega kranja, pretakanja denarja in nenavadno zastavljenih nalog ni več mogoče obvladovati in jih prikazovati za nujno potrebne. Mudi pa se zelo, kajti vse je treba izpeljati do konca mandata. O tem, kaj pride potem, si bodo belili glave drugi.

Ze davno tega je v eni izmed znanih brežiških anonimk nekdo zapisal, da v Brežicah prevladuje načelo koristne malverzacije. Zal Brežice samo s tem načelom ne morejo živeti.

Ni znano, komu - razen trenutno morda samemu sebi - bo z zapiranjem gradiva za javnost pomagala brežiški izvršnik Ciril Kolečnik. Uradno gradivo za sejo izvršnega sveta je informacija, iz katere novinarji izvedo, kaj se dogaja, pripravljajo in popravljajo v občini. Ponavadi je to le osnova za dodatno zbiranje gradiva. Ker te osnove ni in če vemo, da je v občinski upravi zelo težko dobiti informacije o odprtih vprašanjih (za odgovore je pristojen izvršnik), se novinarji lahko oprejo na neuradne informacije, lastne virove, govorice, anonimna pisma.

Prav tako je ponižujoče, da novinarje povabijo na seje formalnega značaja, ne pa tudi na tiste, kjer se obravnavajo najbolj žgoča vprašanja. Zapiranje informacij že samo po sebi poraja dvom o tem, da je tu nekaj hudo narobe. Očitno bo treba odločive izvršnega sveta budne spremljati. Hvala za opozorilo!

B. DUŠIČ-GORNIK

**Ob nuklearni, pa brez elektrike**

**Pogosti izpadi električne energije povzročajo obrtnikom v Leskovcu veliko škodo - Preobremenjen daljnovod - Elektro ne odgovori - Bo potrebno nastalo škodo iztožiti?**

KRŠKO - če uporabnik ne plača elektrike, mu jo izključijo, to je znano, a kaj naj naredijo posamezniki, ki niso zadovoljni s kakovostjo energije, ki jo plačujejo? Krški obrtniki že dalj časa opozarjajo na nevarno stanje v obrtnem območju Leskovca, kjer je na majhnem prostoru v kakšnem ducatu delavnic zaposlenih čez 120 ljudi. Ko zmanjka elektrike in ogasne televizor, se ujemimo, a kakšna je šele jeza obrtnikov, ki jim prekinjena dobava električne energije onemogoča delo, kvari stroje in povzroča veliko škodo?

Kot so povedali v Obrtni zbornici Krško, je za težave kriva "prazgodovinska" napeljava, saj je z enim samim daljnovodom povezano celo Krško polje, Kostanjevica z okolico in še Gorjanci. Daljnovod je preobremenjen, zato bi Elektro Celje moral ukrepati. "Možno bi bilo postaviti trafo postajo, vendar mi o tem strokovnjakov ne bomo učili. Oni že vedo, kako in kaj, samo uredijo naj, da ne bo prihajalo do izpadov vsakič, ko se večja jata ptic požene v žice," se pošali predsednik Obrtne zbornice Krško Ivan Molan, ki tudi sam opravlja kovinsko dejavnost v sporni obrtni coni.

Obrtniki so sprva opozarjali ustno, nato so poslali pritožbo in zahtevo na Elektro Krško, ki jim je pojasnil svojo nemoč in zadevo odstopil celjski matični firmi, hkrati pa še dodal, da ni sredstev. Iz Celja ni bilo odgovora, zato so tja ponovno poslali pismo s podpisami vseh obratovalnic, vendar si

● **Krški obrtniki menijo, da bi Elektro lahko zadevo hitro uredil, samo v kakšen plan bi jo bilo treba dati in jo sfinancirati. Če kmalu ne bo rešitve, bodo vztrajali na odškodninah, sicer pa to ni njihov namen. Radi bi le, da se stanje uredi in da v bodoče ne bi več prihajalo do pogostih izpadov. In še na nekaj opozarjajo: zdi se jim, da je že zadnji čas, da se Elektro prilagodi gospodarstvu in organizira redna tekoča popravila v popoldanskem času ali konec tedna, ne pa dopolne, ko je električna energija najbolj potrebna.**

tudi s tem niso zaslužili odgovora, kaj šele ukrepanje. Pred kakim mesecem so na težave opozorili tudi občinsko skupščino, kjer jim je predsednik izvršnega sveta Herman Kunec obljubil pomoč ter jim navrgel vprašanje, zakaj niso prej prišli do njega. Za zdaj ni še nobenih znakov, da bi se zadeva reševala in da bo v obrtni coni kmalu manj prekinitev dobave električnega toka.

Takó se izpadi nadaljujejo, obrtnikom pa se kopiči škoda, zato so že razmišljali, da bodo, če ukrepanja ne bo, vložili tožbo in od Elektra Celje

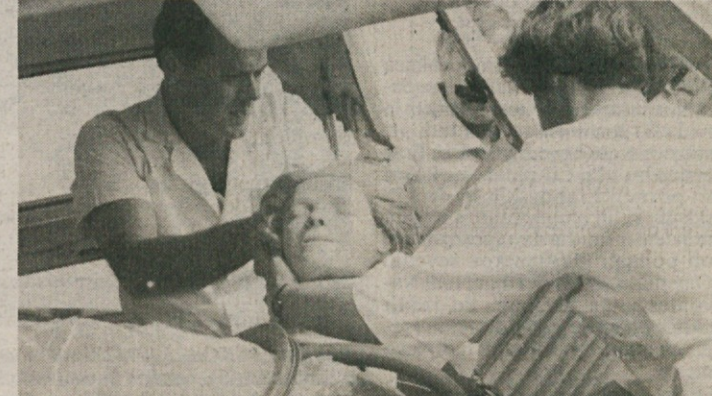
**POJOČI VRTILJAK**

ČATEŽ OB SAVI - V Termah Čatež bo to nedeljo ob 15. uri otroški festival Pojoči vrtiljak, na katerem bodo nastopili otroci iz vseh osnovnih šol občine Brežice, spremljal pa jih bo združeni pevski zbor osnovnih šol Globoko in Bizeljsko pod vodstvom Vilka Ureka. Gostje festivala bodo Edvin Fliser in Sanja Mlinar ter ansambel Zasavci, ki bo poskrbel za zabavo po festivalu. V primeru slabega vremena bo festival v sredo, 25. maja, ob 16. uri.

zahtevali povrnitev nastale škode. "Ne gre samo za motenje dela na klasičnih računalnikih za obdelavo

podatkov, ampak tudi za škodo na strojih, ki so računalniško vodeni. Če proces obdelave ravno teče, ko pride do izpada električne energije, se pokvari dodatno orodje na strojih. Taka škoda je pri nas že vsakodnevna. Imamo tudi primer obrtnika, ki ima švicarske stroje in mora ob takih okvarah vedno znova klicati servis iz Švice," opozarja Molan.

B. DUŠIČ-GORNIK



NA SREČO NI ŠLO ZARES - Pred krškim zdravstvenim domom so v petek poklicni gasilci in osebe zdravstvenega doma prikazali reševalno akcijo, v kateri so s kleščami razrezali razbit avtomobil ter iz njega nato rešili ponesrečenca, mu nudili prvo pomoč na kraju samem in nato še v novem reševalnem vozilu krškega zdravstvenega doma. Prikaz je bil uvod v dan dr. Jožeta Bogataja, ki so ga že deseto leto zapored pripravili v spomin na pionirja zdravstva na območju Krškega. V petek dopoldne je bil tudi dan odprtih vrat v zdravstvenem domu, popoldne pa še srečanje zdravstvenih delavcev, na katerem so podelili jubilejne nagrade in priznanja. V strokovnem delu so pripravili predavanja o zobni preventivi in o nujni medicinski pomoči, srečanje pa zaključili s kratko zakusko. (Foto: B. D.-G.)

**Novo v Brežicah**

TRPEŽNO - Brežičanom se obeta, da bodo še letos stopali in vozili po novem asfaltu skozi staro mestno jedro. Po izkušnjah strokovnjakov, primerjih iz prakse in raznih meritvah se slišati, da bi prenovljena cesta lahko zdržala 5, če ne celo 7 let. Strokovnjaki so pozabili opozustevati tudi malo potrpežljivost Brežičanov. Ta podaljša trajnost ceste lahko za prikratk.

POMOTA - Zgodi se pomota kar na lepem, ne da bi zato kdorkoli plačal z denarjem, bognekdaj z življenjem. Oni dan je zvonil telefon v pisarni predsednika brežiške občine. Klicala je gospa s Hrvaškega. Na županov Prosim je zažgoleda zgodbo o tem, kako je njen mož včeraj pri njih kupil akumulator in nato še vse okrog njega. Zvedela je, da na oni strani žice ni trgovina z akumulatorji, ampak pisarna predsednika občine. "Baš zgodno," je zaključila.

NOVO - V brežiški občini je nekaj novega. Uvoženi strokovnjak in domači premetenec sta zdaj smrtna sovražnika. Pravijo, da je uvoženi strokovnjak obrnil hrbet svojemu uvožniku in dobrotniku. Dela po svojem in križa načrte drugemu. Spor je znan že daleč naokoli, mogoče pa ga očitati tudi na sejah izvršnega sveta. Znano je le, kdo bo potegnil kratko - občani.

TUDMANOVI - Na Jesenicah na Dolenjskem bi radi svojo občino. Banke sicer nimajo, a kaj to, saj danes obstajajo vendar bankomati! Če bo njihov avtomat tolikokrat pokvarjen, kot je novomeški, si z njim ne bodo mogli kaj prida pomagati. Sicer pa njihova ideja, da se bodo, če ne bo po njihovi ideji, priključili Tudmanu, niti ni slaba. Nerodno bo le z nedavno preimenovano Slovensko vasjo. Ta bo morala pri Tudmanih takoj spet zamenjati ime.

**ŠTUDIJA LEŽIŠČIH GRADBENEGA KAMNA**

BREŽICE - Inštitut za geologijo, geotehniko in geofiziko Geološkega zavoda Ljubljana bo danes v Brežicah predstavil raziskovalno nalogo, v kateri je ovrednotil ležišča tehničnega gradbenega kamna na območju občine ter ocenil, kakšno perspektivo ima občina za njegovo izkoriščanje.

**OKROGLA MIZA O NOVIH OBCINAH**

BREŽICE - Zavod za prostorsko načrtovanje Brežice vabi v ponedeljek zvečer na okroglo mizo o novih občinah. K sodelovanju bodo poskušali pritegniti predstavnike iz vseh "novih" občin. Osnova za razpravo bo študija o novih občinah, ki jo bodo predstavili ta večer, osnovni namen pogovora pa je predstaviti nova spoznanja, ki so pomembna za nove občine.



ZASEDENO VOZIŠČE - Cesta prvih borcev kliče po temeljiti prenovi, vendar pa bo poleg asfalta in novih podzemnih vodov nujno urediti tudi promet po njej. Pobiranje parkirnin se ni obneslo, čeprav je v mesto prineslo več reda in prostora. V Brežicah nekateri zdaj razmišljajo o tem, da bi uredili le tri izhode iz mesta in na njih pobirali parkirnine, podobno kot v Piranu. Prizor, kakršnega vidite na sliki, je v Brežicah vsakdanji. Na obeh straneh ceste polna parkirnišča, na vozišču parkiran kamion, pred njim golf in na drugi strani še fičo. Ubogi voznik, ki se prebija med vozili! Zamislite si, kako je, ko je na njegovem mestu avtobus ali dostavni kamion. (Foto: B. D.-G.)

**Zdaj je nujna začasna prenova**

**Osrednjo brežiško ulico bodo že v kratkem prenovili - Letos le začasna prenova - Za temeljito rekonstrukcijo za zdaj le projekti - Nenadoma se mudi**

BREŽICE - Cesta prvih borcev ali tudi osrednja ulica skozi staro mestno jedro v Brežicah ni samo nezno zaparkirana, ampak tudi nevarno razbita. Za traso od cerkve vs. Roka do gradu je predvidena popolna rekonstrukcija ceste z vgradnjo kinete, po kateri bi potekali različni vodi. Ker pred septembrom ne bo mogoče dobiti projektov in torej letos še ne bo mogoče začeti z deli, je brežiški izvršni svet pretekli teden sprejel sklep o začasni obnovi Ceste prvih borcev.

Razpis za pridobitev projektne dokumentacije za rekonstrukcijo je bil že objavljen, vendar še nimajo veljavne lokacijske dokumentacije in pristanka lastnikov ter ustreznih podatkov, ki jih je treba dati izdelovalcu projekta. Vzporedno z začasno obnovo bodo tako še naprej potekale aktivnosti za pridobivanje projektov za celovito rekonstrukcijo. To naj bi zaradi zahtevnosti in visoke cene reševali po fazah, in sicer z začetkom v letu 1995. Z začasno obnovo bodo začeli še pred letošnjim poletjem. Predračun za dela znaša 11 milijonov tolarjev, vendar bodo ceno poskušali še znižati. Srečstva naj bi zagotovili iz občinskega proračuna iz postavke za rekonstrukcijo te ceste. Do vile Livada bo potrebno znižati vozišče ter urediti odvodne jaške in rešetke, v odseku do pošte je cesta nižja in bo potrebna sama izravnava in tricentimetrska preplastitev. Na odseku do pošte do gradu bodo morali znižati raven vozišča po vsej dolžini, ker je v sredini cesta že višja od robnikov.

Utrdili bodo tampon in nanesli 6-centimetrski osnovni sloj asfalta, nato še zaporni sloj.

V sekretariatu za urejanje prostora menijo, da taka cesta lahko vzdrži 5 do 7 let. Ze to opozarja na nevarnost, da se "velikega" načrta preнове ceste ne bodo lotili že v naslednjem letu. Načrti bodo morda narejeni, vendar je vprašanje, kdaj bodo zares uresničeni.

Ob sklepu o začasni sanaciji se poraja tudi vprašanje, zakaj se nenadoma tako mudi z začasno sanacijo ceste, ki je že lep čas v razpadajočem stanju. Celovita rekonstrukcija je očitno v tem času prevelik zalogaj za občinski proračun, še posebej, ker je treba dokončati nekaj že začetih naložb, na primer izgradnjo slačilnic na brežiškem stadionu.

B. DUŠIČ-GORNIK

**Nekdo mora živeti v hribih**

**Življenje, brez katerega ne bi bilo slikovitskih hribov - Gori je lepo, a trdo ž**

BIZELJSKO - Tisti trenutek, ko sem se ustavila na vzpetini nad Bizeljskim, ki ji pravijo Janeževa gorca, je še sijalo sonce. Fotoaparati je v objektiv ujel lepo pokrajino spodaj - preko vinogradov vse do ravnine ob Sotli in tja na hrvaško stran. Aparat ne pozna meja, škrtnil pa vendar ni, ker ga je prehitel siv nevihtni oblak.

Iz hleva tik ob cesti je stopil Jelčičev Ivan, za njim še žena. "Kupujete vino?" me vpraša. "Prodal bi še 6 hektov rdečega, največ je frankinje in črnice, pa tudi belo grozdje sem prineseal," še dodaja. Ko zve, da ne povprašujem po bizeljski kapljici, čeprav sem od drugod, zasuka pogovor drugače. "Pa veste za koga? Tudi karava bi prodali in junčka..."

Težko je danes s kupci. Živina nima cene, vina je preveč. Če pa človek kaj potrebuje, tega ne dobi. Ivan išče vozno kravo, vpraševal je že daleč naokoli, a brez uspeha. "Včasih smo hodili vozne krave kupovat na Hrvaško - tam se jih še dobi. Danes čez mejo ne moremo, pri nas pa je težko najti vozno žival, saj vsi delajo s traktorji. Mi do njega še nismo prišli, je predrag. Vidite, tam dol si delamo novo

hišo. Koliko denarja, treba, da bo vseljiva!" pravita.

Čeprav v domačem kraju, jima beseda teče, zaupljivo in mirno. Vse, kar se dogaja v ranjenih gospodarskih pogojih, skrbeno vzdrževanje vrta, Stara rinka je in krita s slamom, na svoj čar, vendar verjetno samo zame, ki sem prišla od drugod. Jelčičevi se veselijo drugih stvari, na primer nove strehe nad glavo. Ko jo bodo dobili, bosta zadovoljna tudi sinova. Oba jih štejeta že okrog trideset, zato Ivan z nasmehom vpraša: "A deklet pa imate tam na Dolenjskem, ha? Sem gor noče nobena!" Sinov ne spoznam. Eden dela v brežiški Tovarni pohištva, drugi škropi na polju. Dela ne zmanjka na domačiji s 7 hektari zemlje, na njivah, travnikih, v vinogradu in gozdu. Zasajenih imajo 2.000 trt, v hlevu dve kravi, hulička in junca ter prašiča, ki ga redijo zase. Tudi mleko porabijo doma, saj ga je premalo, da bi se ga splašalo voziti v dolino. Ne splašča se tako živeti in gospodariti, a vendar vztrajajo, kot so vztrajali njihovi predniki. Nekdo pač mora živeti tudi v hribih.

B. DUŠIČ-GORNIK



S KOŠEM IN STARO PREŠO - Dva nepogrešljiva pripomočka v hribih sta pleteni koš in lesena preša na kamen. Preša je že stara, vendar vsako leto še stisne precej grozdja. Tistega pač, ki ostane doma in ga ne morejo prodati. (Foto: B. D.-G.)

## Zanimanje za slovensko knjigo

17. dolenjski knjižni sejem je bil uspešen - Dober obisk spremljajočih prireditev in Pletersnikove razstave - Zanimanje za ogled in nakup razstavljenih knjig

NOVO MESTO - Po popoldanskem nastopu mladih literatov osnovnih šol novomeške občine v veži poslovne zgradbe tovarne zdravil Krka v petek, 13. maja, se je zvečer zaključil 17. dolenjski knjižni sejem, ki so ga tudi letos prizadevno in uspešno pripravili KUD Krka, Knjižnica Mladinske knjige v Novem mestu in Knjižnica Mirana Jarca. Letošnji knjižni sejem lahko uvrstimo med najuspešnejše doslej tako po kakovosti spremljajočih prireditev, med katerimi sta bila še posebej dobro obiskana avtorski večer Svetlane Makarovič in okrogla miza o slovenščini v javni rabi, kot po obisku in sejamski prodaji razstavljenih knjig. Dolenjski prikaz slovenske knjižne bere "od maja do maja" se je znova potrdil kot pomembnejša kulturna prireditev.

Na okrogli mizi o slovenščini v javni rabi, ki je bila na sporedu v sredo, 11. maja, in sta jo vodila ravnatelj Knjižnice Mirana Jarca prof. Janez Mežan in prof. Natalija Petakovič z novomeške gimnazije, so se gostje dr.

Janez Dular, Aleš Debeljak, prof. Ivan Gregorčič in dr. France Novak razgovorili predvsem o ogroženosti slovenščine. Mestoma tudi polemično razpravljajo se je izteklo v skupno ugotovitev, da slovenščina eksis-

tenčno sicer ni nič bolj ogrožena, kot je vedno bila, je pa še kako potrebno, da se za kultivirano in funkcionalno slovenščino v javni rabi enako ustvarjalno zavzamejo tudi sedanje generacije, kot so se prejšnje, in to ne samo v stroki, v šolstvu in izobraževanju, marveč mora svoje narediti tudi država, se pravi politika, če naj traja še naprej "čudež", kar nedvomno je tisočletni obstoj jezika, ki ga uporablja tako maloštevilen narod.

Petkov nastop mladih literatov, ki ga je popestrila otroška folklorna skupina Kres, je dal piko na i dogajanju na dolenjskem knjižnem sejmu. Pokazal je, da tudi v novih rodih zanimanje za literarno ustvarjanje ne ugaša, to pa je med drugim tisto, kar tudi daje slovenskemu jeziku življenjsko moč in zagotovilo obstoja.

M. MARKELJ



PESEM IZ SKORAJ 400 GRL - Črnomaljska ZKO je pretekli teden pripravila v Metliki 8. revijo otroških in mladinskih pevskih zborov Bele krajine. V desetih pevskih zborih osnovnih šol Vinica, Dragatuš, Metlika, Loka, Mirana Jarca in podružnice Adlešiči je zapelo 382 pevcev. Na medobčinsko pevsko revijo zborov Dolenjske in Bele krajine, ki je bila večeraj v Šentvidu pri Stični, pa so odšli otroški pevski zbor loške podružnice Adlešiči pod vodstvom Majde Veselič (na fotografiji), otroški zbor osnovne šole Mirana Jarca pod taktirko Vlaste Hutar ter mladinski zbor osnovne šole Vinica z zborovodkinjo Ani Jankovič-Šober. (Foto: M. B.-J.)

## Noše zbrali z vseh vetrov

Dragatuški folkloristi se boje, da po vrnitvi sposojenih noš ne bodo mogli več plesati - Prošnja za pomoč

DRAGATUŠ - Folklorna skupina iz Dragatuša, ki deluje v okviru tukajšnjega kulturno-umetniškega društva "Oton Župančič", je v zadnjih letih ena najbolj delavnih skupin v črnomaljski občini. 22 plesalcev in 11 tamburašev redno vadi, veliko pozornost pa namenjajo strokovnosti in kakovosti. Vendar ne gre brez težav, zaradi katerih se boje, da bo prišlo celo do razpada skupine, kar bi bila velika škoda.

Dragatuški folkloristi in tamburaši so s poldruho uro dolgim in temeljito pripravljanim programom že velikokrat dobobra predstavili belokranjsko kulturno dediščino po vsej

Sloveniji ter celo v italijanski prijateljski občini Terzo. Toda njihovo delo in nastopi so brezplačni, tako da niso mogli prihraniti denarja za nabavo in obnovitev narodnih noš. Že nekaj let namreč nastopajo v sposojenih nošah črnomaljskega podjetja Begrad, osnovne šole Dragatuš in nekaterih posameznikov in drugih folklornih skupin. Begrad je imel veliko razumevanja za njihove težave, tako da so folkloristi odlašali z vrnitvijo noš, sedaj pa jih v podjetju dokončno zahtevajo nazaj. Tudi dragatuška osnovna šola želi nazaj noše, ki jih potrebuje za svojo folklorno skupino. Sicer pa so noše že precej obnošene ter premajhne in nujna za nakup novih je velika.

S težavami je folklorna skupina seznanila ZKO Črnomelj, ki je že naročila in s pomočjo dr. Marije Makarovič delno tudi uresničila strokovno raziskavo noš na dragatuškem območju. Tako bi bila nova noša primerna tudi s strokovnega vidika. Težave imajo tudi z instrumenti.

Ker se boje, da bo z vrnitvijo izposojenih noš prišlo do zastoja, prenehanja dela ali celo do razpada folklorne skupine, so zaprosili za pomoč tudi skupščino občine Črnomelj. Izračunali so, da bi za nakup desetih moških in prav toliko ženskih noš ter dveh instrumentov potrebovali 996 tisoč tolarjev, zagotavljajo pa, da bodo, tako kot doslej, tudi v bodoče z vestnim delom upravičili zaupanje in pomoč.

M. B.-J.

## SPOMENIK V PLEVELU

KOČEVSKA REKA - Alojz Kovačič - Sine, upokojenec in bivši uslužbenec v Kočevski Reki, ki zdaj živi v Dolgi vasi pri Kočevju, je minuli ponedeljek prišel potožit, da nihče več ne skrbi za vzdrževanje spomenika padlim in žrtvam v Kočevski Reki, saj okoli njega raste plevel, medtem ko je okoli pisarn v Kočevski Reki kar precej cvetja. To je ocenil za nekulturno dejanje, saj je treba vse mrtve spoštovati, in za slab odnos do zgodovine. Povedal je, da ga še posebno boli, ker je ob odkritju prevzel spomenik v varstvo. Tak običaj je bil takrat. Spomenik in njegovo okolico pa so vzdrževali šolarji, krajevna skupnost in morda še kdo. Letos je prišel v Kočevsko Reko pred 27. aprilom, po njem in še po 1. maju, a je vedno lahko videl le, da za vzdrževanje spomenika in okolice nihče več ne skrbi.

## Pelo še 8 zborov

Končana revija pevskih zborov novomeške občine

NOVO MESTO - V soboto, 14. maja, zvečer je v novomeškem Domu kulture v okviru letošnje revije pevskih zborov nastopilo še osem zborov in zaključilo prireditev Zveze kulturnih organizacij Novo mesto. Tokrat so se predstavili: moški pevski zbor z Ruperčvrha z zborovodjem Petrom Ciglerjem, novomeški oktet Adoramus, ki ga vodi Jožica Prus, najstarejši pevski zbor v občini Dušan Jerb (prihodnje leto bo slavil polstoletnico obstoja) pod vodstvom Majde Nemanič in mešani pevski zbor GIP Pionir, ki ga vodi Franci Može. Iz Šmihela so prišli pevci tamkajšnjega moškega zbora, ki ga vodi Tone Fink, zapel pa je tudi Dolenjski oktet iz Novega mesta; njegov umetniški vodja je Peter Cigler. Toplo so poslušalci pozdravili tudi mešani pevski zbor Ajda iz Orehovice (vodi ga Milan Pavlič) in moški komorni zbor iz Otočca z zborovodjem Jožetom Torijem.

Letne revije pevskih zborov v občini so bili lahko veseli tudi nastopajoči pevci in pevke, saj so poslušalci prvega in drugega večera uživali ob 45 zapetih pesmih, zadovoljni pa so bili tudi z rastjo pevke kulture v naših krajih.

Tg.

## Charles Bukowsky

Govorjenje o Charlesu Bukowskyju je govorjenje o indiferentnosti, o sluti, ki zavrača vse in je zavrnjen vseh. Bukowsky nam je zapustil solž in svojo vinjeno kri, vlijo v pesni in zgodbe o neskončni osamljenosti. Delo Charlesa Bukowskega je stalno pričevanje o življenju milijonov bitij v visoko razvitih družbah, ki voljujejo, da mnogi preživljajo svoje življenje na robu obupa, norosti, smrti, opominja nas, da je človek do veke volk.

Govoriti o Bukowskem pomeni govoriti o morda največjem asocijalnem primeru, ki ga pozna sodobna literatura, je govorjenje o pisatelju, ki si je najgloblje prepričanja upal zaup brez kompleksov svoj popoln prezir človeške rase in popolno brezbržnost za lastno usodo. Bukowsky je eden tistih, ki niso iskali slave. V nobenem njegovih številnih del ni niti ene genialne strani, niti enega "genialnega dela"; njegov genij se izraža v avtoritativnosti celote. Omejuje se na pripovedovanje o svojem življenju (ali smrti) s humorjem, ironijo, resignirano, brez upanja, vendar brez solz, v ogromni količinah alkohola in seksa. Stavil na edino temo, ki jo je dobro poznal na samega sebe. V avtoritativni podobni kaže njegova genialna izjemnost. Bukowsky opisuje samega sebe svobodno, bolečino pretvarja v odkritost in direktne tekste, ki nas pretresejo nas mnogokrat spravijo v smeh.

Bukowsky poleg pesmi in zgodbe piše tudi romane. Njegove teme diktirajo njegov stil. Ta je osvobojen s pristransko besednjakom, je govorni stil kratkih stavkov, preciznih in brez zadrege, s katerimi pripoveduje zgodbe, ki nam vedno kaj zapustijo in katerih celota nam zapusti nekaj bistvenega.

Zaradi vsega tega je prišel do svojega velikega bratstva, to je ključ njegovemu uspehu: povedati najgloblje stvari na najpreprostejši način. In morda je geniralno to.

Priredba: I. B.

## ŠERUGA BRALNOZNAČKARJEM

NOVO MESTO - Občinska Zveza prijateljev mladine je v petek v Domu kulture za 250 učencev osnovnih šol novomeške občine pripravila slovesnost ob podelitvi Župančičevih bralnih značk. Slavka Kristan, predsednica odbora za bralno značko, je najprej spregovorila o pomenu lepe knjige z željo, da bi učenci še naprej tako zvesto segali po lepi knjigi in posvečali ljubezen lepi slovenski besedi. Po podelitvi republiških spominskih priznanj za 8-letno tekmovalstvo so mladi prisluhnili svetovnemu popotniku Zvonetu Šerugi, ki je v multivizijski tehniki predstavil svoje Nevarne poti.

## RAZPISANA NAGRADA ZA "ZAZNAMOVANO"

LJUBLJANA - Dnevnik Republike in Urad za žensko politiko pri slovenski vladi razpisujeta nagrado za kratko zgodbo z naslovom "Zaznamovana". Za nagrado se lahko potegujejo le avtorice, ki bodo do 31. maja letos poslale do 16 strani dolgo zgodbo. Vabljenje!

## TILIA SODELUJE Z J. KOŠIRJEM

NOVO MESTO - Zavarovalnica Tilia ne sodeluje z znanim slovenskim smučarjem Juretom Koširjem le na belih strminah, ampak tudi pri njegovem glasbenem projektu. Prav kmalu bo izšla CD plošča, na kateri so posnetki rapovskih in drugih skladb, ki jih prepeva Jure s svojimi prijatelji iz smučarske reprezentance ob pomoči glasbenikov seveda. Omenimo, da je med njimi tudi Novomeščanka Yeboah. Po izdaji plošče bo turneja po slovenskih krajih, ena izmed postaj pa bo tudi Novo mesto.

## DANES PREDSTAVITEV BLAŽIČEVEGA "VIDENJA"

NOVO MESTO - Danes, 19. maja, bo ob 19. uri v Knjižnici Mirana Jarca v Novem mestu predstavitev knjige publicista in letošnjega nagrajenca Jurčičevega sklada Viktorja Blažiča z naslovom "Videnja". Na predstavitvi bo sodeloval tudi avtor knjige. Vabljenje!

## DELA JOŽETA CIUHE V POSAVSKEM MUZEJU

BREŽICE - Posavski muzej iz Brežic bo ljubitelje likovne umetnosti razveselil z novo razstavo, ki jo bodo odprli nocoj ob 20. uri. Gre za razstavo najnovejših slik priznanega slovenskega slikarja, ilustratorja in grafika Jožeta Ciuhe. Program ob otvoritvi razstave bosta izvedla violinist Josip Klima in pianist Stjepan Mihaš. Ciuhova dela bodo na ogled do 20. junija.

## SREDNJA TEHNIŠKA IN ZDRAVSTVENA ŠOLA NOVO MESTO

Ul. Milke Šobar 30  
68000 NOVO MESTO

### RAZPISUJE PROSTA DELOVNA MESTA

- a) - 3 učiteljev slovenskega jezika in književnosti, profesor
- b) - 1 učitelja nemškega jezika, profesor
- c) - 3 učiteljev matematike, profesor
- d) - 1 učitelja umetnostne vzgoje, profesor
- e) - 1 učitelja fizike, profesor ali dipl. inž. fizike
- f) - 1 učitelja računalništva in informatike, profesor ali dipl. inž. s tečajem računalništva in informatike
- g) - 1 učitelja športne vzgoje, profesor
- h) - 1 učitelja družboslovja in sociologije, profesor
- i) - 1 učitelja biologije, profesor
- j) - 1 učitelja gradbenih strokovnih predmetov, dipl. inž. gradbeništva ali dipl. inž. arhitekture
- k) - 1 učitelja gradbenih strokovnih predmetov, dipl. inž. gradbeništva ali dipl. inž. arhitekture
- l) - 2 učiteljev strojnih strokovnih predmetov, dipl. inž. strojništva
- m) - 1 učitelja elektro strokovnih predmetov, dipl. inž. elektrotehnike
- n) - 1 učitelja praktičnega pouka za zdravstvo, višja medicinska sestra
- o) - 1 učitelja gospodinjstva, prof. gospodinjstva - 50-odst. delovna obveza
- p) - 1 učitelja biologije, prof. biologije - 50-odst. delovna obveza

Prosta delovna mesta razpisujemo za nedoločen čas, s polnim delovnim časom in trimesečnim poskusnim delom; pod d, g, h, k, n, za dobo enega leta ter s polno delovno obveznostjo.

Učitelji strokovnih predmetov in praktičnega pouka, ki še nimajo pedagoško-andragoške izobrazbe, jo bodo morali pridobiti v treh letih.

Prijave z dokazili pošljite v 8 (osmih) dneh po objavi razpisa. Vsi, ki se bodo prijavili na razpis, bodo o izbiri obveščeni v petnajstih dneh po preteku roka za prijavo.



JUBILEJNI KONCERT OKTETA JURIJ DALMATIN - Oktet Boštanjki fantje, ki se je, ker v njem v zadnjih letih niso več prepevali sami boštanjki fantje oz. može, leta 1992 preimenoval v oktet Jurij Dalmatin Sevnica, je imel v teh 30 letih okrog 2400 ur pevskih vaj, približno 540 javnih nastopov, tudi v tujini, naštudiral pa je več kot 150 pesmi domačih in tujih avtorjev. Večkrat so snemali za Radio Slovenija, ob svojem srebrnem jubileju je oktet izdal samostojno kaseto pri Založbi kaset in plošč RTV Slovenija. Za našo televizijo pa so snemali trikrat; najraje se spominjajo snemanja letos spomladi. Oktet Jurij Dalmatin Sevnica se bo ob svojem jubileju predstavil občinstvu s slavnostnim koncertom v soboto, 21. maja, ob 20. uri v Lutrovski kleti na sevniskem gradu. Več prihodnjic! Na posnetku: oktet po svojem zadnjem nastopu na občinski pevski reviji v Sevnici. (Foto: P. P.)

## Lep večer na domačiji v Razborah

S kulturo bogat večer na Vovkovi domačiji združil knjige, slike, ples in petje - Izid dveh novih knjig dolenjskih avtorjev, Marjete Dajčman in Smiljana Trobiša

RAZBORA - Trinajstega in še v petek povrhu! To nikakor ni dan, ko bi se po prepričanju mnogih, ki verjamejo v moč števil in so nekoliko vraževerni, lahko dogodilo kaj dobrega in prijetnega. Pa vendar se je. V Razborah, malem, odmaknjemem zaselku v hribih okraj Trške gore, je v petek, 13. maja, potekal kulturni piknik, ki ga je ob izidu dveh novih knjig v založbi Erro pripravil njen lastnik Toni Vovko iz Novega mesta. Izid so spremljali: razstava Vovkovih slik in ilustracij, predstavitev obeh knjig, pogovor z avtorjema, nastop okteta Adoramus, nočni izrazni ples ter seveda kramljanje ob jedachi in pijači, vse skupaj kulturno polno in družabno, k prijetnosti pa je nedvomno pripomoglo tudi okolje Vovkove domačije-vikenda, ki ni narejena v slogu sodobne vikendarije, marveč se drži izročil ljudske arhitekture.

Založba Erro, ki se je usmerila v izdajanje dolenjskih avtorjev, je seznam doslej izdanih del povečala za dve knjižni novosti. Kot 12. knjiga je izšla zbirka štirih otroških pripovedi Kadar mamice ni doma Marjete Dajčman. Gre pravzaprav za ponatis knjige, ki jo je avtorica izdala v samozaložbi pred skoraj desetimi leti, le da tokrat besedilo namesto otroških ilustracij, ki so bile natisnjene v prvi knjigi, spremljajo ilustracije Tonija Vovka. Zgodbe so nastale po resničnih dogodkih, napisane pa so v tako imenovani otroški optiki, sicer značilni za otroško literaturo Marjete Dajčman, se pravi, da pistoljca motri dogajanje skozi oči otroka. Tako je za mladega bralca pripoved prepričljivejša in mikavnejša.

Kot 13. knjiga pa je v zbirki Livade izšel pesniški prvenec novomeškega pesnika Smiljana Trobiša. Zbirko V modro sta uredila Nataša Petrov in Janez Kolenc - le-ta je izbranim pesnim napisal tudi spremno besedo - za ilustracije pa je tudi tokrat poskrbel Toni Vovko. Osnovna značilnost Trobiševе poezije je izpovedovanje

duhovnosti, prežet je z odkrivanjem Boga kot osnovnega smisla in povezovalne sile vsega, razkriva se mu tako v erotičnem odnosu do ženske

kot v naravi, sije mu z ljubeznijo tudi iz smrtnih slutenj. Ob vsej duhovnosti je jezik Trobiševih pesmi preprost, kar njegovim pesmim zagotavlja odmevnost pri bralcih.

Posebnost kulturnega piknika, ki bi jo tudi lahko šteli med izvirne ustvarjalne prispevke tega večera, je bil nastop plesalke sodobnega izraznega plesa Jasne Knez iz Ljubljane, ki je v lastni koreografiji izvedla Dolenjsko impresijo kot plesni odzivi na dogajanje na Vovkovi domačiji.

M. MARKELJ



PREDSTAVITEV NA PROSTEM - Prireditev na Vovkovi domačiji so vse potekale na prostem. Tudi predstavitev knjige Marjete Dajčman, ki jo je opravil Rudi Skof.



# Neenotni Slovenci olajšali zmago najboljšemu

Na dirki Po Sloveniji je zmagal najboljši - Štirje Novomeščani med najboljšimi desetimi - Dirko so odločile gorske etape - Nasložnost slovenskih moštev preprečila zmago domačega kolesarja - Tudi v reprezentanci prevladujejo klubski interesi - Ljudsko slavje na cilju na Tolstem Vrh

OREHOVICA - Junak 2. dirke Po Sloveniji je bil nemški kolesar Tobias Steinhauser. Dobil je kar 3 etape slovenskega toura, njegov vzpon na Vrščič pa mnogi primerjajo z vršičko zmago legendarnega Nizozemca Joopa Zoetemelka leta 1969. Letošnjo dirko so po pričakovanju odločile gorske etape, na katerih pa je bil simpatični 185 cm visoki Nemec nepremagljiv. Kljub temu bi na vrhu zmagovalnih stopničk lahko stal slovenski kolesar, vendar so, kot že ničlikokrat do sedaj, v slovenski reprezentanci prevladali klubski interesi, brez sodelovanja vseh domačih kolesarjev pa na tako močni dirki, kot je bil letošnji slovenski "tour", zmaga ne more ostati doma.

Kolesarska dirka Po Sloveniji se je zares začela šele v torek popoldne, ko je na gorskem kronometru Nemec Steinhauser, sicer član ekipe RSV Histor Oschelbronn, z lahkoto s polminutno prednostjo na 6-kilometrski progi premagal Srečka Glivarja. Žal so slovenski kolesarji njegovi zmagi posvetili premajhno pozornost, kar se jim je maščevalo že v petkovi pekleni etapi v Ajdovščini, v kateri so morali kolesarji kar štirikrat premagati 800 m višinske razlike in se povzpeli na Predmejo. Steinhauser je dobro vedel, da je najtežja etapa njegova velika priložnost, ki je ne sme izpustiti iz rok. Že na prvem spustu s Predmeje je pobegnul, kmalu pa se mu je priključil še Sandi Papež, s katerim sta po 140 kilometrih skupaj prišla na cilj s prednostjo dveh minut, Sandiju pa je pripadla rumena majica vodilnega v skupni uvrstitvi, ki bi jo Ratačan lahko zadržal do konca dirke, če bi slovenski kolesarji strnili svoje vrste in složno kolesarili zanj.

Dirko je dokončno odločil prvi del sobotne etape od Nove Gorice do Vrščiča. Da bi lahko še ogrozili Steinhauserja, bi morali slovenski kolesarji na nekoliko bolj ravninskem delu etape še pred začetkom vzpona na Vrščič "povleči" Papeža, Premužiča, Glivarja ali Ravbarja in vsaj enemu izmed njih zagotoviti dovolj veliko prednost. Ker pa so krkaši in rogovci ves čas budno

pazili drug na drugega in preprečili vsak pobeg, je bila Sandijeva rumena majica slečena že na prvih serpentinah vršičkega klanca. Tobias Steinhauser se je v klanec zapodil tako silovito, kot da bi šlo le za enega izmed doljenjskih grčev, in priprezal do ciljne črte pod Tičarjevim domom daleč najbolj svež od vseh tekmecev ter drugouvrščenega Srečka Glivarja premagal za debelo minuto, Sandija Papeža, ki je prišel na cilj kot 24., pa skoraj za 4 minute. Na Vrščiču sta se izkazala tudi Bogdan Ravbar, ki je prispel na vrh 3., le 10 sekund za Glivarjem, in debitant v članskem moštvu Krke, lanski mladinec Branko Filip, ki je za Glivarjem zaostal minuto in pol ter ciljno črto prepeljal kot 13.

Zadnja etapa je bila labodji spev slovenskega kolesarstva. Na krožni dirki v Orehovicah je nesložnost slovenskih kolesarjev dosegla vrhunec in Steinhauserju v mnogočem olajšala zmago. Najbrž bomo morali dati prav Gorazdu Štanglju, ki nam je svoj protestni odstop v zadnjem krogu zadnje etape v Orehovicah razložil takole: "Ne morem se sprijazniti, da se nekateri šefi slovenskih klubskih ekip ne držijo dogovorov. Če bi danes vozili složno, bi se lahko ogrozili prvo mesto Steinhauserja, čeprav je bil tudi on v skupini desetih kolesarjev, ki smo v drugem krogu pobegnili skupini. Bili smo dovolj močni in bi se ga

lahko otresli, žal pa so Rogovi kolesarji, ki so po Zanoškarjevih navodilih branili Premužičevo drugo mesto, storili vse, da je skupina ujela ubežnike. Zaradi tega sem bil zelo razočaran in zato sem tudi odstopil, čeprav bi lahko še zbral moči za zadnje metre dirke. Zmagal je najboljši. Slovenci ta čas pač nimamo kolesarja, ki bi Steinhauserja lahko premagal. Za sabo imamo premlado daljših etapnih dirk in nismo vajeni tako težkih tekmovalj, kakršno je bila dirka Po Sloveniji. Tudi od mene so nekateri zelo veliko pričakovali, vendar sem še premlad in naporne večetapne dirke težko zdržim do konca, če nimam pred tem dovolj tekmovalj, letos pa sem moral nekaj časa počivati tudi zaradi poškodbe ključnice."

Sandi Papež nam je tik pred štartom orehoviškega finala razlagal dogovorjeni načrt, da bodo poskušali pobegniti že takoj po štartu, in če bo med ubežniki on ali pa Premužič, bodo vsi Slovenci delali zanj, da bi se dokopali do domače zmage. Nekoliko pomislekov je imel le zaradi dejstva, da imajo Nemci na dirki

● V četrtkovi etapi je pri strmoglavem spustu s Predmeje padlo nekaj kolesarjev, med njimi tudi do tedaj vodeči v skupni razvrstitvi Italijan Ongarato, ki je zaradi padca odstopil, Boštjan Mervar, ki je kljub odrgninam dirko nadaljeval, in Bogdan Fink, ki si je pri padcu zlomil ključnico, čelada, ki se je prelomila na dvoje, pa mu je nabrž rešila življenje.

dve močni moštvi, ki bosta gotovo složno kolesarili za enega samega tekmovalca. Žal pa je Zvone Zanoškar med dogovorom držal figo v žepu, svojim tekmovalcem pa ukazal naj preprečijo vsak pobeg katerega izmed krkašev, ki ima možnosti, da v skupnem vrstnem redu prehitijo Premužiča. Zato po dirki Papež ni skrival razočaranja: "Nastop v dresu s slovenskim grbom mi pomeni veliko, vendar ga, dokler bodo v reprezentanci prevladovali klubski interesi, ne želim več nositi. Če na dirki Po Sloveniji poleg reprezentance nastopajo tudi klubske ekipe, ne more biti drugače, kolesarji se pač preveč dobro zavedamo, kdo nas plačuje, zato delamo vsak za svoj klub."

Vzroki za neenotnost slovenskega kolesarstva so precej globlji od rivalstva med Ljubljano in Novim mestom. Na radiu, televiziji in v časopisih so kot glavna krivca za "polom" na dirki Po Sloveniji proglasili Jožeta Majsa, šefa Krkinge moštva, in Zvoneta Zanoškarja, očeta kolesarske ekipe ljubljanskega Roga. Mnogi se sprašujejo, zakaj niti na tako pomembni dirki, kot je Po

● Dirko po Sloveniji si je ogledalo več kot 100.000 ljubiteljev kolesarstva, samo na zadnji etapi v Orehovicah pa je kolesarje spodbujalo več kot 10.000 gledalcev.

Sloveniji, ne moreta prestopiti meje klubskih interesov. Odgovor na vprašanje je povsem logičen. Vsi najboljši slovenski kolesarji, sploh pa člani moštev Krke in Roga in tudi Save, živijo le od vrtenja pedal, plačujejo pa jih iz klubskih blagajn, kamor priteka denar od pokroviteljev in podpornikov. Le-te zanimajo samo zmage tekmovalcev moštva, ki mu dajejo denar, in kolesarji se morajo podrežati interesom svojih delodajalcev, četudi nastopajo za reprezentanco, ki pa jo pretežno financirajo klubi. Slovenska kolesarska zveza žal nima denarja, s katerim bi poslala na največja tekmovalca le reprezentančne ekipe in s katerim bi izbrancem nastope dovolj dobro plačala, da bi se med dirko popolnoma podredili uspehu nacionalne ekipe.

Slovenski kolesarji med sabo niso sprti, kot si mislijo nepoučeni. Nasprotno, v prostem času med dirkami so

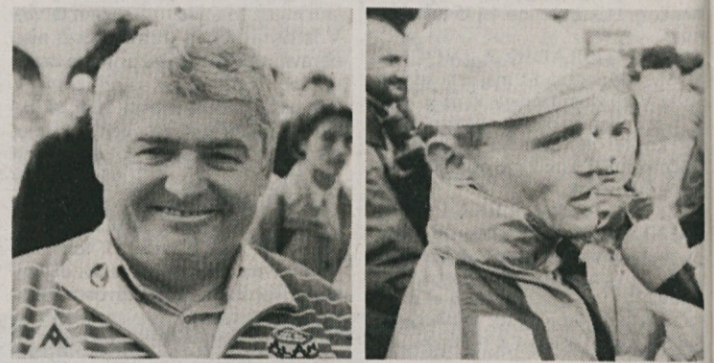
● Večina udeležencev druge dirke Po Sloveniji je bila mnenja, da je bila proga tokrat pretežka in speljana po pre slabih cestah. Na prvi etapi od Otočca do Kamnika naj bi imeli tekmovalci zaradi okvar na kolesih za preko 100.000 nemških mark škode. Zamejski Slovenec Radivoj Pečar se boji, da bo zaradi tega naslednje leto veliko težje privabiti tako močne ekipe, kot so nastopile letos.

celo prijatelji. Tudi Majes in Zanoškar, ki sta med tekmovalci zagrizena nasprotnika, se menda v zasebnem življenju kar dobro razumeta. Za slovenske kolesarje sta storila veliko več kot kdorkoli drug. Ker financirata tudi reprezentanco, jima pač nihče, niti Hvastija, ne more preprečiti, da ne bi imela glavne besede pri taktiki vožnje reprezentantov. Dejstvo, da sta med ekipami premočno zmagali Slovenija in Krka in da je bila Steinhauserjeva ekipa RSV Histor šele 18., jasno govori, da imamo Slovenci dobre kolesarje, a da tega ne znamo izkoristiti.

IGOR VIDMAR



DO CILJA LE DVE TRETJINI - Dirko Po Sloveniji je končalo 85 kolesarjev, več kot 40 pa jih je med izredno naporno dirko odstopilo. V skupnem seštevku je bil Sandi Papež 3., Bogdan Ravbar 4., Srečko Glivar 7., Branko Filip (najboljši mladi kolesar) 10., Brane Ugrenovič 26., Andrej Gimpelj 38., Uroš Mum 44., Boštjan Mervar 46., Marko Baloh 64. in Gregor Puš 79.



MAJES IN GLIVAR - Jože Majes, organizacijski direktor dirke, je spjel progo po največjih klancih, kar jih premoremo, s čimer naj bi zagotovil skupno zmago najboljšemu slovenskemu gorskemu kolesarju zadnjega desetletja, Srečku Glivarju. Glivar je po cilju na Vrščiču dejal, da se ne spomni, da bi kdaj s tako lahkoto kolesaril v klanec in da s tako močnim "hrbolazcem", kot je Steinhauser, še ni tekmoval.



ZMAGOVALEC NA VRŠČIČU - Visoko dvignjene roke Tobiasa Steinhauserja na vrhu hladnega, meglenegega, deževnega in zasneženega Vrščiča so pomenile konec upov za slovenske ekipe. Kljub slabemu vremenu je zmagovalca na vrhu najvišjega gorskega prelaza pozdravila množica gledalcev, med katerimi je bilo precej Dolenjcev, največ pa Novomeščanov iz Zabje vasi.



NA TOLSTEM VRHU - Pred štartom zadnje etape se je kar nekaj ekip najglasneje so bili Italijani, ki na dirki niso dosegli uspeha, kakršnega so se nadejali - pritožilo nad ciljem na Tolstem Vrh, vendar organizatorji niso popustili. Najlepša nagrada za njihovo vztrajnost je bila tisočglava množica, ki je enako glasno pozdravila prav vse kolesarje, ki so, nekateri tudi peš ob kolesu, premagali zadnje metre ozke ceste med vinogradi in zidanicami.



ZMAGOVALCA - Zmaga na dirki Po Sloveniji sta Tobias Steinhauser in njegov "šef" Helmut Bessler veselila kot otroka. Helmut, ki so ga novinarji neuradno proglasili za najbolj priljubljenega udeleženca dirke, nam je v polomljeni slovensščini - poročen je namreč z Mariborčanko - razlagal, da sicer ne vesta, kaj bosta v Nemčiji storila s škodo favorit, vendar da brez nje ne gresta domov.

## POJASNILO BRALCEM

Da bi tudi v našem časopisu dostojno zabeležili dogajanje na dirki Po Sloveniji, ki so jo doljenjski kolesarski delavci tudi tokrat uspešno pripeljali do konca, smo morali zaradi omejenega prostora ustrezno skrajšati poročila o ostalih športnih dogodkih, za kar se bralцем in športnim društvom opravičujemo.

## KONJSKE DIRKE V ŠENTJERNEJU

ŠENTJERNEJ - Šentjernejski konjeniški klub bo v nedeljo, 22. maja, ob 15. uri na domačem hipodromu pripravil veliko kasaško prireditev, na kateri bodo v osmih točkah tekmovalnega sporeda poleg vseh najboljših slovenskih in hrvaških konj nastopili tudi domači kasači, ki so na prvih letošnjih dirkah dosegli nekaj odmevnih rezultatov. V Ljutomeru je bila Pelizona (lastnik: Jože Antončič) četrta; v Lenartu je Liska (Jože Darovec) zmagala, Pelizona pa je bila tretja; na zadnji dirki, ki je štela za pokal Alpe - Adria, v Zagrebu pa se je izkazal Edži Hanover (Stane Lipar), ki ga je vodil avstrijski voznik Franc Puh, medtem ko sta bila Inda (Rudi Govek) in Fin Key (Ivan Košak) četrta.

## Katastrofa in točka

### Hud poraz Krke z Mariborom in točka s Primorjem

NOVO MESTO - Na drugi polfinalni tekmi slovenskega nogometnega pokala je Krka Novoterm izgubila z Mariborom kar s 5:0. Že na začetku tekme se je krkaš Bracovič dvakrat sam znašel pred mariborskimi vrati, vendar je bil preveč nespreten, da bi Krki prinesel vodstvo. V podobnem položaju se je v drugem polčasu znašel tudi Gruden, a niti on ni zmozel zadeti nasprotnikove mreže.

V nedeljo se je Krka Novoterm na prvenstvenem srečanju pomerila s Primorjem. Tokrat je bil položaj na igrišču precej drugačen, saj je bilo Primorje enako neučinkovito kot Krka Novoterm. Nogometaši obeh moštev so nespretno pripravili vrsto priložnosti. Prvi zadetek po dolgem času je za Novomeščane v 12. minuti dosegel Ntoko, šest minut kasneje pa je na nasprotni strani igrišča Lučić izenačil. Tudi naslednje prvenstveno tekmo bodo krkaši igrali doma v nedeljo ob 16.30 z Izolo.

## Novotehna za Evropo

### Namiznotenisači Novotehne so na pragu evropskega pokala

NOVO MESTO - Namiznoteniški igralci novoteške Novotehne so med moštvi, ki se v končnici prvenstva borijo za uvrstitve od 5. do 8. mesta, v najboljšem položaju za doseg 5. mesta, ki bi Novomeščanom omogočila nastop na enem izmed evropskih pokalnih tekmovalj.

Novomeščani, ki v rednem delu prvenstva niso ravno blesteli, za boljše uvrstitve pa jim je nekajkrat pomagala tudi športna sreča, igrajo v končnici precej uspešneje. Prvo srečanje z Vesno v Zalogu so sicer izgubili s 4:3, a so naslednji dve tekmi dobili - doma s 4:2 in v Zalogu s 4:3 - in si s tem pridobili pravico do boja za 5. mesto.

Da imajo Novomeščani največ možnosti za uvrstitve na 5. mesto, je pokazalo že njihovo prvo srečanje z ljubljansko Ilirijo. Najprej je mladinec Kralj z 2:1 premagal njihovega najboljšega moža Ribalčenka, potam pa Hribar Rebiča in Horvat Gostišo. Ko so Novomeščani že vodili s 3:0, je trener Marjan Hribar dal priložnost še drugemu mladincu Retlju, s katerim sta skupaj zaigrala v paru, imela že dve zaključni žogi, vendar sta srečanje kljub temu izgubila. Četrto odločilno točko za Novotehno je z zmago nad Ribalčenkom dobil Hribar. Drugo srečanje z Ilirijo so Novomeščani odigrali že večerj in le v primeru poraza se jim obeta še tretja odločilna tekma, ki naj bi jo odigrali prihodnje sredo v Ljubljani.

## DOBRI IZIDI NA MITINGU ALPE ADRIA

NOVO MESTO - Skupina atletov novomeške Tilie se je konec minulega tedna udeležila močnega mednarodnega atletskega mitinga Alpe - Adria v Novi Gorici, kjer je prenovljenem stadionu dosegla nekaj odličnih izidov. Mateja Udovč je v teku na 1.500 m z izidom 4:33,88 za 8 sekund presegla doljenjski rekord in zasedla 6. mesto, Dragan Robert je v teku na 3.000 m z izidom 8:17,63 za skoraj 4 sekunde popravil doljenjski rekord Matjaža Fabjana in osvojil 5. mesto. Zelo blizu doljenjskemu rekordu sta bila tudi Nataša Podkrižnik s 613 cm v skoku v daljino in Matjaž Zupančič z izidom 14,75 v teku na 110 m z ovirami, kjer je osvojil 3. mesto.

## DRŽAVNI PRVAKI

NOVO MESTO - Na ekipnem državnem prvenstvu v goju je z 11 točkami prepričljivo zmagalo moštvo Go društva iz Novega mesta. Drugouvrščenji ljubljanci so zbrali le 6 točk. Za novomeško ekipo so nastopili Leon Matoh, Igor Bizjak, Tamar Cefarin in Dušan Harlander. Zelja državnih prvakov je, da bi se go bolj razširil, zato v svoje vrste vabijo vse, ki jim logično razmišljanje, kombinatorika in reševanje problemov ni tuje, da se jim pridružijo. Srečujejo se vsak torek med 19. in 20. uro v Domu športov na Loki v Novem mestu

## KOŠARKARSKA LIGA

TREBNJE - Športni center Vita bo junija pripravil rekreativno košarkarsko ligo. Vsa doljenjska moštva, ki jih ligaško tekmovanje zanima, lahko dobijo več informacij na telefonu 068-44-990.

## TOM

### V FRIEDRICHSHAFNU

MIRNA - Mladi badmintonisti mirnskega Toma so uspešno nastopili tudi na drugem najmočnejšem mladinskem turnirju v Evropi, v nemškem Friedrichshafnu. Med igralci do 18. leta je bil Kristjan Hajnsček tretji, enak uspeh pa je med igralkami do 16. leta dosegla Urša Plahutnik. Med igralci do 16. leta je bil par Damjan Marin - Črt Kolenc 5. do 8.

## LANGENHAGEN DRUGI

NOVO MESTO - V finalu spominskega deškega nogometnega turnirja "Walter Bettges" je ljubljanska Svoboda s 4:3 premagala goste iz prijateljskega Langenhagna, na tekmi za 3. mesto pa je Krško s 6:4 premagalo mlade nogometaše Krke Novoterm.

## S KRKO NA GOLICO

NOVO MESTO - Planinska skupina Krka vas v nedeljo, 22. maja, vabi na izlet na Golico, kjer ravno ta čas cvetijo narcise. Odhod avtobusa izpred Krkinge upravne stavbe v Ločni bo ob 6. uri zjutraj. Prijavite se lahko na tel. 312-537.

## PRVI VZPON NA MAVRLEN

ČRNOMELJ - Črnomaljsko kolesarsko društvo je v soboto pripravilo prvi kolesarski vzpon na Mavrlen za pokal Frutabele, ki naj bi v prihodnje postal tradicionalen. Na pet kilometrov dolgi progi s štartom pred družbo Danfoss Compressors v Črnomlju, ki je bila tudi generalna pokroviteljica, in s ciljem na Mavrlenu ter višinsko razliko 250 metrov, se je v kategoriji dečki A in B pomerilo 118 kolesarjev iz Slovenije in Hrvaške. Med dečki B so se najboljše odrezali Matic Strgar, Jure Zrimšek (oba Krka) in Matjaž Finžgar (Perutnina Ptuj), medtem ko sta bila domačina Tilen Lah 18. in Jure Grdešič 19. Med dečki A so bili najboljši Jure Kavčič (Sava Kranj), Matevž Kastelic (Krka) in Matej Marin (Perutnina Ptuj). Metličan Marjan Bradica je zasedel 16., Črnomaljec Bor Vrščaj pa 21. mesto.

## DVAKRAT DRUGE

BREŽICE - Telovadke brežiških gimnastičnih društev Gym rain in Sokol so uspešno nastopile tudi na 4. kvalifikacijskem tekmovalju B programa GZS. Ekipa Sokola je bila druga med mlajšimi in starejšimi pionirkami, ekipa Gym rain pa med starejšimi pionirkami tretja. Med posameznicami je bila pri starejših pionirkah sokolka Tadeja Cetin peta, Marjana Jurkovič (Gym rain) pa deseta. Pri mlajših pionirkah je bila Sandra Horžen (Gym rain) osma.

## DRUGA ZMAGA DANE

MIRNA - Po tekmi z Jevnico je na klopi Dane dosedanega trenerja Turka zamenjal Novomeščan Ladislav Kirn, ki je mirnsko moštvo pripeljal do zelo pomembne druge zaporedne zmage. Le-ta je Danilo vstrelila med moštva, ki se enakovredno kosajo za obstanek v ligi ljubljanske MNZ. Na Dobu je Dana premagala Vir s 3:2 - zadetke za mirnsko moštvo so dosegli Bukovec, Božovič in Kulovec - v naslednjem krogu pa se bodo doma pomerili z Ihanom.

## FRIDL ZMAGAL

LJUBLJANA - Na mladinskem državnem prvenstvu v streljanju z zračno puško je pri mlajših mladincih presenetljivo zmagal Peter Fridl, član ekipe Krno Brežice, ki je ob tem s 186 krogi podrl 10 let stari državni rekord. Pri starejših mladincih je zmagal Boštjan Arh, član ekipe SOP Novoline Leskovec. Med ekipami so bili Leskovčani v obeh kategorijah tretji, Brežičani pa pri mlajših mladincih četrtri.

## GIMPEX PETI V AVSTRIJI

INNSBRUCK - Na drugi tekmi evropske rafting lige so veslači straškega Gimpexa med 29 ekipami iz Avstrije, Italije, Češke, Slovaške, Nemčije in Slovenije zasedli peto mesto in za tretjeuvrščenim zaostali le za 9 sekund, šestouvrščenmo ekipa pa so prehiteli za več kot minuto. Po dveh tekmah so Stražani še vedno četrtri, v pokalu narodov pa je Slovenija prva.

## Mirenski borci zoper splošne kritike

Je šla cerkev v primeru Grozde predalec?

MIRNA - Na nedeljski skupščini krajevne organizacije Zveze borcev na Mirni so ostro napadli politiko in politike, ki ji (m) ni mar za boljše življenje ljudi, ampak zgolj za oblast. Znova so zavrnili očitke, da v zadnjih 45 letih ni bilo nič narejenega, kajti resnica je kvečjemu obratna, zato se vse bolj številnim, posebej starejšim ljudem vse bolj toži po ne tako davnih časih razmeroma visokega življenjskega standarda.

● Na skupščino KO ZB Mirna so prišli nekdanji borci iz teh krajev: general Lado Kocjan, Stane Bulc, Franc Bulc, Riko Kolenc, dr. Janez Rugelj ter predstavniki domicilnih enot: Zapadnodolenjskega odreda ter 3. bataljona VDV brigade. Vrste borcev se naglo redčijo, lani jih je umrlo osem. Zdaj jih je še 72. Zaradi boleznih so zamenjali dosedanjega predsednika Aleksandra Grabnarja in za novega do lokalnih volitev izvolili Bojana Kolenca. Sekretar KO ZB bo še naprej Darko Krstof.

Poudarili so, da se ne morejo enačiti dejanja in pomen domobrancev in belogardistov na eni ter partizanov na drugi strani. Znano je, da so se partizani borili v mednarodno priznani protifašistični koaliciji, medtem ko so bili, žal, nekateri slovenski sinovi pomočniki okupatorja in so se borili za veliko Nemčijo, ne pa za osvoboditev slovenskega naroda. Mirenski borci ne nasprotujejo odkrivanju raznih spominskih plošč, če je posvetilo na taki plošči verodostojno. Dotaknili so se občutljivega primera med vojno ubitega študenta Grozdeta iz Vodla in izrazil prenečenje, da se Cerkev ukvarja s takimi nedokazanimi dejstvi.

P. P.

## Bo država uničila občino Trebnje?

Odgovor na članek s tem naslovom, objavljen v Dolenjskem listu 5. maja - Trditve M. D. so neresnične in jih demantirajo vsa republiška in občinska poročila

Kljub temu da do sedaj na podobne članke nisem odgovarjal, želim g. Dimitriču odgovoriti zaradi nekaterih trditve na eni strani, predvsem pa zaradi osvetlitve dejanskega problema in posledic na drugi strani. Pri tem se ne spuščam v razmišljanje o pravičnosti vračanja premoženja, saj je to že odločil državni zbor s sprejeto zakonodajo. Opozarjam in se pritožim zaradi posledic, ki so jih te odločitve prinesle s tem, ker zakoni niso predvideli jasnih dodatnih virov za pokrivanje obveznosti.

Dogaja se namreč, da se za popravilo krivic in povračilo premoženja pobirajo redna oz. tekoča sredstva, ki jih občina ob omejeni porabi rabi za opravljanje zakonskih nalog. Dva zakona urejata popravilo krivic: Zakon o izvrševanju kazenskih sankcij

iz leta 1978 in Zakon o denacionalizaciji iz decembra 1991. Trditve g. Dimitriča so napačno usmerjene v problem denacionalizacije, trenutni problemi pa izhajajo iz Zakona o izvrševanju kazenskih sankcij, kjer se postopki vodijo samo na sodišču.

Trditve, da so se na občini odločili, da ne bodo vračali premoženja v primeru denacionalizacije, dokler ne bo sprejeta vsa zakonodaja, so neresnične in jih demantirajo vsa republiška in občinska poročila o poteku denacionalizacije v občini Trebnje (po statistiki je od 560 vloženih zahtev doslej rešenih delno ali v celoti 240 zadev, kar je nad povprečjem v državi). Na očitke, da smo najbrž "celo edina občina, kjer se je tako zapletlo", vam moram odgovoriti, da se ni zapletlo zaradi občine in zaradi denacionalizacije, ampak zaradi za-

kona o izvrševanju kazenskih sankcij. Zakaj pa je občina Trebnje prva prišla v take težave, morate vprašati koga drugega. Razpravljanje o tem, po kateri zakonodaji je bilo premoženje odvzeto, sicer ima svoj smisel, vendar pa je ob takratni odločitvi države o odvzemu premoženja in o odločitvi sedanje države o popravilu krivic in vračanju premoženja za občino, ki o tem ni odločala ne takrat, ne sedaj, drugotnega pomena.

Občina Trebnje je že ob sprejetju denacionalizacijske zakonodaje opozarjala vladno skupaj z drugimi občinami na probleme in posledice. Ob Zakonu o denacionalizaciji bi se moral spremeniti tudi Zakon o izvrševanju kazenskih sankcij iz leta 1978. Kasneje smo predlagali tudi samo spremembo 145. člena Zakona o izvrševanju kazenskih sankcij v tem smislu, da tako obveznost prevzame država kot celota ali pa da država za take primere zagotovi dodatna sredstva, kar je ob zakonsko opredeljenih nalogah občine in omejeni porabi edino logično. Ob sedanji zakonodaji in obsegu sredstev občinskega proračuna pa se ne more dogajati drugo, kot se že dogaja v občini Trebnje. Zato tudi zaradi vodstva občine Trebnje in njihovih izjav in pobud ni nikakršnih razlogov, da bi jih lahko kakorkoli vpletali z neko asociacijo "stalinska zakonodaja".

Ne morem se znebiti občutka, da pobudniki in pripravljavci zakonodaje na ted področjih niso predvideli in zakonsko uredili vse posledice, ki so jih odločitve prinesle, ali pa ni bilo možno. Po dosedaj znanih podatkih je po Zakonu o izvrševanju kazenskih sankcij vloženi 7 tožb, ki po oceni predstavljajo vrednost celotnega proračuna občine Trebnje. Če predpostavim, da bodo ali da bi bile vse tožbe dobljene in uveljavljene v letu 1994, občina ne bi mogla delovati niti v minimalnem obsegu ali pa upniki ne bi mogli dobiti uveljavljenih sredstev. V praksi se bo najbrž zgodilo to, da bo nekaj uveljavljenega letos, nekaj pa kasneje. Ob takem razvoju dogodkov ne bo ustavljen samo razvoj občine Trebnje na vseh področjih in obnavljanje ter vzdrževanje infrastrukturnih objektov, ampak tudi onemogočeno redno zagotavljanje sredstev za šolstvo, varstvo otrok, delovanje občine, inšpekcijskih služb. Enostavno rečeno, na ta način bomo vsi prebivalci občine Trebnje prikrašani v svojih skupnih potrebah in kvaliteti skupnega življenja.

Predsednik IS občine Trebnje: JOŽE REBOLJ

## Dragarci se čutijo izigrane

Negotov referendum

DRAGA - Marčevski sklep volilcev krajevne skupnosti Draga, da ostanejo v občini Kočevje, ni bil pošten. Ne da bi kdo kaj pojasnil, jih je državni zbor s odlokom priključil k referendumskega območja Ribnica, in kot pravijo krajanji, poteptal proklamirane demokratične odločitve.

"Pritožili smo se na državni zbor in hkrati povedali, da če ni druge rešitve, zahtevamo lastno občino s sedežem v Dragi. Izkoristili smo tudi možnost pritožbe na Ustavno sodišče, pa ni bilo ne prvega in ne drugega odgovora. Trenutno ne vemo niti tega, kakšna bodo vprašanja na hitro bližajočem referendumu," z vidnim nezadovoljstvom razlaga nevzdržno stanje predsednik SKS, inž. Anton Zagar.

Delo je 11. maja na drugi strani objavilo članek, v katerem pojasnjuje stališče državnega zbora, ki je pretresal štiri podobne spore in se v vseh primerih odločil, da ne bo predlagal spremembe odloka. Novinarica J. T. navaja mnenje krajanov Drage, da so veliko bolj povezani z Loškim potokom. To pa je bila samo ena izmed variant v začetku razprave o lokalni samoupravi. Loški potok se je namreč brez večjih zapletov odločil ostati v ribniški občini. Dragarci pa o priključitvi k Ribnici menda sploh niso razmišljali.

Dragarci se čutijo izigrane. Menijo, da je bila vsa energija okoli bodoče ureditve neplodno porabljena. Žal jim je za porabljeni čas, saj imajo kup neresenih problemov, ki so prav tako življenjskega pomena kraja. Jezni so, ker jim nihče ni pojasnil ali utemeljil drugačnih odločitev. Bo referendum po takšni demokratični poti uspešen in upoštevan? Spričo dosedanjih odnosov oblasti tudi v ta postopek nihče ne verjame.

A. KOŠMERL

- Dojela sem, da bojazen nič ne koristi in nič ne pomaga. (Ana Frank)
- Prvega ne pozabiš nikoli. Maja.
- Objektivni časopisov ni. Obstaja samo verodostojni časopisi. (Sedmak)

## Še: Združimo razdeljeno Poljansko dolino

Ne soglašam s trditvami v članku s tem naslovom

Ne strinjam se s trditvami v prispevku "Združimo razdeljeno Poljansko dolino", ki je bil objavljen v vašem listu pred kratkim. Z združitvijo dveh rečev, KS Stari trg in KS Predgrad, v novo občino, bi združili le revščino. Nove občine pa se bodo morale slej ko prej same financirati. Vprašam: ali so zagovorniki združitve pripravljeni kaj prispevati in zastaviti svoje premoženje za delovanje take, revne, občine?

Ti dve KS sta bili nekdanje občine Predgrad, a se takrat tu ni nič zgradilo, pač pa le v Črnomlju in Kočevju. Po združitvi pa si je naša dolina opomogla. Gradijo ceste iz smeri Kočevja, hkrati pa polagajo telefonski kabel. V novi obrtni coni Predgrad bo, kot upamo, v kratkem začel delati prvi, pripravljen pa je tudi prostor za še nove obrate.

Do tv pretvornika je GG Kočevje napravilo ceste, da sta Elektro in Zidar lahko opravila svoja dela, s tega pretvornika pa sprejemajo boljše slike v KS Stari trg. Sodelovali smo pri gradnji mostu Sodevci-Blaževci in pri gradnji obrata Komet v Starem trgu ter iz našega peskokopa dovolili odvažati za ceste v KS Stari trg. Sodevci in Radenci v KS Stari trg imajo telefonsko linijo iz Predgrada. Tudi elektrika in vodovod sta bila obnovljena za potrebe Starega trga. Vse to so torej dobili iz KS Predgrad oz. občine Kočevje, mi pa bi zdaj radi vedeli, kaj smo mi dobili od njih.

Res je, da je bilo z našega konca odpeljano veliko lesa v Kočevje, res pa je tudi, da je bilo zato veliko vloženo v naše gozdove, ki imajo 164 km vlak in okoli 70 km gozdnih cest, da kmetje lahko opravijo dela v gozdu s traktorji, medtem ko so prej prišli v gozdove le z vprego.

Zdaj je občina Kočevje res v gospodarskih težavah, a zato še ni treba udrihati po njeh kot po kravi, ki ne daje več mleka. Upajmo, da si bo kočevsko gospodarstvo opomoglo in bo spet bolje tudi za nas. Sicer pa brez Kočevja ne bi prišel v program gradnje 100-kubičnih vodohram na Brezovici, ki bo veljal 15 milijonov tolarjev, in novo črpalnice, vredno 35 milijonov tolarjev. Takih in podobnih investicij samostojna občina Poljanska dolina (zmogla in Stari trg) ne bi nikoli zmogla. Pisec, ki se prizadeva za združitve doline, se torej na gospodarstvo slabo spozna, pa tudi ne živi in razmišlja kot ostali prebivalci tega območja.

P. R., Predgrad



SIMBOLNI POGREB 65 ŽRTEV VOJNE - Cerkev sv. Helene, kjer je tudi mirensko pokopališče, je bila v nedeljo popoldne premajhna za številne krajanje, ki so se udeležili maše (daroval jo je mirenski dekan Janez Petek) in žalne slovesnosti pred cerkvijo v spomin na 65 žrtev 2. svetovne vojne. Na cerkveni zid so namestili spominsko ploščo s posvetilo: "Pobitim in pomorjenim domobrancev ter drugim žrtvam vojne v spomin. Svoji in prijatelji." 65 pokojnikov, katerih imena so vklesana, je bilo doma v številnih okoliških vaseh mirenske fare, največ, kar 18, jih je s Sela pri Mirni. V imenu krajevne skupnosti Mirna je spregovoril podpredsednik sveta KS inž. Janez Kovačič, v imenu Slovenske nove zaveze tajnik Stane Šterbenk, najbolj pretresljivi pa sta bili pričevanji Marije Kolenc o izgubi očeta in Robija Straha o izgubi starega očeta. Priložnostni kulturni spored je povezovala Vesna Kramar, pel pa je zbor Vasovalec iz Šentvida. (Foto: P. P.)

## Veliko so krive slabe ceste

Ob sprejemanju novega zakona je priložnost, da bi prekategorizirali ceste, ki ne ustrezajo normativom

Pred dnevi smo gledalci slovenske televizije lahko videli začetek akcije Sveta za preventivo in vzgojo v cestnem prometu Slovenije "Hitro je prehitro" z demonstracijo posledic prehitre vožnje iz Maribora.

Na splošno je sicer znano, da se sorazmerno z zmanjševanjem hitrosti zmanjšujejo tudi posledice prometnih nesreč. Menim, da je vsaka akcija, ki ima za cilj zmanjšanje števila prometnih nesreč in posledic teh nesreč vzpodbudna, saj na takšen ali

drugačen način spodbuja udeležence v prometu k razmišljanju in s tem k ustrežnejšemu ravnanju. Zmanjšanje hitrosti vožnje v mestih je le delček celotne problematike prometne varnosti. Saj vemo, da se pretežni del prometnih nesreč na naših cestah zgodi izven mestnih površin. Kot vemo, se večina prometnih nesreč zgodi v domačem okolju, verjetno ne samo zaradi brezbržnosti in lagodja, ki ga nudi domače okolje, temveč v veliki meri k temu pripomorejo neustrezne lokalne ceste in cestam nepri- lagajena hitrost. Prepričan sem, da več kot polovica lokalnih cest v Sloveniji ne omogoča varne vožnje pri dovoljeni hitrosti 80 km na uro. Večina lokalnih cest ni normalne širine in je slabo vzdrževana, poleg je polna nevarnih ovinkov in drugih pasti, kot so traktorji, živinske vprege, pešci in drugo. Za dovoljeno hitrost bi morala ustrezati tudi cesta, ki bi morala biti zgrajena z ustreznimi elementi, ki bodo zagotavljali varno vožnjo.

Zato bi morala najvišja dovoljena hitrost 80 km na uro na lokalnih cestah veljati le za ceste, ki ustrezajo normativom in omogočajo varno vožnjo pri najvišji dovoljeni hitrosti. Poleg tega, bi lahko zagotovili večjo prometno varnost na lokalnih cestah, če bi prekategorizirali neustrezne ceste v krajevne ceste, na katerih naj bi bila najvišja dovoljena hitrost 70 ali celo le 60 km na uro. Žal o tem oblikovalci novega zakona o varnosti cestnega prometa niso razmišljali in so v tečaj za novi zakon določili za magistralne, regionalne in lokalne ceste enako najvišjo dovoljeno hitrost 80 km na uro, čeprav se stanje cest glede na širino in druge elemente, ki zagotavljajo varno vožnjo, bistveno razlikujejo. Posebno je to več kot očitno, če primerjamo magistralne in lokalne ceste. Menim, da bi sestavljali zakona morali razmišljati tudi v tej smeri, da bo v bodoče na slovenskih cestah tudi zaradi ustrežnejše omejitve najvišje hitrosti na lokalnih cestah ali drugačnih rešitev tudi manj mrtvih in invalidov. Sedaj je čas, da izkoristimo priložnost in v zakon napišemo takšne določbe o omejitvi najvišje dovoljene hitrosti, ki bodo ustrezale dejanskim razmeram za varno vožnjo po naših cestah.

JOŽE JEKE

● Če začnemo prepri med preteklostjo in sedanostjo, bomo uvideli, da smo izgubili bodočnost. (Churchill)

## ČRVI

Nekateri kmetje, ki so kupili semensko koruzo v trebnjski kmetijski zadrugi, so ugotovili, da je koruza črviva in da ne kali. Zadruga je potožila, da je nabavila to seme prek Zadrugne kmetijske družbe in da ji je ta zagotavljala neoporečnost semena. Kmetje, ki so nameravali vložiti svoje certifikate v Zadrugno kmetijsko družbo, se zdaj upravičeno bojijo, da bodo tudi njihove certifikate požrl črvi. Nekateri zatrjujejo, da je ta družba v sorodu s polžerejo in Zelenim krogom.

JANEZ LIVK

## Pozabljena Kostanjevica

"Vse, kar je bilo vrednega, je moralo iti"

Bilo je izrečenih že veliko besed in popisanih veliko listov, a je kraj še vedno zavil v tančico neznanega, nepojasnjenih napak in skoraj do golega razgaljena pokrajina ponuja samo še to, kar ji je Bog dal, in redke ostanke nekoč gospodarsko in kulturno uspešnega časa, pa ji pero birokracije ni moglo odvzeti.

In vendar. Ta košček slovenske dežele, varno skrit med terasasto gričevje vnožja Gorjanec in najvišje Opatovo goro (950 m nadmorske višine) ter odprt v Krško polje na severu, skriva nešteto drobnih igrig narave v Studeni ali Kostanjeviški jami - toliko lepota, da se duša opijanjenja vrača in misel kljubovalno zahteva odgovor: Kako to, da smo kot pozabljeni deseti brat odrinjeni od skleda zaužitka, brez nujne temeljne infrastrukture, da naše ceste niso ne makadam in ne asfalt, da bomo komunikacijsko dostopni šele to jesen, da pijemo onesnaženo vodo, a se nam nekaj izvirov izteka iz Gorjanec? Kako to, da nimamo kanalizacije in odlagamo v Krko lastne iztrebke in nam bo živa reka postala mrtlica?

Naj omenim, da je Kostanjevica kot mesto omenjena prvič leta 1252, da je že leta 1279 imela sodnika, 1291 občino meščanov, leta 1317 pa mestni svet in lastno kovnico denarja, v času od leta 1210 - 1275. Ima najstarejše ohranjeno mestno pravo na Slovenskem. Kostanjevica pa danes nekateri, žal vplivni močje, niti

med stara mesta ne štejejo. V zborniku starih slovenskih mest je Kostanjevica "po pomoti" izpuščena, le tako si lahko razlagamo. Prav tako je izpuščena iz vinogradniške karte Slovenije, čeprav je svojevrstna kapljica doma in njeni okolici in krška vinarska zadruga ponuja cviček z nalepko Kostanjevica, kjer je tudi vila vinska klet, katere dobrote so nekoč užili na izbranih mizah. Tega ni tako dolgo. Odpeljali so nam vse: vino, preše, polnilnico, le sodi - vratom hvala - so kot iztež hlapec ostali. In ne samo to, kot se v pogovoru sliši: "Vse, kar je bilo vrednega, je moralo iti."

Pa so nam polnih ust objubljali hotel in sanatorij za srčno kirurgijo, konjušnico, velegolf in termalno zdravilišče, a od vrtin že nekaj let ni bil storjen korak k uresničitvi. Že nekaj let izrisujejo načrt za mestno jedro Kostanjevice. Osmutek je bil v drugo dan v javno razpravo; kje je možnost ogleda tega izjemnega dela, ni znano, rok še ni potekel. Otok, ki meri le nekaj sto metrov v prezezu in ima le dobrih sto prebivalcev, večina starejših, bo nekoč postal spomenik prve kategorije in ob njem svojevrsten ostanek tudi mi.

Maj je čas šmarnic. Kipeče zelenje je popolnoma preplavilo dolino in se v raznih odenkih dviguje na tej strani sončne dežele. Pridi, popotnik, kar nam je dano od Boga in redkih rok, ti bomo ponudili!

MARJETA ZALOKAR

## Raje večstrankarski Dolenjski list

Predlog iz Nemčije: namesto za nestransko naj se Dolenjski list ima za večstrankarsko glasilo - Urednikov komentar "Padec ministra Janše" je bil "vsekakor rdec"

V Dolenjskem listu ste objavili sporočilo bralcem v zvezi s spremembami zakona o javnih občinah. Ker zaključujete tudi s trditvijo, da bo Dol. list še naprej nestransko, se oglašam.

Dobesedno jemati besedo nestransko v zvezi s katerimkoli časopisom je precej tvegana reč, po mojem bi bilo pravilneje zapisati "več strankarski", ker je kakšna številka bolj nagnjena v levo, druga spet v desno.

Opazam, da je za časopis pomembno predvsem, kako komentirajo, razlagajo novinarji, in ne, kako tolma-

čijo bralci. Beseda novinarja ima večji vpliv in v Sloveniji je gotovo še veliko "starega". Vsak časopis bi se moral prvo odkrito predstaviti v smislu lastništva. Idealno bi bilo, da bi imele vsaj tri stranke enak delež lastništva ali pa prav nobena. Kako je ta reč urejena, ne vem. Vem pa, da je bil urednikov komentar s prve strani pod klicajem vsekakor rdec in je pod pri predsednikovo odstranitve obrambnega ministra Janše. Naj bo kakršna koli družbena ureditev - politika bo imela na razpolago polno vijač in tudi poklicni pisci so včasih mojstri sprenevedanja.

Poleg vašega sporočila je še prispevek bralke Š. H. Hočevar. Kritika oziroma izbruh potrtosti je bralko vrgel iz ravnotežja. Zahtevati kar odpust novinarja je verjetno že "preveč", saj delamo vsi napake. Najprej je potrebno dokazati, če je napaka

nastala namerno. Bralka je gotovo pod močnim občutkom krivice in takrat se človek težko obvlada. Za "zrelost" pa je potrebno večkrat prebrati "neresnice", ker se iz njih rodi tudi delne resnice, ki pomagajo k pomiritev, k dialogu. Prav demokracija mora to dopuščati, vsaj jaz ne poznam boljše oblike. Prehodno obdobje ne traja samo eno leto, ampak dobro desetletje. Trenutno je svetovna kriza in Slovenijo čakajo še neprijetne stvari, ker zapuščinska razprava po pokojni Jugoslaviji se sploh še ni pričela in je slovenski tolar daleč pre vrednoten, saj izkazuje slovensko gospodarstvo okrog 30-odst. inflacijo, nemška marka pa okrog 3-odst. Torej živimo v času precejšnjega friziranja gospodarskih kazalcev.

Bralcem Dolenjskega lista prav lep pozdrav! JANEZ DROBNIČ Weingarten

## Sporočilo bralcem

V soboto, 23. aprila, je začel v Republiki Sloveniji veljati novi zakon o javnih glasilih, ki uredništvo daje več svobode oz. pristojnosti pri objavljaju pisem bralcem ali javnih izjav. Po novem uredništva niso več dolžna objavljati vsakega mnenja ali izjave, imajo pa tudi pravico, da tovrstne prispevke skrajšajo, le povzemajo ali delno objavljajo, vse to pa v skladu z uredniško politiko glasila in prostorski možnosti v njem. Dolenjski list bo kot nestransko in neodvisen časnik še naprej ostal odprt za prispevke bralcem, pa naj bodo sporočilni in kratki, da bo ob omejenem časopisnem prostoru kar največ ljudi lahko prišlo do javne besede.

Uredništvo DL



SREČANJE V DOMU POČITKA - Ob tednu Rdečega križa in letu družine je pretekli teden metliški občinski odbor RK v sodelovanju s krajevnimi odbori pripravil srečanje z varovanci metliškega doma počitka. Ob tej priložnosti so nastopili učenci glasbene šole, učenci osnovne šole, pevec Saša Strahinič (na fotografiji) ter ljudski godci. Aktivisti RK so obdarovali tudi vseh 181 zarovancev doma. (Foto: M. B. J.)

ŠE O TELEGRAFU

Novomeški poštarji se v celoti strinjamo s trditvijo, objavljeno v Dolenjskem listu 12. maja v rubriki Novomeška kronika, da so ljudje pred davnimi leti izumili telegraf zato, da bodo poslej ljudje lahko v najkrajšem času obveščeni o dogodkih iz daljnih krajev. Trudimo se, da bi te in druge ptt storitve opravljali kar najboljše. Zavedamo se namreč, da je dobro opravljena storitev v prid stranki, ki prejema naše usluge, kot tudi nam, ki te usluge opravljamo. V zvezi s tem stranke vljudno prosimo, da sodelujejo z nami. Predvsem nam boste pomagali tako, da boste navedli točne in popolne naslove, kar je zlasti pri dostavi telegramov zelo pomembno. Na ta način bomo skupno uredništvu lažje in kvalitetni pošti, saj je pošta tako vaša kot naša.

PTT podjetje Slovenije, p.o.  
Poslovna enota PTT Novo mesto

BO PISANJE POPRAVILO CESTI?

Vsaj enkrat letno opozarjamo na nevdružno stanje ceste Loški potok - Nova vas, ki predstavlja regionalno povezavo z Notranjsko in Primorsko, in gozdne ceste, ki kraj povezuje z Loško dolino in je hkrati najbližja pot na mednarodni mejni prehod Babno polje. Temu primerno sta obe cesti obremenjeni, še zlasti s tovornim prometom. Nista pa sproti vzdrževani in sta običajno v pomladanskih mesecih skoraj neprevozni. Podrast, ki raste na cesti, onemogoča varno vožnjo. Morda gre zgolj za naključje? Po vsaki kritiki, ki smo jo objavili, so se pojavili čestitaji. Če je bilo temozvrzno pisanje, potem je bil namen dosežen. Upamo, da bo tudi tokrat tako. Povedati je še treba, da so deli obeh cest v cerkniški občini solidno vzdrževani, v zadnjih letih pa so položili tudi nekaj sto metrov asfalta.

A. K.

ZASLUŽILJO POHVALO

Konec aprila se je končala letošnja rekreativna košarkarska liga v Novem mestu, ki je potekala v organizaciji Agencije za šport in v kateri je sodelovalo osemnajst ekip z območja Dolenjske. Tekmovanje je potekalo najprej v treh skupinah po sistemu vsak z vsakim, na koncu pa so se med seboj pomerile še enako uvrščene ekipe iz posameznih skupin. Tako je prvo mesto osvojila ekipa Pedagogov, druge so bile Toplice, tretji pa Marof. Vendar se nisem namenil, da bom na tem mestu popisoval rezultate lige, pohvalil bi rad dobro voljo odgovornih ljudi pri Agenciji za šport, ki so omogočili sodelovanje tudi manj kvalitetnim ekipam, kar je seveda zaradi številnosti prijavljenih organizacij precej otežilo. Žal so večina tekem sodili po sistemu najmanjšega napora, saj je večina sodelujočih imela vtis, da "naj gre že tistih 40 minut tekme čimprej mimo". Zanimivo je tudi, da tudi v rekreativnem športu očitno ne gre brez sponzorjev. Tako so nekatere ekipe kar prevzele imena svojih "mecenov", npr. UNM, Computronic, Kapitelj-SOU v Ljubljani... Mogoče bi lahko podobne športne rekreativne prireditve v prihodnje bolj medijsko podprli, kar je bilo do sedaj prepuščeno iznajdljivosti sodelujočih.

TOMAŽ KONCILIJA

ZAKAJ NEOGOVORNO IN ŽALJIVO?

V eni prejšnjih števil Dolenjskega lista (17.3.) si je avtor rubrike Novo v Brežicah privoščil neokusno in zelo neodgovorno šalo na račun Simona Pirca, igralca NK Krke-Novoterm. Pisec žaljivo govori o nogo-metnih sposobnostih tega igralca in namiguje, da smo brežiški nogometaši Pirca nemerno odstopili novo-meškimi, da bi na ta način podirali nogometni šport v Novem mestu. Igralci in funkcionarji NK Svobode odločno zavračamo tovrstno pisanje in obsojamo pisca, ki si je to dovolil. Ob tem naj povem še to, da je Pirc h Krki-Novotermu prestopil iz NK Krško in že zato v zvezi s tem prestopom v Svobodi nimamo nič. Naš interes je, da se nogomet igra tako v Krškem in Novem mestu kot tudi v Brežicah. S kluboma iz Krškega in Novega mesta imamo dobre odnose in take želimo tudi obdržati.

IVAN KAPUŠIN

USPEŠNA GIMNAZIJCA

LJUBLJANA - V organizaciji Zveze organizacij za tehnično kulturo Slovenije je bilo v soboto 18. državno tekmovanje srednješolcev iz znanja v računalništvu. Med srednješolci iz vse Slovenije so bili tudi Dolenjci. Marko Graberski je osvojil v prvi skupini drugo mesto, Marjan Šterk, oba iz Gimnazije Novo mesto, pa tretje mesto v drugi skupini.

Slovenci najboljši delavci

Ani Slaven je Dolenjski list pismo iz domovine

HERINJA VAS - Ana Slaven že 25 let živi in dela v Mainznu v ZR Nemčiji. Pred dnevi se je oglasila v našem uredništvu zato, da bi pohvalila časopis Dolenjski list, ki ji je edini stik z domovino. "Najraje preberem lepe povesti, kuharski kotiček, zgodbe o starih ljudeh, politika pa me ne zanima. Rada pogle-



Ana Slaven

dam tudi osmrtnice, čeprav najraje vidim, da med njimi nikogar ne poznam", pove Ana in dodaja, da vsak teden naš časopis težko čaka in velikokrat je razočarana, da ga poštar sploh ne prinese in da naslednji teden dobi kar dve številki hkrati.

Z možem Ivanom sta že 6 let upokojena. Trdo sta delala. Ana je začela kot čistilka, mož kot skladiščnik, na koncu sta odšla v pokoj kot težaška delavca v tovarni tankov. "Slovenci smo najboljši delavci in nas imajo povsod radi. Cenujo tudi našo poštenost. Sedaj, ko sva v pokoj, bi lahko mirovala. Nemci naju kar gledajo, ko sva v najem vzela 1 hektar njive, za katero plačujeta letno 200 mark najemnine. Ves trud nama njiva povrne. Na vrnitev v domovino še ne morem misliti, saj imam še nekaj posojila, ki ga je potrebno prej odplačati. Rada bi si kupila skromno hišico, zato da bi jesen življenja preživela v domovini. Če bog da, da to dočakam," pove Slavenčeva Ana iz Herinje vasi pri Otočcu.

J. P.

• *Ena priča, ki je videla, je boljša kot deset prič, ki so slišale. (Angleški pregovor)*

• *Edine meje so meje v naših glavah. (Mori)*

• *Narava bi bila brez človeka popolna. (Kralj)*

Dva svetova: Jesenice in Dolina

Dve sosednji krajevni skupnosti sprti zaradi novih občin - Je resnica na sredi ali pa se nagiba na eno stran? - Kdo draži volilce z napačnimi informacijami?

Razmere na Veliki Dolini in Jesenicah na Dolenjskem se približujejo vrelščini. Očitki predstavnikov in krajanov KS Jesenice imajo le še eno struno, za katero je najmilejši izraz pretiravanje. Tako bi (Delo 10. maja) predsednica komisije za lokalno samoupravo KS Jesenice kar priključila Tudmanu. Ostali ob tem molčijo, kot da se strinjajo (npr. 15. aprila na Jesenicah). Da bi priskrbela Jesenicam kar največ pogojev za samostojnost, trdi, da imajo tudi že zdravstveno postajo. Občani Jesenic so v anketi prepričani, da smo Dolinčani zakuhali zadevo preko ljubljanskih zvez, da smo tudi sicer imeli ljudi na občini (Naš glas 12. maja) itd. Sprašujemo se, kakšne bodo izjave jutri, če bo nestrpnost še naraščala.

Resnica na ljubo pogledmo, kako je zavrelo v naših krajih. Ker je osnutek referendumskih območij za obe KS predvidel eno samo območje, je naša KS poslala na Jesenice delegacijo z nalogo dogovarjanja (3. aprila), ki naj bi predstavila poglede na bodočo skupno občino. Ker je občina Vel. Dolina obstajala že daleč pred drugo svetovno vojno, po njej tudi krajevni urad za obe skupnosti, ker imamo skupno šolo, faro in kulturno društvo, smo bili mnenja, da je dogovor o skupni občini in o delu v njej, o njenem imenu in sedežu ter o sestavi sveta možen. Ponudili smo zloženke Dolina-Jesenice, Jesenice-Dolina, predlagali, naj se o sedežu odloči na

Zakaj sem gladovno stavkala?!

Polona Cvitkovič, ki je prejšnji ponedeljek začela v avli Knjižnice Mirana Jarca v Novem mestu gladovno stavkati, je stavko v petek, 13. maja, prekinila

Gladovno stavko prekinjam, ker ne mislim umreti zaradi vas. Preveč rada imam zelene trave. Kar obdržite parcelo, ki ste mi jo ukradli v Ljubljani. Medtem ko sem stavkala, je sin plačal tudi račun sodnici za prekrške, verjetno pa bodo še prihajali za nazaj, kajti pritožbe so bile zavrnjene. Vendar eno le imam, česar vi nimate, to je čista vest.

Govorim o krivicah, ki so se naši družini dogajale že tri generacije. Nasilje rodi nasilje in totalitarizem je bil nasilen. Sin je hotel vrniti nasilje najprej navzven, potem pa se je obrnil proti sebi. Vendar, kdo je začel z nasiljem? Ravnateljica gimnazije, ki me je, edino v dveh razredih, vrgla na maturi, se je maščevala mojemu očetu. Za mlado dekle je bil to velik udarec. Delali so krivice sinu, da so se maščevali meni. Tridesetletna sem študirala na šoli za socialno delo in

• **Pripis uredništva:** Cvitkovičeva v pismu navaja še nekaj podobnih primerov grege ravnanja policistov z njenim sinom, vendar zaradi preobsežnega pisanja objavljamo le del pisma, kljub njenim grožnjam, da bo v primeru, če ne bomo objavili prispevka v celoti, prišla gladovno stavkat v naše prostore.

govorila stvari, ki jih po njihovem mnenju ne bi smela. Takrat sem bila še vedno polna idealov in sem mislila, da bom pomagala spreminjati svet. Politika me ni zanimala, ampak nehoti sem se dotaknila njihove lastnine. Najbrž sem v tistih časih dokončno izgubila parcelo v Ljubljani, za katero sem dala ves očetov denar. Živela sem v nemogočih razmerah, prej lačna kot sita, da sem prihranila nekaj denarja. Potem so mi prihranke vzeli. Razumem Spomenko Hribar, ki je bila ob nastopu slovenske pomladi radostna, potem pa je postala žalostna, ko je ugotovila, da sovraštvo ostaja. Mislim, da bi morali tisti, ki so storili materialno in moralno škodo, to povrniti.

Opisala bom še primer obnašanja policistov do mojega sina, podobnih primerov pa ni bilo malo. Sina so kar nekajkrat aretirali, ker ni imel pri sebi osebne izkaznice. Tako so na pepelnico sredo njega in njegovega prijatelja odpeljali na policijsko postajo in ju v kleti pretepli. Njegov prijatelj je bil pijan, sina pa je bil trezen, najbrž pa so mislili, da je tudi pijan, ker je bil jutraj na cesti. Zgleda, da je to njihova praksa, da pretepijo vinjene, ker se potem ne morejo spomniti dogodkov. Sin si je takrat lahko zapomnil, saj ni bil pijan. Dva sta ju držala za roke, dva za noge, ostali pa so ju topli po ledvicah. Nikoli ne bom pozabila sinovega stavka: "Če sva se skrčila, so naju razegnili." Sinov prijatelj je rekel, da bo če ne bodo nehali, naredil samomor. Posmehovali

so se mu. Ko je razbil steklo in sta si hotela prerezati žile, so policisti priskočili in pri tem sinu odrezali del mezinca. Vendar ga zaradi tega niso odpeljali v zdravstveni dom, ampak mu je nekdo, ki se je pretvarjal za

zdravnika, govoril, da ni nič hudega. Nato so ga zaprli do 18. ure popoldne. Ko je prišel domov, sem se ga ustrašila, ker je bil tak kot smrt, čeprav takrat ni pil.

POLONA CVITKOVIČ



PRISRČEN NASTOP - Črnomaljski begunci so v okviru projekta Sonce pripravili tudi precej zahtevno igrico z naslovom "Modra barva snega" (na fotografiji), v kateri je v vlogi kralja na-

stopil prostovoljni profesor angleščine iz Avstralije, ki se je besedila naučil, ne da bi kaj prida poznal materin jezik beguncev. (Foto: M. B.-J.)

Sonce kot up na svobodo

Člani kulturne delavnice Sonce v zbirnem centru za begunce so predstavili svojo pestro dejavnost

ČRNOMELJ - Črnomaljski zbirni center za begunce je eden od petih v Sloveniji, ki je vključen v projekt kulturne delavnice Sonce. Dejavnost financira Open Society Fund of Slovenia, vanjo pa je v Črnolmju vključenih okrog 90 beguncev vseh starosti, prevladujejo pa učenci tamkajšnje šole. Kot je povedal Asim Nadarevič, ravnatelj šole in vodja projekta Sonce, je njegov cilj, da v BiH vrne mentalno zdrave otroke.

Projekt Sonce naj bi sicer trajal eno leto, v Črnolmju pa so pričeli z njim šele 1. marca. Kaj so v tem kratkem času naredili, so pretekli teden na prireditvi v zbirnem centru predstavili člani dramske, recitatorske, ritmične, literarne, novinarske in foto sekcije, pripravili pa tudi bogato razstavo ročnih del. Čeprav so bila vrata kulturne delavnice odprta le ob koncu tedna, jim je uspelo narediti zelo veliko. O tem so se med številnimi obiskovalci prireditve lahko prepričali tudi predstavniki šolstva Republike Slovenije, ambasade BiH v Sloveniji, črnomaljske skupščine občine in drugi.

"Program je nastajal v težkih pogojih, pri njem pa je poleg mene sodelovalo še pet mentorjev, ki so vsi begunci. Zanimanje je veliko, nekateri so vključeni celo v več sekcij. Čeprav smo šele dobro začeli s projektom,

smo s to prireditvijo želeli spomniti, da tudi v begunskem centru živimo ljudje. Kot ravnatelj šole za begunske otroke pa lahko že sedaj napovem, da učenci, tako kot lani, tudi letos ne bodo imeli počitnic, ampak bodo vključeni v vrsto dejavnosti," je povedal Asim Nadarevič, ki vestno skrbi, da beguncem, zlasti mlajšim, ni nikoli dolg čas.

M. BEZEK-JAKŠE

Vilku Videčniku v spomin



Vem, bližina se je odmaknila, daleč, nekam na obrežje doumljivega. Oklevala se tam, na zadnji struni, kot bolna lastovka pred jesenskim letom, čeprav natančno ve, da so vsa križišča že prehojena, da se poti ne morejo več prepletati in da bodo vsa srečanja poslej samo še v labirintu spomina. Različnih spominov. Tistih, ki jih sproži misel, beseda, kretinja ali pogled na razstavljeni vsakdan. In bodo kakemu mokronoškem pravniku prišlo v roke "Nasenfuške pustne novice" in se bo do solz nasmajal, že trenutek za tem pa začuden obžaloval površnost izdajateljev, ki so pozabili zapisati avtorje. Takrat mu bo ded razložil, da je bilo v Mokronogu svojčas bogato, veselo, da se je vsako leto raztegnil prešerni in katarzični meh pustnega karnevala, ki so si ga prihajali ogledovati iz vse slovenske dežele, in da avtorji časopisa in karnevala niso izpuščeni zaradi površnosti, ampak preprosto zato, ker so sami menili, da to njihovo delo pravzaprav ni nič tako posebnega, da bi se morali oznanjati. "Ampak, vem pa za zagotovo", bo še dejal ded, "da je bil duhovni vrelec vsega Vilko Videčnik". "Pa je bil poklicni humorist?", bo nemara vprašal mokronoški pravnik. "Kje pa, bil je pedagog, profesor, šolski ravnatelj, in bil je partizan, odbornik, predsednik raznih organizacij, društev, tajnik krajevne skupnosti, zborovodja, režiser, scenograf, naprednjak, humanist, bil je... bil je osebnost, človek, ki je v svojem času dajal ritem tem krajem, bogatil njihovo vsebino! Tudi zato, ker je vsako delo, katerega se je lotil, opravljal in opravičeval profesionalno."

In bo ded tudi na enak način pripovedoval tudi o Kresni noči, kjer je bil prvi kres prižgan z iskrico Vilka Videčnika; o kulturno-umetniškem

Odmev na pisanje o gladovni stavki

V zadnjem Dolenjskem listu sta me močno ganila dva prispevka. Prvi opisuje mater, ki se je odločila za gladovno stavko v knjižnici, ker da je družba posredno kriva, da sin pije. Drugi članek pa je napisal oče, ki toži sina zaradi premoženja, sedaj pa je njun odnos popisal še v časopisu. Človek bi rekel: "Ta ponoreli svet in ubogi ljudje!"

Da človek postane srečna, zdrava in ustvarjalna osebnost je treba začeti skrbeti že v nosečnosti. Z otrokom se pogovarjamo, ga božamo in blažen pričakujemo njegov prihod na svet. Ljubkovanja in nežnosti majhnemu otroku ni nikoli preveč. Ko odrasča, se z njim igramo, odgovarjamo na njegova vprašanja in poskrbimo za čim več prijetnih doživetij. Otroka nikoli ne puščamo samega. V šoli mu pomagamo pri učenju, da se bo izsolal za poklic, ki ga veseli. Starši jih moramo naučiti delovnih navad, discipline in čistoče, kajti srečno otroštvo je največja dota za poznejše življenje. "Nebesa", ki jih vgradi mati v otrokovo dušo, nosi človek vse življenje v sebi. Tudi če se sesiplje pod težo življenja, se lahko zopet dvigne. Nasprotno pa stiske in palice tako poškodujeta otroško dušo, da tudi najbolj spretni psihologi in psihiatri ne morejo pomagati.

TINCA KUHELJ Šentjernejski

PRISPEVKI ZA BOLNIŠNICO

Za izgradnjo oziroma za posodobitev opreme v Splošni bolnišnici Novo mesto so prispevali: udeleženci na srečanju na Zaplazu dne 1. maja (za izgradnjo porodnišnice) 126.595 tolarjev, Talent, d.o.o. Ptuj, (za izgradnjo porodnišnice) 15.000 in Novoteks Konfekcija Novo mesto (za drage medicinske instrumente) namestno venca na grob matere Mire Jovič 7.500 tolarjev.

Za prispevke se najlepše zahvaljujemo!

STANE PEČEK

# TELEVIZIJSKI SPORED

Televizija si pridružuje pravico do morebitnih sprememb sporedov!

## ČETRTEK, 19. V.

### SLOVENIJA 1

8.45 - 0.10 TELETEKST  
9.00 VIDEO STRANI  
9.20 TEDENSKI IZBOR  
9.20 KAM PA KAM  
9.50 SREČANJE TAMBURAŠKIH SKUPIN  
10.15 KRONIKA, 28. del kanadske dok. serije  
10.40 R & R  
11.10 MALI FESTIVAL NEDELJSKIH 60  
12.10 PO DOMAČE, ponovitev

13.00 POROČILA  
13.05 STUDIO CITY, ponovitev  
15.30 TEDENSKI IZBOR SVET POROČA  
16.05 OSMI DAN  
17.00 DNEVNIK 1  
17.10 OTROŠKI PROGRAM: ŽIV ZAV  
18.00 REGIONALNI STUDIO MARIBOR  
18.45 PARI, TV igrice  
19.10 RISANKA  
19.30 DNEVNIK 2, VREME, ŠPORT  
20.10 ŽARIŠČE  
20.35 NOVA GORICA: PRVI PRENOS OTVORITVE SLOVENSKEGAGLEDALIŠČA  
21.25 TEDNIK  
22.15 DNEVNIK 3, VREME, ŠPORT  
22.40 SOVA

17.00 DNEVNIK 1  
17.10 OTROŠKI PROGRAM: ŽIV ZAV  
18.00 REGIONALNI STUDIO MARIBOR  
18.45 PARI, TV igrice  
19.10 RISANKA  
19.30 DNEVNIK 2, VREME, ŠPORT  
20.10 ŽARIŠČE  
20.35 NOVA GORICA: PRVI PRENOS OTVORITVE SLOVENSKEGAGLEDALIŠČA  
21.25 TEDNIK  
22.15 DNEVNIK 3, VREME, ŠPORT  
22.40 SOVA

### SLOVENIJA 2

13.15 - 23.10 Teletekst  
13.30 Video strani - 15.00 Kinoteka: Angleški klasični film: Na begu (ČB) - 16.25 Tedenski izbor: Strta srca (franc. nadalj., 10/16) - 17.15 Sova (ponovitev): Popolna tučja (amer. naniz., 10/22); 17.45 Umori (amer. naniz., 13/13) - 18.35 Že veste? - 19.05 Poslovna borza - 19.30 Dnevnik 2, vreme, šport - 20.10 Vas bomo že kako prepričali (angl. dok. oddaja, 3/3) - 21.00 Umetniški večer: Štiski rokospis; Najprej je bila črka (dok. film); Pogovor v studiu

### A KANAL

7.00 Borza dela - 12.00 Na velikem platnu - 12.15 Luč svetlobe (ponovitev 168. dela amer. nadalj.) - 13.05 Call selection (ponovitev) - 13.40 CMT - 14.30 Borza dela - 14.45 CMT - 17.35 Na velikem platnu - 17.50 Akrobatsko smučanje (ponovitev 5. oddaje) - 18.20 Elizije (ponovitev) - 18.40 Učna leta (ponovitev 14. dela) - 19.10 Luč svetlobe (169. del amer. nadalj.) - 20.00 Magnetoskop (glasbena oddaja) - 20.30 Drakula (12. del amer. serije) - 21.00 Poročila - 21.20 Maščevanje ukradenih zvezd (amer. film) - 23.00 Akrobatsko smučanje - 23.35 Poročila - 0.00 Na velikem platnu - 0.15 CMT - 0.45 Borza dela

### HTV 1

7.50 TV spored - 7.55 Poročila - 8.00 Dobro jutro - 10.00 Poročila - 10.05 Šolski program - 11.30 Zlata nit (otroška serija) - 12.00 Poročila - 12.05 TV koledar - 12.15 Divja vrtina (serijski film) - 12.40 Popolna tučja (humor. serija) - 13.05 Filmi Franka Sinatrea: Poroka z ledom - 14.50 Monoplus - 15.30 Učimo se o Hrvaški - 16.00 Poročila - 16.05 Oddaja za otroke - 16.30 Čakalnica - 17.00 Hrvaška danes - 18.00 Poročila - 18.05 Kolo sreče - 18.35 Santa Barbara (serijski film) - 19.30 Dnevnik, šport, vreme - 20.15 Iz tujskega življenja - 20.55 Me je kdo iskal? (zabavnoglasbena oddaja) - 21.40 Poročila - 21.45 Znanost in mi - 22.30 Slika na sliko - 23.15 Večer ob glasbi - 0.15 Poročila v angleščini - 0.20 Sanje brez mej

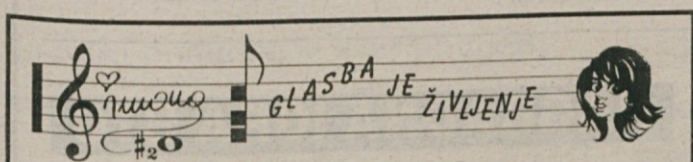
### HTV 2

15.00 Videostrani - 15.10 TV spored - 15.15 TV koledar - 15.25 Zlata nit - 15.55 Noč lisice (serijski film) - 16.45 Hollywoodske zvezde - 18.15 Ekran brez okvirja - 19.15 Risanka - 19.30 Dnevnik, šport, vreme - 20.15 Ogenj v srcu (humor. serija) - 20.45 Največji zločini in procesi 20. stoletja (dok. serija) - 21.20 Noč lisice (serijski film) - 22.10 Alohov vrt (amer. film)

## PETEK, 20. V.

### SLOVENIJA 1

8.45 - 1.55 TELETEKST  
9.00 VIDEO STRANI  
9.25 MLADI SHERLOCK, angl. nadalj., 7/9  
9.50 SKRIVALIŠČE, amer. film



Slovenski izvajalci zabavne glasbe ne izdajajo svojih glasbenih izdelkov v milijonskih nakladah, zato jih danes ne bom omenjala. Ena najuspešnejših glasbenih skupin vseh časov pa so Beatli. Njihova plošča Abbey Road je šla kar 15-milijonkrat čez prodajni pul. Čeprav so Beatli začeli svojo kariero v Liverpoolu, so prvi muzej v njihovem spomin postavili v Koelnu. Vrata tamkajšnjega muzeja so odprli junija 1989. V dveh sobah je

moč videti vse, od njihovih prvih malih plošč do voščilnih lutk s frizurami, kakršne so bile moderne v njihovih časih.

Beatli so prav gotovo najuspešnejša skupina vseh časov in takega zaslužka od prodanih plošč ne bo dosegel nihče več. Štirje fantje iz Liverpoola so na začetku kariere, v šestdesetih letih, prodali več kot milijardo malih in velikih plošč.

Simona H<sub>2</sub>O

IQ + ♥ = ŠKODA Volkswagen Group

12.20 ŽE VESTE  
12.50 POSLOVNA BORZA  
13.00 POROČILA  
13.05 UMETNIŠKI VEČER, ponovitev  
15.50 KAM VODIJO NAŠE STEZICE  
17.00 DNEVNIK 1  
17.10 TOK TOK, kontaktna oddaja za mladostnike

18.00 REGIONALNI STUDIO KOPER  
18.45 PARI, TV igrice  
19.10 RISANKA  
19.30 DNEVNIK 2, VREME, ŠPORT  
20.10 FORUM  
20.30 DRUGI ČLOVEK, amer. film  
22.20 DNEVNIK 3, VREME, ŠPORT  
22.45 SOVA  
22.45 LJUBEZEN DA, LJUBEZEN NE, 3. epizoda amer. naniz.  
23.15 IZREDNO STANJE, angl. nadalj., 1/6  
0.10 ZASEBNI SPREJEM, angl. film

### SLOVENIJA 2

16.45 - 0.15 Teletekst  
17.00 Video strani - 17.20 Tedenski izbor: Sova: To je ljubezen (angl. naniz., 11/19); 17.50 Dobra fanta (angl. nadalj.) - 18.45 Znanje za znanje - 19.30 Dnevnik 2, vreme, šport - 20.10 Moški, ženske - 21.10 Obiski - 22.10 H. Ibsen: Nora (posnetek predstave Prešernovega gledališča Kranj)

### A KANAL

7.00 Borza dela - 12.00 Na velikem platnu - 12.15 Luč svetlobe (ponovitev 169. dela amer. nadalj.) - 13.05 Magnetoskop (ponovitev) - 13.35 Akrobatsko smučanje - 14.30 Borza dela - 16.15 Na velikem platnu - 16.30 Ameriških deset - 17.00 Drakula (ponovitev 12. dela filma) - 17.30 Maščevanje ukradenih zvezd (ponovitev filma) - 19.10 Luč svetlobe (170. del am. nadalj.) - 20.00 Pozitiv + (glasbena oddaja) - 20.30 Iskalec zvezd (dok. oddaja) - 21.00 Poročila - 21.20 Teden na borzi - 21.30 Življenje z očetom (amer. film) - 23.05 Poročila - 23.30 Pravkar umorjeni (amer. krim.) - 1.00 Erotični film

### HTV 1

7.50 TV spored - 7.55 Poročila - 8.00 Dobro jutro - 10.00 Poročila - 10.05 Šolski program - 11.30 Zlata nit (otroška serija) - 12.00 Poročila - 12.05 TV koledar - 12.15 Divja vrtina (serijski film) - 12.40 Popolna tučja (humor. serija) - 13.05 Filmi Franka Sinatrea: Robin in sedem gangsterjev - 15.05 Monoplus - 15.30 Nemščina - 16.00 Poročila - 16.05 Palčki nimajo pojma (oddaja za otroke) - 16.30 Alpe-Donava-Jadran - 17.00 Hrvaška danes - 18.00 Poročila - 18.05 Kolo sreče - 18.35 Santa Barbara (serijski film) - 19.30 Dnevnik, šport, vreme - 20.15 Osiječ: "Nek tambura svira" - 21.15 Latinica - 22.15 Poročila - 22.20 Lepa naša - 22.50 Slika na sliko - 23.50 Poročila v nemščini - 23.55 Pod ledenikom (islandski film) - 1.25 Sanje brez mej

## SOBOTA, 21. V.

### SLOVENIJA 1

7.45 - 1.55 TELETEKST  
8.00 VIDEO STRANI  
8.20 TEDENSKI IZBOR:  
8.20 RADOVEDNI TAČEK  
8.35 LONČEK, KUHAJ!  
8.45 ZIMSKA TEKMOVANJA, franc. risanka, 21/26  
9.10 KLUB KLOBUK  
10.00 TOK TOK  
10.50 ZGODBE IZ ŠKOLJKE  
11.45 MAJA IN VESOLJČEK, slov. film  
13.00 POROČILA  
13.05 TEDENSKI IZBOR  
13.05 TEDNIK, ponovitev  
13.50 MOŠKI, ŽENSKE  
15.05 DRUGI ČLOVEK, amer. film  
17.00 DNEVNIK 1  
17.10 ZAKLAD NA JUŽNEM TEČAJU, angl. poljudnoznan. oddaja  
18.05 REGIONALNI PROGRAM LJUBLJANA  
18.45 TV MERNIK  
19.00 RISANKA  
19.10 ŽREBANJE 3 X 3  
19.30 DNEVNIK 2, VREME, ŠPORT  
20.10 UTRIP  
20.30 TVARIETE  
21.30 POTA SLOVENSKEGA POKRISTJANJEVANJA  
22.00 KORENINE SLOVENSKE LIPE: PRE-TAKANJA, ŽIVLJENJE MED BARDOM IN TRISTOM, 5. oddaja: OSMICE  
22.30 DNEVNIK 3, VREME, ŠPORT  
23.05 SOVA

### SLOVENIJA 2

13.15 - 0.55 Teletekst  
13.30 Video strani - 14.00 Tedenski izbor: Antolo-

gija slovenske glasbe - 15.20 Sova (ponovitev): Ljubezen da, ljubezen ne (3. epizoda amer. naniz.); 15.55 Izredno stanje (angl. nadalj., 1/6) - 16.50 Športna sobota: košarka NBA; 17.50 Rally Saturnus - 18.50 Modra divjina (amer.-angl. poljudnoznan. serija, 1/4) - 19.30 Dnevnik 2, vreme, šport - 20.10 Jezdci (angl. nadalj., 1/4) - 21.00 Veliki zločini in procesi 20. stoletja (koprod. dok. serija, 3/12) - 21.30 Sobotna noč

### KANAL A

7.00 Borza dela - 9.00 CMT - 10.05 Teden na borzi (ponovitev) - 10.15 Kino, kino (ponovitev oddaje o filmu) - 11.00 Dance session (ponovitev 32. oddaje) - 11.30 Življenje z očetom (ponovitev filma) - 13.05 Spot tedna - 14.30 Borza dela - 16.25 ITV - Begunska televizija - 16.55 Igre na kotalkah (amer. športna serija) - 17.25 Pravkar umorjeni (ponovitev filma) - 19.00 Ameriških deset (glasbena oddaja) - 19.30 Radio FM (ponovitev 9. dela amer. naniz.) - 20.00 Elvisova zarota (dok. film) - 20.55 Radio FM (10. del amer. naniz.) - 21.30 Igra v obrambi (amer. film) - 23.10 Ulica rumene nevarnosti (ponovitev 6. dela angl. naniz.) - 0.10 CMT - 0.45 Borza dela

### HTV 1

8.40 TV spored - 8.45 TV koledar - 9.00 Dobro jutro - 10.30 Poročila - 10.35 Kapetan Zaspán (risana serija, 8/13) - 11.00 Oddaja za mladino - 12.00 Poročila - 12.05 Oddaja resne glasbe - 13.05 Prizma (večnacionalni magazin) - 13.50 Oddaja narodne glasbe - 14.05 Poročila - 14.10 Kapitan Stirk (angl. mladinski film) - 15.40 Hišni ljubljenci - 16.10 Beverly Hills - 17.00 Poročila - 17.05 Mana iz morja (dok. oddaja) - 17.50 TV razstava - 18.00 Televizija o televiziji - 18.30 Santa Barbara (amer. nadalj.) - 19.15 Na začetku je bila Beseda - 19.30 Dnevnik, šport, vreme - 20.15 Bratje po orožju (amer. film) - 21.55 Video film - 22.40 Poročila - 22.45 Športna sobota - 23.00 Slika na sliko - 0.00 Poročila v angleščini - 0.05 Sanje brez mej

## NEDELJA, 22. V.

### SLOVENIJA 1

8.45 - 0.30 TELETEKST  
9.00 VIDEO STRANI  
9.15 OTROŠKI PROGRAM  
9.15 ŽIV ZAV, ponovitev  
10.05 UPORNIKI V SLUŽBI KRALJA, ponovitev danske nadalj., 7/13  
10.30 CHRISTOPHER POKORA, angl. oddaja  
11.20 SLIKE IZ SEČUANA, 11. oddaja  
11.30 OBZORJA DUHA  
12.00 POJEMO, ZATO SMO  
12.30 MODRA DIVJINA, ponovitev amer.-angl. poljudnoznan. serije, 1/4  
13.00 POROČILA  
13.30 PLEŠI DO ZORE, amer. film  
15.05 VAS BOMO ŽE KAKO PREPRIČALI, ponovitev angl. dok. oddaje, 3/3  
15.55 SE SE BOMO SREČALI, angl. nadalj., 11/13  
17.00 DNEVNIK 1  
17.10 PO DOMAČE  
19.00 RISANKA  
19.15 LOTO  
19.30 DNEVNIK 2, VREME, ŠPORT  
20.10 ZRCALO TEDNA  
20.30 NEDELJSKIH 60  
21.30 ČUDEŽI NARAVE, nemška poljudnoznan. oddaja  
22.20 DNEVNIK 3, VREME  
22.40 SOVA

### SLOVENIJA 2

9.45 - 23.40 Teletekst  
10.00 Videostrani - 10.20 Sova (ponovitev): Izredno stanje (angl. nadalj., 2/6) - 11.15 Karaoké (razvedrilna oddaja TV Koper) - 12.00 Velika glasbeno izkušnja - 15.00 Tedenski izbor: Tvariete; 16.00 Schindler (angl. dok. film) - 17.20 Športna nedelja - 19.30 Dnevnik 2, vreme, šport - 20.10 Alpe-Donava-Jadran - 20.45 Meso in kri (amer. film) - 22.45 Športni pregled

### KANAL A

8.00 Nedeljski nagovor patra Benedikta Lavriha - 8.15 Koala (risanka) - 8.35 Male živali - 8.55 20.000 milj pod morjem (risani film) - 9.50 Video igralnica (oddaja o računalniških igrich) - 10.20 Igra v obrambi (ponovitev filma) - 12.00 Nedeljski nagovor patra Benedikta Lavriha - 12.15 Helena (glasbena oddaja) - 13.00 Podoba na filmskem traku (filmski ciklus Božidarja Jakca) - 18.00 CMT - 18.50 Koala (risanka) - 19.05 20.000 milj pod morjem (risani film) - 20.00 Veseli EMOŠO - 20.10 Ulica rumene nevarnosti (7. del angl. naniz.) - 21.10 Kino, kino, kino (oddaja o filmu) - 22.00 Obsedeno stanje (angl. vohunski film) - 23.40 CMT

### HTV 1

7.50 TV spored - 7.55 TV koledar - 8.05 Poročila - 8.10 Z ognjem in mečem (italij. film) - 9.05 Poročila - 10.00 Prenos maše - 11.05 Malavizija - 12.00 Poročila - 12.10 Plodovi zemlje - 13.00 Ljudska glasba in običaji - 13.30 Mir in dobro - 14.00 Duhovni klic - 14.05 Poročila - 14.10 Film za otroke - 15.00 Opera Box - 15.30 Poročila - 15.35 Družinski zabavnik - 17.10 Teror na avtocesti (amer. film) - 18.50 Risana serija - 19.15 TV fortuna - 19.30 Dnevnik, šport, vreme - 20.15 Sedma noč - 21.45 Poročila - 21.50 Po vrnitvi (serijski film) - 22.40 Šport - 23.00 Slika na sliko - 0.00 Poročila v nemščini - 0.05 Sanje brez mej

## PONEDELJEK, 23. V.

### SLOVENIJA 1

10.45 - 0.30 TELETEKST  
11.00 VIDEO STRANI  
11.10 TEDENSKI IZBOR  
11.10 HUCKLEBERRY FINN IN NJE-GOVI PRIJATELJI, koprod.nadalj., 6/26

11.40 ZNANJE ZA ZNANJE  
12.10 ZAKLAD NA JUŽNEM TEČAJU, angl. poljudnoznan. oddaja

13.00 POROČILA  
13.05 TEDENSKI IZBOR  
ALPE-DONAVA-JADRAN ŠPORTNI PREGLED  
14.55 OBISKI, ponovitev  
15.55 VIDEOMODA: ZA KULISAMI  
16.20 DOBER DAN, KOROSKA  
17.00 DNEVNIK 1  
17.10 OTROŠKI PROGRAM  
18.00 REGIONALNI STUDIO MARIBOR  
18.45 ABC - ITD., TV igrice  
19.10 RISANKA  
19.30 DNEVNIK 2, VREME, ŠPORT  
20.10 SEDMA STEZA  
20.35 MEDNARODNA OBZORJA  
21.15 OMIZJE  
22.35 DNEVNIK 3, VREME, ŠPORT  
23.00 SOVA

### SLOVENIJA 2

14.15 - 0.35 Teletekst  
14.30 Video strani - 14.40 Tedenski izbor: Forum, Mernik, Utrip, Zrcalo tedna; 15.40 Nedeljskih 60; 16.40 Obzolja duha - 17.10 Sova (ponovitev): Tečaj prešustvovanja po žensko (angl. nadalj., 2/3); 18.00 Izredno stanje (angl. nadalj., 3/6) - 18.50 TV avtomagazin - 19.30 Dnevnik 2, vreme, šport - 20.10 Čigava je krivda (angl. drama, 2/2) - 21.20 Studio City - 23.05 Brane Rončel izza odra - 0.05 Kolesarska dirka Giro d'Italia

### KANAL A

7.00 Borza dela - 12.00 Na velikem platnu - 12.15 Luč svetlobe (ponovitev 170. dela) - 13.05 Helena (ponovitev) - 13.50 Pozitiv + (ponovitev) - 14.30 Borza dela - 14.45 CMT - 16.45 Spot tedna - 16.50 Na velikem platnu - 17.05 Poslovni dosje (10. del amer. serije o managementu) - 17.30 Obsedeno stanje (ponovitev filma) - 19.10 Luč svetlobe (171. del am. nadalj.) - 20.00 Popsot (kontaktna glas. oddaja) - 20.30 Brlag (13. del španske serije) - 21.00 Poročila - 21.20 Umreti je lahko (amer. drama) - 23.00 Ameriških deset - 23.30 Poročila - 23.55 Na velikem platnu - 0.10 CMT - 0.45 Borza dela

### HTV 1

7.50 TV program - 7.55 Poročila - 8.00 Dobro jutro - 10.00 Poročila - 10.05 Šolski program - 11.35 Ste vedeli? (oddaja za otroke) - 12.00 Poročila - 12.05 TV koledar - 12.15 Divja vrtina (serijski film) - 12.40 Popolna tučja (humor. serija) - 13.05 Filmi Buda Spencerja: Črno in belo - 14.35 Monofon - 15.30 Učimo se o Hrvaški - 16.00 Poročila - 16.05 Modul 8 (oddaja za otroke) - 16.30 Govorimo o zdravju - 17.00 Hrvaška danes - 18.00 Poročila - 18.05 Kolo sreče - 18.35 Santa Barbara (serijski film) - 19.30 Dnevnik, šport, vreme - 20.15 Arena (športna oddaja) - 21.10 Planterij - 22.15 Poročila - 22.20 Hrvaška in svet - 23.00 Slika na sliko - 0.00 Poročila v angleščini - 0.05 Sanje brez meja

94,6 MHz  
**RADIO SRAKA**

### ČETRTEK, 19.5.

5.30 Domača glasba - 10.00 Dober dan, pridni ljudje - 11.15 Doktor na obisku - 12.00 Obvestila, osmrtnice - 12.30 Mali oglasi - 15.00 Poročila - 17.00 Obtrniki in podjetniki - 19.00 Rockovnik - 22.00 Hard & Heavy - 23.00 Portret glasbenika (do 24.00)

### PETEK, 20.5.

5.30 Domača glasba - 10.00 Dober dan, pridni ljudje - 12.00 Obvestila, osmrtnice - 12.30 Mali oglasi - 15.00 Poročila - 15.30 Grmki vulkan - 17.00 Srakini TV izbor - 18.00 Študentski čvek - 19.00 Ne joči, petek! (do 24.00)

### SOBOTA, 21.5.

5.30 Dobro jutro - 9.00 Pasji kotiček - 12.00 Obvestila, osmrtnice - 12.30 Lovci v studiu - 15.00 Godec v studiu: Slavko Plut - 18.00 Obisk glasbenikov: Tonček in Slavko Plut - 20.00 Čestitke - 21.00 Srakina veselica (do 01.00)

### NEDELJA, 22.5.

8.00 Dobro jutro - 10.00 Mali oglasi, evergreeni - 13.00 Čestitke in domača glasba - 19.00 Cinca Marinca: obisk Alenke Godec - 22.30 Ves ta jazz (do 24.00)

### PONEDELJEK, 23.5.

5.30 Domača glasba - 10.00 Dober dan, pridni ljudje - 11.30 Praktični nasveti - 12.00 Obvestila, osmrtnice - 12.30 Mali oglasi - 15.00 Poročila - 15.30 Popevka tedna - 17.00 Aktualna oddaja: Trimo Trebnje - 19.00 Pravljična - 20.00 Glasbena oddaja - 23.00 Koncert: Tim Buckley, London 1968 (do 24.00)

### TOREK, 24.5.

5.30 Domača glasba - 10.00 Dober dan, pridni ljudje - 12.00 Obvestila, osmrtnice - 12.30 Mali oglasi - 15.00 Poročila - 17.00 Gradimo strokovno in varno - 18.00 Otroška oddaja "Kalimero" - 19.00 Večerni program - 22.00 Glasbene novice - 23.00 Lestvica 3 tri III (do 24.00)

### SREDA, 25.5.

5.30 Domača glasba - 10.00 Dober dan, pridni ljudje - 12.00 Obvestila, osmrtnice - 12.30 Mali oglasi - 15.00 Poročila - 17.00 Borza dela - 18.00 Rok za rok - 20.00 Sračje gnezdo - 22.00 Kitara in britanska ljudska glasba - 22.30 Portret glasbenika (do 24.00)

## TOREK, 23. V.

### SLOVENIJA 1

9.45 - 0.10 TELETEKST  
10.00 VIDEO STRANI  
10.35 TEDENSKI IZBOR  
10.35 CHRISTOPHER POKORA, angl. oddaja  
11.25 TV AVTOMAGAZIN  
11.55 ČIGAVA JE KRIVDA, angl. drama, 2/2  
13.00 POROČILA  
13.05 SOBOTNA NOČ, ponovitev  
16.20 MOSTOVI  
17.00 DNEVNIK 1  
17.10 OTROŠKI PROGRAM  
LONČEK, KUHAJ!  
UPORNIKI V SLUŽBI KRALJA, danska naniz., 8/13  
OSCAR JUNIOR  
18.00 REGIONALNI STUDIO KOPER  
18.45 ABC - ITD., TV igrice  
19.10 RISANKA  
19.30 DNEVNIK 2, VREME, ŠPORT  
20.10 ŽARIŠČE  
20.35 OSMI DAN  
21.25 STRTA SRCA, franc. nadalj., 11/16  
22.20 DNEVNIK 3, VREME, ŠPORT  
22.45 SOVA

### SLOVENIJA 2

14.45 - 24.00 Teletekst  
15.00 Video strani - 15.30 Zgodbe iz školjke - 16.20 Tedenski izbor: Sedma steza; Mednarodna obzolja - 17.20 Sova (ponovitev): V avtobusu (26. epizoda angl. naniz.); 17.45 Izredno stanje (angl. nadalj., 4/6) - 18.40 Iz življenja za življenje - 19.10 Poslovna borza - 19.30 Dnevnik 2, vreme, šport - 20.10 Družinske skrivnosti (franc. nadalj., 5/6) - 21.00 Svet na zaslonu - 22.00 Zelena ura - 22.30 Videošpon - 23.30 Giro d'Italia (posnetek)

### KANAL A

7.00 Borza dela - 12.00 Na velikem platnu - 12.15 Luč svetlobe (ponovitev 171. dela amer. nadalj.) - 13.05 Popsot (ponovitev) 13.35 Video igralnica (oddaja o računalniških igrich) - 14.10 CMT - 14.30 Borza dela - 14.45 CMT - 16.40 Spot tedna - 16.45 Na velikem platnu - 17.00 Brlag (ponovitev 13. dela šp. naniz.) - 17.30 Umreti je lahko (ponovitev filma) - 19.10 Luč svetlobe (172. del) - 20.00 Rodeo (glasbena oddaja) - 20.30 Državnik novega kova (8. del angl. satirične naniz.) - 21.00 Poročila - 21.20 Moriska sla (angl. krim.) - 23.10 Dan po jutrnjem (1. del amer. poljudnoznan. serije) - 23.40 Poročila - 0.05 Na velikem platnu - 0.20 CMT - 0.45 Borza dela

## SREDA, 25. V.

### SLOVENIJA 1

9.15 - 0.05 TELETEKST  
9.30 VIDEO STRANI  
9.45 TEDENSKI IZBOR

## Konec mrtvila?

### Rockovska fešta v Leskovcu pri Krškem

LESKOVEC - Na rock fešti, ki je bila v Leskovcu pri Krškem, je kot predskupina nastopila novomeška skupina Projekt poljskih strašil, po njenem prvem nastopu v Rumanji vasi pred dobrim mesecem dni je bila to fešta druga javna predstavitev. S svojim izrazito industrijskim zvokom in specifičnim nastopom se je občinstvu vtisnila v spomin kot skupina, na katero bo treba še računati.

Tukajšnjemu občinstvu manj znani trio iz Ilirske Bistrice Zoambo Zoet Workestrao, ki je nastopil naslednji, je presenetil s trdim in divjim ritmom, s kričočima vokaloma basista in kitarista, ter dokazal, da je trenutno ena najbolj izvornih novorockovskih zasedb v Sloveniji. Za njimi je več kot eno uro gledalce ogrevala zagrebška skupina Veliki beli slon. Njena glasba temelji na funky ritmu in zelo izrazitem basu, ki malo spominja na Red Hot Chilly Peppers, cel šov pa je vodil kitarist in pevec, ki je v izrazito rock

## Blančani in Krmeljčani zmagali

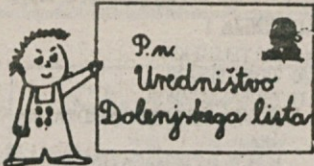
S tekmovalnja "Kaj veš o prometu?" v Sevnici

SEVNICA - Čeprav predsednik občinskega sveta za preventivo in vzgojo v cestnem prometu Jože Jeke ob podelitvi priznanju učencem, ki so se prejšnji četrtek pomerili na občinskem tekmovanju "Kaj veš o prometu?" ni bil ravno zadovoljen z zbrano tekmovalcem pri reševanju testov, je le lahko izrazil tudi zadovoljstvo, da se dobro preventivno delo pozna, vsaj pri suhoparni statistiki, ki skoraj ne beleži krvnega davka med šolajočo mladino na sevnških cestah. Tekmovalce je v imenu občinske skupščine in izvršnega sveta pozdravila tudi predsednica Breda Mijovičeva, ki je zatem skupaj z Jeketom učencem podelila priznanja in nagrade. Te je prispevala zavarovalnica Triglav Krško.

V nižji skupini si je priboril zlato odličje in diplomu Boštanjčan Jernej Levstik, pred Blančanoma Dejanom Kovačem in Bojanom Gracerjem. V višji skupini pa je močno zmagal Krmeljčan Andrej Vidmar, drugi je bil Boštanjčan Aleš Felician in tretji Benjamin Očko z Blance. Ekipo je Blanca v nižji skupini osvojila 1. in 3. mesto, 2. pa so zasedli Boštanjčani. V višji skupini so zmagali Krmeljčani, pred Boštanjčani in ekipo OŠ Tržišče. Nagradili so tudi mentorja najboljših ekip Vlada Znidariča z Blance in Boštjana Repovža iz Krmelja.

P. P.

## MLADI DOPIŠNIK



### TEKMOVANJE V KOŠARKI

V četrtek, 21. aprila, smo imeli košarkarsko tekmo. Bile so štiri skupine. Najprej smo igrali z ekipo iz Glogobkega. Zmagale smo 8:2. Nato smo igrali s Cerkljami. Izgubile smo 21:11. Na koncu smo igrali še z Brežicami. Tudi tu smo izgubile. Bile smo zelo razočarane. Sploh ne vem, kaj nam je bilo. V kombiju na poti proti domu se nismo nič pogovarjale. Bile smo zelo jezne, ker se nismo uvrstile v finale. V šolo sem odnesla dres in diplomu. No, bilo je vseeno bolje, kakor sedeti v šolskih klopeh.

NATAŠA ŽERJAV  
OŠ Artiče

### O PRIHODNOSTI

Slovenci se še kar zanimamo za naravo, saj o tem zelo veliko govorimo. Vsi smo zaskrbljeni za okolje, ko pa moramo zanj kaj narediti, smo manj navdušeni. Vsi bi se morali začeti jeziti na onesnaževalce in ti bi morali spremeniti svoje ravnanje. Vsem so vzor samo Američani, ki se ženejo samo za tem, da bi imeli čim več. Je sreča res samo v tem? Večkrat poslušam, kako se ljudje kregajo, kje naj pelje avtocesta ali da ne marajo v svojem kraju odpadkov. Toda zavedati se moramo, da pridelamo na leto na enega prebivalca 300 kg odpadkov. Te smeti morajo najti svoje mesto. Res pa je, da tudi tisti, ki bi hoteli živeti na naravi prijazen način, tega vedno ne morejo. Mi mladi mislimo, da bi morali Slovenci sestiti za mizo in se skupaj pogovoriti, kaj hočemo narediti za svojo domovino, in potem skupaj ustvarjati, ne pa da vsak zase vlečemo na svoj konec.

SLAVI STANISAVLJEVIČ  
3. r., OŠ Krmelj

## PREDAVALA NAM JE BREDA SOTOŠEK

V četrtek, 21. aprila, nas je obiskala mag. Breda Sotošek, ki je strokovnjakinja za farmacijo in kozmetiko. Povedala je veliko o koži, o zdravi prehrani, ki veliko pripomore k lepsi in bolj zdravi koži. Predstavila nam je tudi nekaj literature. Učenci smo jo spraševali o koži in higieni telesa in na vsa vprašanja je lepo in temeljito odgovorila. Za možolje je dejala, da nastajajo zaradi hormonskih sprememb, nepravilne prehrane in načina življenja, lahko pa tudi zaradi dednih lastnosti. Preprečimo jih lahko tako, da uživamo čim bolj zdravo hrano ter se veliko gibamo in telovadimo na svežem zraku. Koži pa najbolj škodijo sol, sladkor, riž, svinjska mast in bela moka seveda č je jih uživamo v preveliki količini. Gospa Sotošek nam je pokazala tudi film o pravilnem jemanju zdravil.

JANJA BEC  
7. r., OŠ Krmelj

### MOJA PRIJATELJICA

Imela sem prijateljico, s katero sva se vedno razumeli. Čeprav je bila 15 let starejša od mene, sem se rada igrala in pogovarjala z njo. Nekega poletnega dne mi je zaupala, da je zaljubljena. Čeprav je bila stara 25 let, ji oče in mati nista dovolila, da bi imela fanta. S fantom sta se imela res rada. Ko je nekega dne prišel k njej, da bi se seznanil z njenimi starši, ga je oče nagnal. Takrat se je Alenka zaposlila in s fantom sta

bila še več časa skupaj. Ko je prišla nekoč štiri ure prepozno domov, sta jo starša zaklenila ven. Tisti večer je prespala pri nas. Zjutraj jo je prišel iskat oče. Rekel ji je, naj gre domov po kove. Doma ji je mama rekla, da bo če bo pustila Sama, lahko ostala doma. Ostala je doma, vendar Sama ni mogla pozabiti. Potem ji je še velikokrat pisal na moj naslov, jaz pa sem ji prinašala pisma. Nekoč je bila vsa objokana, Samo se je namreč poročil. Kadar pride njena mama k nam, pravi, da bi se Alenka lahko že poročila, saj je dovolj stara, pozablja pa, da je imela pridnega fanta, vendar so ji ga ubranili.

MILANKA ZUPAN  
8. r., OŠ Artiče

### PILOV ŽUR V SEŽANI

SEŽANA - Novembra leta 1987 je Pil prvič povabil k sodelovanju osnovnošolske glasbene skupine. Čez dve leti so morali organizirati že dva koncerta, tako je Pilov žur postal vsakoletna priložnost za srečanje slovenskih najstniških bendov. Letošnji sedmi Pilov žur bo 20. maja v Kulturnem centru Srečka Kosovela v Sežani. Na njem bo nastopilo 9 skupin iz cele Slovenije, med njimi tudi skupini Fru - fru z Bizejskega in Prvi poljub iz Glogobkega. Skladnice bodo izšle tudi na kaseti Pilov žur, ki jo bo izdala Založba kaset in plošč Helidon.

## AVTOSERVIS

Aleš PETERLIN  
Novo mesto  
Pod Trško goro 90

vam nudi

\* športne vzmeti **JAMEX** za vse tipe vozil

Na zalogi so vzmeti za vozila:

Alfa 155 1.8 TS	22.946 sit
BMW 316i / 318i	26.257 sit
Golf III 1.4	18.215 sit
Golf II	15.298 sit
Opel Calibra	26.336 sit
Fiat Tipo 1.4/ 1.6/ 1.7 D	22.946 sit
Fiat Uno	17.506 sit

\* športne zračne filtre **JAMEX**; s tem filtrom vaš avto pridobi okoli 3 Kw, menjava filtra pa je potrebna le na vsakih 60.000 km

\* športne izpuhe **Sebring**

\* velik izbor dodatne opreme in **motortoningov**, znamke **Elia**, za vsa vozila **Renault**

Informacije na telefon 322-364.

**zavarovalnica triglav** d.d.  
Poslovna enota Novo mesto  
Novi trg, 68000 Novo mesto

vabi k sodelovanju in objavlja naslednja prosta dela in naloge:

**ZAVAROVALNI ZASTOPNIK za področja**

— Trebnje  
— Mirna  
— Mokronog

Pogoji:

— V. stopnja izobrazbe,  
— 2 leti delovnih izkušenj

Kandidati bodo sprejeti za nedoločen čas.

Prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev pošljite v 8 dneh po objavi na gornji naslov.

Kandidate bomo o izbiri obvestili v 15 dneh po končanem roku za sprejem pisnih vlog.



**OKROGLA MIZA O TURIZMU** - Z zanimivo okroglo mizo in razstavo o turizmu so pretekli četrtek v avli OŠ Sava Kladnika v Sevnici tamkajšnji učenci (na posnetku) zaključili projekt Leto turizma. Z anketiranjem in prebiranjem različnega gradiva so učenci ugotovili, da je bilo v Sevnici do 2. svetovne vojne dokaj razvito letovišarstvo, po tej vojni pa se je začel prebujati šele v osemdesetih letih prehodni turizem. Zgodovinski krožek na šoli je izdelal turistični vodnik, za katerega se je zanimala tudi sevnška županja Breda Mijovič, ki je z občinskim ministrom za šolstvo Jožetom Maurerjem odgovarjala učencem na vprašanja o dokončanju hotela in urejanju starega mestnega jedra. (Foto: P. P.)



**DOBRO SODELOVANJE** - Črnomaljska osnovna šola Mirana Jarca in podjetje Danfoss Compressors sta lep zgled dobrega sodelovanja. Medtem ko je nedavno podjetje priskočilo šoli na pomoč pri nakupu opreme, so se tokrat izkazali učenci. V podjetju so želeli imeti na stenah otroške slike in v šoli Mirana Jarca so se odločili, da jih naslikajo. A ker v eni šoli ne bi mogli zbrati tako na hitro dovolj risarjev, so priskočili na pomoč še učenci OŠ Loka, šole s prilagojenim programom Milke Šobar-Nataše ter črnomaljske srednje šole. Tako je 16 učencev minuli petek slikalo detajle v starem delu mesta, dela pa bodo prav v teh dneh v podjetju Danfoss Compressors najprej razstavili. Na fotografiji: učenec iz šole Loka pod mentorstvom Bogomirja Jakše je najbolj navdihnila cerkev sv. Duha. (Foto: M.B.-J.)

Majhno mesto velikih nakupov

BLAGOVNO TRGOVINSKI CENTER



NOVO MESTO

Ljubljanska 27 — v Bršljinu, Novo mesto  
Tel.: 068/322-337

**ALPSPORT d.o.o.**  
tel.: 068/322-337



trgovina za bodoče mamice in dojenčke  
tel.: 068/321-956

**BENEFIT INTERNATIONAL**  
tel./fax. 068/323-558

**BIROPO** d.o.o.  
tel.: 068/323-560

**disk Data**  
**DVOJKA**  
tel.: 068/65-316

**DANEKS ART**  
trg. darilni boutique  
tel.: 068/322-337

**Dove**  
Trgovina in zastopstvo  
tel.: 068/321-970

**DZS** tel.: 068/322-690

**PRODARJALNA GORENJE**  
tel.: 068/25-210

**FORTUNA d.o.o.**  
tel.: 068/322-024, int. 224

**IFK**  
tel.: 068/321-956/213

**OKREPČEVALNICA MARI POTOČAR**

**PCP PUREBER d.o.o.**  
tel.: 068/322-337, int. 220

**PODGORJE**  
tel.: 068/322-337, int. 215

**RVR**  
trgovina, storitve in gostinstvo  
tel.: 068/322-337, int. 242

**Stil** d.o.o.  
COMMERCE tel.: 068/321-034

**TOVARNA ČEVLJEV "BOR" DOLENJSKE TOPLICE**  
Močile 1

razpisuje prosta dela in naloge za dve delovni mesti:

**POMOŽNEGA SESTAVLJANJA OBUTVE ALI ŠIVANJA ZGORNJIH DELOV OBUTVE**

Pogoji:

- da imata II. stopnjo šolske izobrazbe pomožni sestavljalec obutve ali pomožni šivalec zgornjih delov,
- da imata pridobljene delovne sposobnosti sestavljanja oziroma šivanja,
- da imata pridobljene delovne sposobnosti na drugih delih.

Delovno razmerje bomo sklenili za določen čas.

Pismene ponudbe z dokazili o izpolnjevanju pogojev pošljite v 8 dneh Tovarni čevljev "BOR", 68350 Dolenjske Toplice, Močile 1.

**trgovina elvod in emonka**  
tel.: 068/321-076  
tel./fax. 068/324-071

**TEOL**

## NAGRADNA IGRA BTC

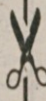
Obiskovalci trgovin blagovno trgovinskega centra BTC z izpolnjenim kuponom sodelujejo v nagradnem žrebanju, ki bo vsak prvi ponedeljek v mesecu. Podeljenih bo 20 vrednostnih bonov po 5.000 SIT.

Izpolnite kupon in ga oddajte na blagajni katerekoli našete trgovine.

Imena nagrajencev bodo objavljena vsak prvi četrtek v Dolenjskem listu.

Ime in priimek: .....

Naslov: .....





**ERA**  
VE-MA

veleprodaja in maloprodaja d.o.o.,  
**SAMOBOR**

razpisuje prosto delovno mesto

**1. DIREKTORJA DRUŽBE**

Pogoji, ki jih morajo kandidati izpolnjevati za zasedbo delovnega mesta, so naslednji:

- VI. ali VII. stopnja strokovne izobrazbe ustrezne smeri,
- delovne izkušnje na komercialnem področju,
- sposobnosti vodenja in organizacijske sposobnosti ter znanje hrvaškega jezika.

Vloge z dokazili o izpolnjevanju pogojev pošljite v roku 8 dni po objavi na naslov: ERA, d.d., Kadrovski oddelek, Prešernova 10, 63320 Velenje.

**krka**

MERCATOR — KMETIJSKA ZADRUGA KRKA NOVO MESTO  
BLAGOVNICA ŽABJA VAS

## Akcijska prodaja od 16. maja do 4. junija 1994

Kuhinje in kopalnice Marles — popust na tovarniško ceno 30%

Murales mize in stoli — popust na tovarniško ceno 24%

Garant Polzela, spalnice, otroške sobe, dnevne sobe — sestavljeni program — popust na tovarniško ceno 26%

Opuščen program stilnih kredenc in lovskih vitrin — znižanje za 40%

Poleg navedenega nudimo tudi izjemno ugodne prodajne pogoje in popuste za vse ostalo pohištvo in blago.

Prepričajte se!

**Blagovnica Žabja vas. Tudi lepe in dobre stvari so lahko poceni!**

*Mercator - KZ Krka, z.o.o., Novo mesto*

ASTRA CARAVAN SPORTIVE

# ŠPORTNA ARENA



Vsak šport ima svojo areno. Do nje vas pripelje Astra Caravan Sportive: z jadrarno desko, zmajem, gorskim kolesom, plezalno vrvjo, sedlom ali snowboardom. Pri tem sproščeno naslonjeni na športnih sedežih in z rokami na servoojačanem volanu gledate skozi zatemnjena stekla in poslušate glasbo iz šestih zvočnikov. Poskusite - bodite naš posebni gost v športni areni ...

Naša ponudba je avto po meri.

V avtomobilskem salonu Kruno vas čaka več kot 30 različnih modelov avtomobilov. Obiščite nas.



**Kruno** d.o.o.

Pooblaščenno zastopstvo Opel vozil

Bizeljska cesta 59, 68250 Brežice

Tel.: 0608/61 592, 62 624, Fax: 0608/63 107

**OPEL**

### Občina Brežice, Sekretariat za občo upravo in družbene dejavnosti

objavlja na podlagi 20. člena zakona o financiranju javne porabe (Ur. l. RS št. 48/90, 34/91, 30/92 in 7/93) in odredbe o postopku za izvajanje javnega razpisa za oddajo javnih naročil (Ur. l. RS št. 28/93 in 19/94)

#### JAVNI RAZPIS

**ZA NABAVO OPREME, INVEŠTIJSKA IN VZDRŽEVALNA DELA NA VZGOJNO-IZOBRAŽEVALNIH IN VZGOJNO-VARSTVENEM ZAVODU OBČINE BREŽICE**

1. Investitor: Občina Brežice, Brežice, Cesta prvih borcev 18
2. Predmet razpisa in orientacijska vrednost:

- A) OSNOVNA ŠOLA ARTIČE**
- izdelava projekta prekritja ravne strehe 320.000 SIT
  - zaščita stropa knjižnice in računalnice 110.000 SIT
  - dodatna izolacija stropov 160.000 SIT
  - nabava Orffovega instrumentarija 300.000 SIT
- B) OSNOVNA ŠOLA BIZELJSKO**
- obnova betonske ograje za telovadnico 800.000 SIT
  - obnova tlakov in sten v jedilnici 220.000 SIT
  - tesnjenje oken in zamenjava žaluzij na južni strani 300.000 SIT
  - zamenjava parketa v 2 učil. in izrav. masa 720.000 SIT
- C) OSNOVNA ŠOLA BREŽICE**
- izdelava projekta za izgradnjo prezračevalne naprave v kuhinji in jedilnici in izgradnja 1.000.000 SIT
  - prekritje pločevinastega nadstreška pri vhodu 180.000 SIT
  - obnova atletske steze na šolskem štadionu 900.000 SIT
  - barvanje radiatorjev, oken, vrat 2.100.000 SIT
  - nadkritje atrija 3.800.000 SIT
  - nakup programske opreme za projekt Petra in preureditev računalnika 320.000 SIT
  - nakup dodatne račun. opreme za poslovni rač. 200.000 SIT
  - nakup pohištva za prostore ŠRS 170.000 SIT
  - nakup opreme za dve učilnici 550.000 SIT
- D) OSNOVNA ŠOLA CERKLJE OB KRKI**
- obnova fasade in pleskanje 1.800.000 SIT
  - obnovitev dela ploč. strehe in pleskanje 400.000 SIT
  - nabava dodatne računalniške opreme 100.000 SIT
- E) OSNOVNA ŠOLA DOBOVA**
- zamenjava oken z zasteklitvijo na podr. OŠ Kapele 2.000.000 SIT
  - obnovitev strehe na podr. OŠ Kapele 470.000 SIT
  - nakup opreme za 1 račun. učilnico 1.600.000 SIT
  - nabava čistilnega stroja za tla 600.000 SIT
- F) OSNOVNA ŠOLA GLOBOKO**
- menjava 14 oken 650.000 SIT
  - montaža senčnikov 100.000 SIT
  - menjava gorilca za centralno kurjavo 550.000 SIT
  - nabava opreme za 1 učilnico 230.000 SIT
- G) OSNOVNA ŠOLA PIŠECE**
- izdelava načrtov in popravilo obokanega stropa v hodniku 500.000 SIT
  - brušenje, pleskanje, tesnjenje oken 700.000 SIT
  - nabava blazin za športno vzgojo 250.000 SIT
- H) OSNOVNA ŠOLA VELIKA DOLINA**
- prekritje strehe in zamenjava žlebov 550.000 SIT
  - zamenjava raztezne posode, namestitve ventilov na radiatorjih, barvanje radiatorjev 250.000 SIT
  - pleskanje in popravilo oken 180.000 SIT
  - nakup 1 račun. učilnice 1.600.000 SIT
- I) GLASBENA ŠOLA BREŽICE**
- nabava dveh violončelov 250.000 SIT
  - nabava 1 kontrabasa 100.000 SIT
  - nabava 1 harmonike 300.000 SIT
- J) VZGOJNO-VARSTVENI ZAVOD BREŽICE**
- obnovitev estrihov in zamenjava talnih oblog na enoti v Šolski ulici 500.000 SIT
  - asfaltiranje dvorišča in preureditev parkirišča v prostor za igre 1.800.000 SIT
  - obnovitev 2. in 3. trakta v centralnem vrtcu 2.000.000 SIT
- K)**
- obnovitev zunanjih igral v vzgojno-varstvenih enotah pri OŠ Dobova, Globoko, Velika Dolina, Artiče in Pišece 1.000.000 SIT

#### 3. Nadzor

Izvajanje nadzora pod 2:

- A - 2., 5. in 6. alineja,
- B - 1., 2., 3. in 5. alineja,
- C - 1., 2., 3. in 5. alineja,
- D - 1. in 2. alineja,
- E - 1., 2., 3. in 4. alineja,
- F - 1. alineja,
- G - 1. alineja,
- H - 1. alineja,
- J - 1., 2. in 3. alineja.

4. Informacije (popis del in razpisni pogoji) lahko ponudniki dobijo pri ravnateljih posameznih šol oz. VVZ Brežice.

5. Merila za izbor najugodnejšega ponudnika:

- cena za razpisana dela,
- reference pri izvajanju takšnih ali podobnih del,
- višina potrebnega avansa,
- morebitne druge ugodnosti ponudnika.

6. Pogoji plačila: ob podpisu pogodbe avans v višini od 20% (kjer prevladujejo dela) do 40% (večji obseg vložene materiala), dokončno plačilo v roku 15 dni po prevzemu del.

7. Predvideni rok izvajanja del: dela se bodo izvajala predvsem v mesecu juliju in avgustu 1994, nekatera pa tudi jeseni.

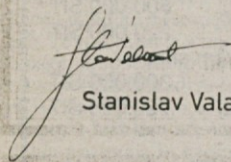
8. Interesenti morajo oddati ponudbe do 3.6.1994, do 10. ure, na naslov: Občina Brežice, Sekretariat za občo upravo in družbene dejavnosti, 68250 Brežice, Cesta prvih borcev 18, kjer bo ob isti uri v sejni sobi A tudi odpiranje kuvert. Ponudbe morajo biti oddane v zaprti kuverti z oznako "Ne odpiraj - ponudba na javni razpis za šole!"

9. Ponudniki bodo o izbiri obveščeni v 30 dneh po dnevu odpiranja ponudb.

# "Vemo, da na nastajajočem slovenskem trgu vrednostnih papirjev iščete varno in donosno naložbo."

Zato z zadovoljstvom objavljam namero Nacionalne bančne družbe za upravljanje z investicijskimi skladi d.o.o.,

da bo po pridobitvi potrebnih dovoljenj Agencije za trg vrednostnih papirjev ustanovila 5 pooblaščenih investicijskih družb, kamor boste lahko vložili svoje certifikate. Prospekt o javni ponudbi delnic bo objavljen ob začetku javne ponudbe in bo na voljo na vseh vpisnih mestih. Nadzorni svet Nacionalne bančne družbe bodo sestavljali direktorji štirih pomembnih slovenskih bank in zavarovalnice. Vsi skupaj bomo garant za uspešno upravljanje z vašo naložbo."



Stanislav Valant, direktor družbe



## NACIONALNA BANČNA DRUŽBA

*Slovenska družba za upravljanje*

Ustanovitelji:

**Ljubljanska banka**  
Dolenjska banka d.d., Novo mesto

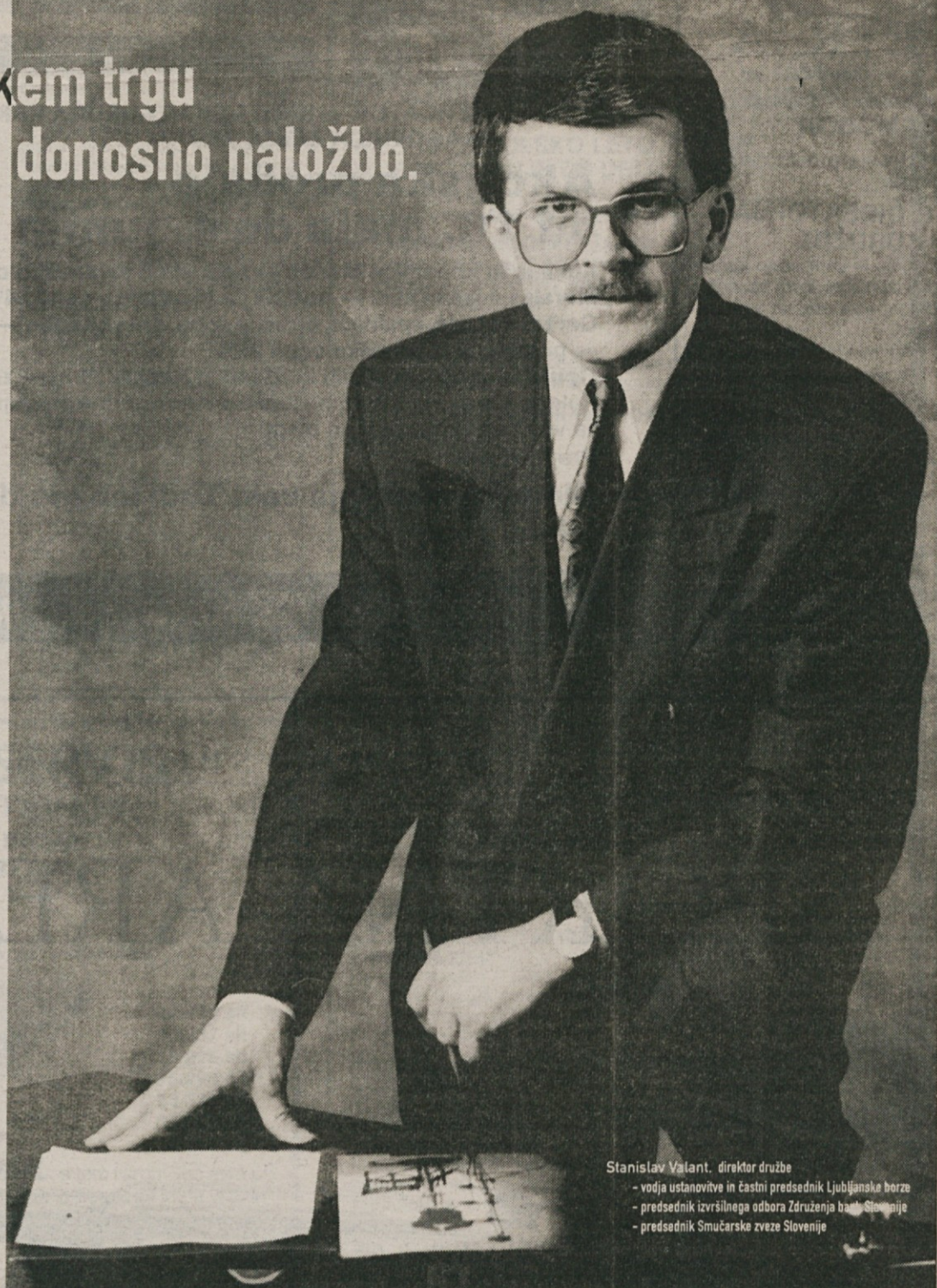
**Gorenjska Banka**  
d.d. Kranj

**banka celje**  
Banka Celje d.d., Celje

**Adriatic**  
Koper

**BANKA**  
Ljubljana

(Ta objava je v skladu z 8. točko 103. člena Zakona o investicijskih skladih in družbah za upravljanje. Uradni list RS 6/94)



Stanislav Valant, direktor družbe  
- vodja ustanovitve in častni predsednik Ljubljanske borze  
- predsednik izvršilnega odbora Združenja bank Slovenije  
- predsednik Smučarske zveze Slovenije

Cenjeni vinogradniki,  
vinarji, ljubitelji



V Slovenijavino proizvajamo sode na podlagi znanja in tradicije, ki se kali že dolga stoletja.  
V naši sodarski delavnici Tacen Vam nudimo kakovostne rabljene hrastove sode različnih velikosti od 50 do 750 l po ugodnih cenah.  
Vse informacije so Vam na voljo po tel.: 061/59-672.  
Slovenijavino

**Novoteks Konfekcija, izdelovanje konfekcije, Novo mesto, d.o.o., Foersterjeva 10**

**TEKS**  
NOVOTEKS  
KONFEKCIJA

Upravni odbor podjetja ponovno razpisuje na podlagi 38. člena statuta za mandatno obdobje dveh let prosto delovno mesto

**direktorja družbe**  
(ni reelekcija)

Kandidat mora poleg splošnih zakonskih pogojev izpolnjevati še naslednje pogoje:

- da ima visokošolsko izobrazbo ustrezne smeri (VII. stopnja) in vsaj 5 let delovnih izkušenj, od tega vsaj 2 leti na mestu vodilnega delavca
- da ima višješolsko izobrazbo ustrezne smeri (VI. stopnja) ter vsaj 5 let delovnih izkušenj, od tega vsaj 2 leti na mestu vodilnega delavca
- da aktivno obvlada nemški ali angleški jezik

Izbrani kandidat bo imenovan za dobo dveh let, s polnim delovnim časom.

Prijave na razpis skupaj z dokazili o izpolnjevanju pogojev pošljite v 8 dneh po objavi s pripisom "Za razpis" na naslov: Novoteks Konfekcija, d.o.o., Kadrovska služba, Foersterjeva 10, 68000 Novo mesto.

Kandidate bomo o izbiri obvestili v 8 dneh po opravljeni izbiri.

TELEVIZIJA NOVO MESTO

**vaš kanal**

s Trdinovega vrha na kanalu **41**

**vsak dan ob 19. In ob 21. uri NOVICE,**

**vsak torek ob 20. uri CELOVEČERNI FILM**  
in NOVICE ob 21.30

**vsako soboto tedenski pregled OD SOBOTE DO SOBOTE**  
in

**mladinska oddaja MKC TV vsak ponedeljek po NOVICAH ŠPORTNI PREGLED**

**Celje \*\* sejmsko mesto**

**12. POMLADANSKI OBRTNI SEJEM 94 NA CELJSKEM SEJMU OD 23. DO 29.5.**

**SEDEM SEJMOV NAENKRAT**

**VSE ZA OTROKA**

**IDEJE, INVENCije, INOVACIJE**

**GOSTINSKA, HOTELIRSKA, TRGOVINSKA OPREMA IN GASTRONOMIJA**

**BIO**

**STEKLO, KERAMIKA, PORCELAN, UMETNOST IN POSLOVNA DARILA, KOZMETIKA, NAKIT IN BIŽUTERIJA**

**TURIZEM, ŠPORT, PROSTI ČAS IN BLAGO ŠIROKE POTROŠNJE**

**INTERIER IN GRADBENIŠTVO**

**LJUDSKA BANKA**  
d.d. Celje  
ZAUPANJE ZAVEZUJE

**CELJSKI SEJEM**



### ZAHVALA

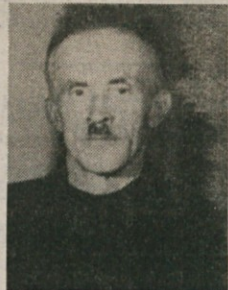
V 80. letu starosti nas je zapustila

## JUSTINA JAKOPIN

rojena Pajk  
iz Gorenje vasi pri Mirni

Iskreno se zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, znancem in prijateljem za darovano cvetje, sveče, sv. maše in vsem, ki ste pokojnico v tako velikem številu pospremili na njeni zadnji poti. Zahvaljujemo se tudi pevcem, g. župniku z Mirne za lepo opravljen obred, Barici Kraljevski za poslovilne besede pri odprtem grobu, ZB Mirna in nosilcem praporjev. Vsem še enkrat najlepša hvala!

Žalujoči: vsi njeni



### ZAHVALA

V 86. letu starosti je umrl

## FRANC MEDVED

iz Gornjih Prapreč 3

Najlepše se zahvaljujemo prijateljem, znancem in sorodnikom, ki ste nam stali ob strani v teh težkih trenutkih, sosedi Mariji Kastelic, ki je dostikrat priskočila na pomoč, zdravstvenemu osebju iz Trebnjega in patronažni sestri Nevenki Nahtigal za izredno požrtvovalnost pri negi našega očeta. Vsem iskrena hvala!

Vsi njegovi



### ZAHVALA

Bolečine in trpljenje si preстал, zdaj boš v grobu mirno spal.

V 42. letu starosti nas je nenadoma zapustil naš dragi sin, brat, stric in svak

## IVAN JERIČ

iz Tomažje vasi 32 pri Beli Cerkvi

Najlepše se zahvaljujemo sorodnikom, prijateljem, znancem za izrečeno sožalje, darovano cvetje ter za spremstvo na njegovi zadnji poti, LD Škocjan, LD Bučka, LD Šentjerneji, LD Gorjanci, vodji pogreba Francu Bregaču, govornikom Fani Bregar in Darku Luzarju, družinama Zupančič in Žagar za vso pomoč, kolektivno Strešnik in Bramac ter g. župniku za lepo opravljen obred.

Žalujoči: vsi njegovi

Tomažja vas, 17. maja 1994



### ZAHVALA

V komaj 55. letu nas je mnogo prezgodaj zapustil naš nenadomestljiv ati

## SLAVKO POLŠAK

iz Leskovca pri Krškem

Najlepše se zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem za pomoč v težkih trenutkih, za darovano cvetje ter sveče in izrečeno sožalje. Posebna zahvala CP Novo mesto, sektor Krško, govorniku za besede slovesa, pevcem za zapete žalostinke, župniku za lepo opravljen obred in vsem, ki ste pokojnika v tako velikem številu pospremili k zadnjemu počitku.

Žalujoči: hčerke Slavica s sinom, Marjana z možem, Barbara in sin Uroš



### ZAHVALA

V 65. letu starosti nas je zapustil dragi mož, oče, stari oče, brat in stric

## ALOJZ PETRIČ

iz Brune vasi 21

Iskreno se zahvaljujemo sorodnikom, sosedom in znancem, ki ste nam izrekli sožalje, darovali cvetje, sveče in sv. maše, ter vsem, ki ste pokojnika pospremili na zadnji poti. Hvala tudi pevcem in g. župniku za lepo opravljen obred.

Žalujoči: vsi njegovi

### ZAHVALA

Dnevi in noči minevajo in tisočletja cveto in venejo kakor rože. (Tagore)

V 94. letu nas je zapustila draga mama, babica, prababica, teta in sestrična

## FRANČIŠKA ŽNIDARŠIČ

iz Zafare pri Žužemberku

Iskreno se zahvaljujemo sosedom, prijateljem in znancem za vso pomoč, darovano cvetje, izkazano pozornost in spoštovanje do pokojnice. Hvala KOŽB in Društvu upokojencev za lepe besede ob slovesu, osebju Urološkega oddelka Splošne bolnice Novo mesto za ves trud, še posebej pa se zahvaljujemo osebju Doma starejših občanov Novo mesto, ki je tako lepo skrbelo za našo mamo.

Njeni: sin Tone, hčerke Cirila, Milka, Draga in Marica z družinami te ostalo sorodstvo

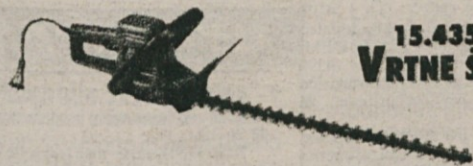
## NOVOTEHNA TRGOVINA

11.483,60 SIT  
KOSILNICA Z NITJO GL 575

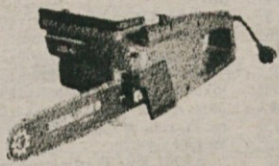


NOVO MESTO: PRODAJALNA NA GLAVNEM TRGU - TEL.: 068 321 737, TPC: TEL.: 068 321 279, TREBNJE: TEL.: 068 44 013, KRŠKO: TEL.: 0608 31 239, METLIKA: TEL.: 068 58 155

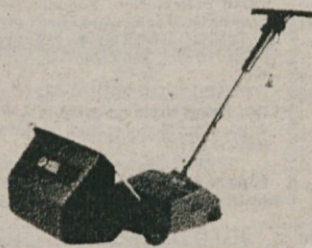
15.435,00 SIT  
VRTNE ŠKARJE GT 243



21.856,00 SIT  
VERIŽNA ŽAGA GK 430



18.892,40 SIT  
PREZRAČEVALNIK TRATE GD 200



### PREDSTAVITEV DELOVANJA IN STROKOVNI NASVETI O UPORABI VRTNEGA PROGRAMA

OD 10h DO 12h IN OD 15h DO 17h

NOVO MESTO	PRODAJALNA NA GLAVNEM TRGU	23.05.94
KRŠKO		24.05.94
METLIKA		25.05.94
NOVO MESTO - TPC	CESTA KOM. STANETA 38	26.05.94
TREBNJE		27.05.94

## DOLENJSKI LIST

Vaš četrtkov prijatelj



### ZAHVALA

Delo, skrb, žalost in trpljenje - tvoje je bilo življenje. Vedno si za nas skrbela, neizmerno rada nas imela.

Ob spoznanju, da te ni, za tabo ostala je praznina, v srcih naših bolečina, ki močno, močno boli.

V 60. letu starosti nas je mnogo prezgodaj zapustila naša draga žena, mama, stara mama, sestra, tašča in teta

## MARIJA PENE

rojena Jerin  
z Roj pri Trebelnem

Ob boleči izgubi se iskreno zahvaljujemo sorodnikom in vsem, ki ste nam v teh težkih trenutkih stali ob strani in nam izrekli sožalje, pokojnici darovali vence, cvetje in sveče ter darovali za sv. maše in jo v tako velikem številu pospremili na zadnji poti. Posebna zahvala velja dr. Hudoklinovi, dr. Čehovi, dr. Kumšetovi in dr. Dolenskovim, kolektivno Trimo Trebnje, kolektivno in učencem 7.a razreda OŠ Šentrupert, kolektivno OŠ Otočec, g. župniku za lepo opravljen obred in pevcem za zapete žalostinke. Vsem še enkrat prisrčna hvala!

Žalujoči: vsi njeni

## SHUJŠAJTE PRED POLETJEM

HUJŠAJTE S POMOČJO NARAVE 061/728-519

## SLIM-TEE

NARAVNI ZELIŠČNI ČAJ

SLIM-TEE je naravni zeliščni čaj, ki pomaga pri hujšanju in ohranjanju idealne telesne teže brez omejevanja Vaših prehrabnih navad. Z naravnim SLIM-TEE čajem hujšate hitro in na zdrav način. Zmanjšuje Vam apetit hkrati pa Vam krepi organizem in odpornost. SLIM-TEE veča vitalnost, Vas poživi in Vam daje občutek ugodja. Pospešuje tudi delovanje prebavnih sistemov in pomaga pri nespečnosti in koncentraciji.

CENA: SAMO 590 SIT s plačano poštnino

Priimek in ime: \_\_\_\_\_  
Naslov: \_\_\_\_\_  
Poštna št.: \_\_\_\_\_  
Kraj: \_\_\_\_\_ Komadov: \_\_\_\_\_

Naročila po tel.: 061/728-519 ali na naslov O'NECO P.P. 45, 61235 Radomlje



Trgovina na drobno, debelo in inženiring d.o.o.  
Ulica talcev 9, 68000 NOVO MESTO

objavlja naslednja prosta dela in naloge:

### — pomočnik poslovodje

Pogoji:  
— končana poslovodna šola  
— 5 let delovnih izkušenj v tehnični stroki

Kandidat bo sprejet za določen čas, z uspešnim delom ima možnost zaposlitve za nedoločen čas. Prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev pošljite v osmih dneh po objavi na gornji naslov.

## Zahvala zdravnikom

### Pismo pacientke

Hvala vsem zdravnikom, ki rešujete življenja. Bolniki se spomnimo na vas, ko smo odvisni od vaše pomoči, brez katere bi ugasnilo katero življenje. Dragi zdravniki, vaša pomoč in dejanja nas bolne in prizadete ne vpliva samo telesno, ampak tudi duševno, saj nam s svojo požrtvovalnostjo in prijaznostjo dajete tudi upanje, pogum in voljo do življenja, kar je velikokrat odločilnega pomena za ozdravitev. Ko dobivamo vašo pomoč, se spomnim pregovora, ki pravi, da se v nesreči pokaže, kdo je pravi prijatelj.

Ko sem nešteto dobivala in še dobivam pomoč v metliškem zdravstvenemu domu in potem v novomeški bolnišnici, sem si želela, da bi se vsem zdravnikom in zdravstvenemu osebju, ki so mi pomagali in mi še pomagajo v stiskah, boleznih in težavah, prisrčno zahvalila. Takrat ni bilo mogoče, zato se vam sedaj zahvaljujem, toda beseda žal ne pove vsega, kar bolniki čutimo. V imenu nas vseh, ki ste nam pomagali, prisrčna hvala!

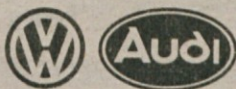
MARIJA PLUT  
Metlika

• Bolečina je sveti angel in je ljudi bolj oplemenitila kot vse radosti sveta. (Stifter)

• Ko je Bog ustvaril človeka po svoji podobi, ni imel pri roki ogledala. (Petan)

## Avtohiša Berus d.o.o. servisno prodajni center

Velika Cikava 23, 68000 Novo mesto, Telefon: 068/25-098, fax: 25-641





Obveščamo vas,

da smo 18. maja  
v poslovno-trgovskem  
središču na novomeškem  
Novem trgu odprli  
zasebno lekarno -  
**Lekarno Novak**

V njej lahko dobite:

- vsa zdravila na recept in zdravila brez recepta
- obsežen program vitaminskih, zeliščnih, dietetskih in drugih proizvodov za nego in varstvo zdravja
- izbran program ortopedskih pripomočkov
- veterinarske pripravke s podarkom na programu za male živali

Pozorno vam bomo prisluhnili in se trudili ustreči vašim željam in potrebam.

**LEKARNA  
NOVAK**



telefon (068)322-700  
telefaks (068)322-950

### ŠIVALNI STROJI

Rezervni deli, servis - ATEX, Ljubljana, Komenskega 24, tel. (061) 1316-112, od 8. do 16. ure.

### Trgovci pozor!

Izdelujemo in prodajamo lesene pregibne cokle iz naravnega usnja. Usnje pireli, d.o.o., Aškerčeva 11 a, Šoštanj, tel. (063) 881-125, fax. (063) 881-146.

### RADIATORJI

Izdelujemo paletne radiatorje po ugodni ceni. Tel. 068/65-407.

### DOMINO d.o.o.

Dolenja vas 40, Krško  
0608/77-664

Izvajamo notranje in zunanje klasične in strojne omete. Delamo z različnimi materiali, hitro, kvalitetno in po ugodnih cenah. Se priporočamo. Tel. 0609/612-103.

### FOTOMODELI

Agencija "Dober glas" v povezavi z Bernardo Marovt vabi izkušena in neizkušena dekleta in fante na izbor za snemanje kataloga znamke "Armani".

Telefon: (061) 125-82-12, int. 208, vsak dan od 10. do 14. ure.

### SALON RENATA

Nega in podaljševanje nohtov  
žensko frizerstvo  
RENATA ŠTIH  
tel. 068/28-138  
Jedinišnica 18, Novo mesto

### SALON ZA PSE

BUDJAL UL. TALCEV 12 NOVO MESTO

Naročila na telefon  
(068) 324-377

## LERAN, d.o.o.

Novo mesto, Lebanova 24

Prodamo:

- hiše: v Novem mestu, Otočcu, Rumanji vasi, Soteski, Dvoru, Žužemberku, Dol. Toplicah, Trebnjem, Gomili, Gazici, Šentjerneju, Telčah — Križu, Zaplazu pri Čatežu, Škocjanu, Smolenji vasi, Hrastju pri Šentjerneju, Gorenju pri Kočevju, Dol. Boštanj, Vel. Lipovcu stanovanja: v Novem mestu, Trebnjem, Brežicah in Žužemberku
- lokale: bife in gostilno v Novem mestu
- poslovno trgovsko stavbo: v Kostanjevici
- poslovne prostore: v Novem mestu, na Trdinovi ulici, primerne za pisarne
- stavbe, primerne za poslovno dejavnost: v Škocjanu z bifejem v obratovanju in v Novem mestu
- vikende: v Kostanjevici, Semiču, Osojniku, Soteski, Tanči gori, Gabrju, Zaplazu, Šmavru in Brezovici
- parcele za gradnjo: v Dol. Maharovcu, Žužemberku, Semiču, Trški gori, Mihovici, Smolenji vasi, Gomili, Gor. Lanknah
- garaže: na Mestnih njivah v Novem mestu
- kmetijska zemljišča, gozdove in kmetije na območju Dolenjske
- v najem oddamo gostilno, poslovne prostore in stanovanja

Tel./fax: 068/322-282, od 8. do 19. ure

## ZRNO d.o.o.

Trgovsko podjetje ZRNO d.o.o., Gmajna 6, Baka

Trgovsko podjetje ZRNO vam v svoji trgovini na Ranču nudi najugodnejši nakup umetnih gnojil, škropiv, semen, gradbenega materiala ter materiala za široko potrošnjo:

Najugodnejša cena cementa ANHOVO 450 509 SIT vreča  
KAN 995,00 SIT vreča  
UREA 1.170,00 SIT vreča  
THERMOPUTZ 919,00 SIT vreča

SEP 40,00 SIT kg  
ARM. MREŽA 916 4.224,00 SIT kom.  
MOD. OPEKA 45,90 SIT kom.  
LAMEL PARKET HRAST 1.199,00 SIT m<sup>2</sup>  
LAD. POD 682,00 SIT m<sup>2</sup>  
KERAMIČNE PLOŠČICE že od 689,00 SIT dalje

Poleg tega izredno ugodna ponudba SIPOREXA, SHIEDL DIMNIKOV, LEPENKE, VARIILNIH TRAKOV, BARV, LAKOV, UVOŽENIH VRTNIH MREŽ TER OSTALI MATERIAL.

Tel. 0608/75-086 ali 0609/615-666  
Odperto vsak dan!

### DOKAPITALIZACIJA – ROK 31. 5. 1994

- izvedba
- nasveti

FELIX, d.o.o. (0608-87-194)

ODPRVITE plešavost za vedno! Lipohair - svetovni hit. ☎(061) 57-18-75.

marketing

### DOLENJSKI LIST

tel. (068)323-610  
fax: (068)322-898

# follow

## Izdelava ženskih oblačil Nekaj, kar ste si vedno želele obleči, pa niste vedele, kje poiskati.

Vaša zamisel, svetovanje modne oblikovalke, sledenje modnim smernicam in izkušene roke šivilj bodo naredile izdelek, ki si ga želite.

Obiščete nas lahko vsak dan dopoldan od 7. do 15. ure oz. ob torkih in četrkih do 18. ure.

Tel.: 27-871



»Za delo prodajalke v kiosku D. p. DELO-PRODAJA p.o. na območju Novega mesta in Brežic iščemo strokovno usposobljene prodajalke s končano trgovsko ali ekonomsko srednjo šolo. Informacije po tel. (061) 301-706 ali 319-244, Olenik ali Dečman, cenjene pisne ponudbe z dokazili pa pošljite na naslov: D. p. DELO-PRODAJA p.o., Sektor TRGB-LPM, Dunajska 5, 61000 Ljubljana.«

KIA



Sephia

## NOVA LEPTICA NA SLOVENŠKIH CESTAH ZA VAS ŽE OD 19.990 DEM

KREDIT LEASING

adriatik

Kristanova 65 (vrtnarja)  
68000 Novo mesto  
Tel./fax: 068/324-424

## KONKURENČNE CENE



-10%  
got.  
popusta  
za:

- OKNA
- VRATA
- SENČILA
- mont. STENE
- prenova OKEN

## JELOVICA

- brezplačen prevoz za nakup nad 70.000 SIT
- možnost obročnega odplačevanja

PRODAJNA MESTA: Novo mesto tel./fax 068/22-772; Krško tel. 0608/21-236; Bavex Trebnje; Kera Trade Zagorje; MK Trgoimpex Kočevje; Metlika Cesta XV. brigade, 068/58-716

### ZAHVALA



Skromnost, dobrota,  
skrb za nas vse  
in tiho trpljenje -  
bilo tvoje je življenje.

Ob nenadni in nenadomestljivi izgubi  
naše drage žene, mame, stare mame, tašče  
in tete

## NEŽKE KOVAČIČ rojene Škedelj iz Dol. Vrhpolja

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, prijateljem, vaščanom in sodelavcem Krke, tovarne zdravil, Novo mesto - Oddelek varovanja, Iskre Hipot Šentjernej in Emone, mesne industrije Zaloga Ljubljana za podarjene vence, izraze sožalja in spremstvo na zadnji poti. Posebna hvala g. župniku, g. kaplanu in cerkvenemu pevskemu zboru. Vsem še enkrat iskrena hvala!

Vsi njeni

### ZAHVALA



Vsi bodo dosegli svoj cilj,  
le jaz ga ne bom dosegel...  
Ognja prepeln, poln sil,  
neizbrablen k pokoju bom legel...

V 18. pomladi življenja nas je mnogo pre-  
zgodaj zapustil naš ljubljani in najdražji

## DANIJEL BLAGOJEVIČ iz Kanižarice 14 a, Črnomelj

V naši neizmerni bolečini ob izgubi sina in brata smo spoznali, koliko je vredno sočustvovanje in pomoč. Iskreno se zahvaljujemo vsem, ki ste nam pomagali v najtežjih trenutkih. Še posebej pa se zahvaljujemo bližnjim sosedom in prijateljem, Srednji gostinski šoli Novo mesto, Iskri Semič, Rudniku Kanižarica, OŠ Loka in nogometnima kluboma Bela krajina ter Kolpa. Vsem in vsakemu posebej iskrena hvala!

Žalujoči: ati, mamica in brat Tomšlav

### ZAHVALA



Utihnil tvoj je glas,  
obstalo je tvoje srce,  
ostali so sledovi zlatih rok.

V 93. letu starosti je sklenil svojo življenjsko pot naš dragi mož, oče, ded, praded, stric in svak

## LUDVIK KOŠČEC

iz Črnomlja

Ob boleči izgubi se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, prijateljem in znancem ter vsem, ki so ga poznali in imeli radi, nam izrazili ustno ali pisno sožalje, darovali pokojnemu cvetje, vence in sveče ter ga pospremili na njegovi zadnji poti. Posebna hvala dobrim sosedom za pomoč in sočustvovanje v težkih trenutkih, obema govornikom za poslovlina govora in pevcev za zapete žalostinke. Lepa hvala tudi sodelavcem iz Revoza, g. župniku za poslovlina govor v cerkvi in lepo opravljen obred ter g. kaplanu za molitve na domu. Vsem še enkrat prisrčna hvala!

Žalujoči: žena Dragica, hčerka Ivanka, vnuka Marjan in Franci z družino  
Črnomelj, Adelaide, 14. maja 1994

### ZAHVALA



Lep dom ostal je prazen,  
Tvoj vrt ostal je prazen,  
ker Tebe, mama, več ni,  
a v srcih naših  
boš vedno z nami Ti.

V 64. letu starosti nas je za vedno zapustila naša draga mama, stara mama, sestra, teta, tašča in svakinja

## ANICA JENIČ rojena Vah

z Male Cikave 17 pri Novem mestu

Z žalostjo v srcih se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, prijateljem, sosedom in znancem, ki ste nam v težkih trenutkih stali ob strani, nam vsestransko pomagali, izrekli sožalje, darovali cvetje in sveče ter pokojnico v tako velikem številu pospremili na njeni zadnji poti na pokopališče v Smolenji vasi. Zahvala kolektivu SP Mačkovec, skladišče SCP Revoz, g. župniku za lepo opravljen obred, pevcem iz Šmihela za zapete žalostinke ter govornici za ganljive besede slovesa.

Žalujoči: vsi njeni



HYUNDAI LANTRA 1,6 GLSI 16V, model 94  
PONY, model 94, že od 16.990 DEM  
SCOUPE, model 94, od 26.500 DEM  
LANTRA, model 94, od 26.200 DEM  
SONATA, model 94, od 29.990 DEM  
kombi GRACE H-100 od 25.800 DEM  
— triletna garancija ali 100.000 km in šestletna garancija na pločevino

EMINENT, d.o.o., Dol. Kamence 25/a, Novo mesto, tel. 068/323-902  
avtosalon HYUNDAI, Partizanska 21, Novo mesto, tel. 068/28-950



# Novo mesto 1996 - evropsko mesto grafike

## Uvod

Vsak bienale, tudi novomeški, ima svoj vzrok, vprašanja in odgovore ter tudi cilj. Na mnoge nejasnosti ali na pozabljeni spomin, ki je bil potisnjen ob stran, je na novi način odgovoril v preteklih dveh predstavitev. K sreči imamo jasno vizijo in kritično izoblikovano distanco do obče priznanih relativnih vrednot, ki so se s časom potrdile ali pa se zubile in se celo prepoznale v svoji zgrešenosti. Pri tem bi zapiranje oči pred dejstvom, ki je vidno občutljivim posameznikom, pomenilo korak nazaj. Ponavljanje, preudiciranje ali celo prestižno aktualiziranje nekakovostnega dela lahko pripelje do splošnih nerelevantnih odločitev in zablod. Pri tem imam v mislih tako ustvarjalce kot tudi zbiralce in gledalce, ki se orientirajo in oblikujejo svoje "kreativno" nagnjenje na osnovi ponudbe doma in v svetu in ki z osebno nepogledljivo izkušnjo površno sprejemajo vse, kar prinaša umetniški in drugi revialni tisk. Spremembe od preteklih nekaj let pa do danes so redke. Način dela, prezentacija in vpliv se niso spremenili.

V našem prostoru je bil potreben prepričanje tako v organizacijskem kot tudi ustvarjalnem smislu, kritični pa bi moral še nastati v korist stroki. V tem pogledu želi biti Bienale slovenske grafike v Novem mestu drugačen od sorodnih doma in v svetu. S spreminjajočim se konceptom, s konceptom iz drugačnih strokovnih izhodišč, želi navezovati in povezovali izkušnjo svetovne klasike in modernizma z najnovejšo produkcijo. Da v zadnjem času prihaja na vrh nova in drugačna kakovostna ustvarjalnost, je jasno pokazal že 2. bienale: letošnji izbor to oceno potrjuje in ponavlja.

V novi državi Sloveniji premoremo dovolj delavnosti in odločnosti, da kljub težavam pri preoblikovanju gospodarstva najdemo za kulturo potrebna denarna sredstva in razumevanje za to, da se projekt, kot je letošnji 3. bienale, lahko realizira v celoti tako, kot je zamišljen. Kakovostni in kvantitativni razvoj slovenske grafike pa ne more biti odvisen samo od redkih posameznikov, entuziazma organizatorjev in dobre volje sponzorjev; svoj delež bodo prispevali tudi umetniki - če si bodo postavili zahtevnejše ustvarjalne cilje.

## Grafična plošča - izziv

Ob zamisli koncepta so se mi postavljala mnoga vprašanja in misli za naše študente likovne akademije kot tudi za širše razumevanje sodobne grafike. Količinsko se namreč z mednarodnimi tokovi na tem področju na vsaki dve leti dobro seznanimo. Seveda je na obsežnih razstavah z množico eksponatov, na katerih je avtor zastopan z enim ali tremi listi, težko dobiti predstavo o celoviti kreativni moči posameznega umetnika, še posebej, če je ta nepoznan in še ne uveljavljen. Opazna je velika mera spekulativnosti in dekorativnosti, pa čeprav so izdelki tehnično brezhibni. Kako naj gledalec razume in vrednoti nekaj, kar je zunaj konteksta umetnika samega v odnosu do grafičnega medija? Opazni so listi, na katerih avtor reproducira nesporazum z nečim, kar je značilnost drugega področja in se absolutno odmika od resničnega razumevanja in izziva plošče, ki ima v pravem ustvarjalnem momentu svojo značilno oblikovno napetost. Za našo mlado grafiko bi lahko trdili, da prihaja z akademije z izdelanim konceptom, da razume ustvarjalni proces, ki ga zahteva plošča. Grafični listi niso narejeni zaradi tehnike. Ko je slikarska izkušnja v soodvisnosti z grafično in obratno, začutimo napetost, ki jo redki razumejo in kasneje v življenju kontinuirano udeležujejo. Če je ta diaolog z zgodovinsko izkušnjo domišljen, potem ni bojzani hoje na mestu. To je tudi značilnost nekaterih letošnjih eksponatov. Široko obvladovanje grafičnega medija z uporabo in izkušnjo različnih materialov in tehnik pomeni pravi in hoteni interes umetnika pri dograjevanju arhitekture oblik. Le-te v sozvočju s sliko ali kipom pomenijo vzajemno preverjanje, zrcalni razmislek, zato je za slikarja in kiparja še kako koristno, da "dela" grafiko.

## Rembrandt - Picasso

V vsakem trenutku ustvarjanja je retrospektivno razumevanje največjih umetnikov človeštva obveza. Mednarodna grafika stopa v obdobje, ko je ponovno nujno navezati dialog in se soočiti z miselnostjo

velikih imen svetovne umetnostne zgodovine. Kako so se svoje umetnosti lotili in kaj so v umetnosti našli? Zakaj sta tako sijajna slikarja intenzivno ustvarjala grafiko? Zakaj je v visoki starosti Picasso še vztrajal pri ogromnih grafičnih opusih na zahtevnem velikem formatu? To so vprašanja za premislek.

Najbrž v Sloveniji nikoli ne bomo mogli imeti tako obsežne in dragocene grafične zbirke, kot jo imata dunajska Albertina ali Kunsthalle v Bremenu. Lahko pa z intenzivnim delom kakovostno soustvarjamo sodobno grafično umetnost in prispevamo k njenemu dvigu. Zato nam je v veliko čast, da smo pridobili zaupanje tako uglednih ustanov in da so nam posodile izjemne grafične liste.

V Sloveniji se prvič srečujemo z izvirnimi grafikami sijajnega genija Rembrandta, ki je za svetovno umetnost za vse čase zapustil enega najlepših grafičnih opusov. Albertina nam je ljubeznivo posodila pet grafik. Grafike - najstarejša na razstavi je bila narejena pred 360 leti - nosijo v sebi izjemno subtilno senzibilnost v najglobljem pomenu. Teško je verjeti, da je človek, ki je ustvaril to izjemno bogastvo, umrl brez denarja ter bil pokopan ob navzočnosti skupnice žalujočih.

"Grafika za sto guldnov" iz leta 1649 - Rembrandt je imel takrat 43 let - je gotovo ena izmed največjih grafičnih umetnin. Soočanje s to mojstrovino izvabi iz vsakega ustvarjalca vzdihljaj v čast umetnosti, delu, redu, disciplini in vztrajnosti. Prečitavanje lista v vsej oblikovni preciznosti in zahtevnosti stopenjskega jedkanja pomeni razumeti jedkanico v največji zahtevnosti stopnji. To, kar je Rembrandt naredil v tej grafiki, pomeni prefinjeno mojstrovino občutljivosti, človečnosti, harmonijo karakteristične grafične črno-bele jedkanice. Večplastno šrafiranje s končno zarezo močne črline suhe igle pomeni vzpostavljajoče ali vključevanje njegove izjemne slikarske govornice in izkušnje. Ob tej grafiki je dosežen vstop v prostor v družbo navzočih. To je neverjetno glede na dimenzijo: odtis meri 28,1 x 39,6 cm. Odtis posameznih sklenjenih stanj, če se ozremo na suho iglo "Treh križev" ali na "Avtoportret", vidimo, da nas uči, kdaj je potrebno risbo na plošči ustaviti, odtisniti in kakšen nov risarsko koncentrirani poseg je nujen pri obvladovanju oblike, formata plošče in kompozicije. Se posebej se njegova preciznost intenzivira pri ploščah zelo majhnih dimenzij.

Če nadaljujem s to zadnjo mislijo, pridemo - po logiki - do opusa največjega umetnika našega stoletja Pabla Picassa. Imel sem priložnost in čas iz obsežne zbirke Picassovih grafik, ki jih hrani grafični kabinet v Kunsthalle v Bremenu, izbrati petindvajset listov. Pri tem me je vodila želja izbrati dela, ki bodo mojstra predstavila v čim večji oblikovni in idejni širini, še posebej zato, ker imam vse pogostejši občutek površnega razumevanja njegovega dela, tudi med ustvarjalci. Izbor poizkuša pokazati, čeprav v vseh detajlih zaradi majhnega števila listov glede na ogromni opus to ni mogoče, Picassovo doslednost, fantastično risbo, široko obvladovanje vseh grafičnih možnosti, bogastvo eksperimenta, ki nikoli ni sam sebi namen, temveč je pri koncipiranju novih kompozicijskih arhitektur telesa, tihožitja ali vsakršne ideje vedno pod kontrolno razuma. Tudi v najbolj sproščeni, igrivi in čustveno nabitih izbruhih mu risba in igla ne uhajata izpod rok brez končne oblike, pa čeprav so deformacije prefinjene prekritje in strogo secirane v novo, še lepšo celoto.

Njemu gotovo ne bi bilo potrebno garati v grafiki zaradi množičnega razmnoževanja svoje kreativnosti. Njegov grafični list pomeni risarsko izostravanje ideje oblike, ki se je v velikem formatu slike nadaljevala, ali obratno. Nastal je avtentični rokopis, prežet z vsestransko izkušnjo umetnostne tradicije, pri katerem je imela, lahko bi rekli, avtonomija grafike svoj bistveni pomen pri nadaljevanju slike ali kipa. Na njegovih velikih razstavah se mnogokrat srečujemo z navezavo risbe v grafiki z nadaljevanjem v sliki ponovno v odtisu jedkanice, suhe igle, litografije, linorezu in ponovno nadaljevanje najdemo v spremembi oblike v sliki. Gre tako daleč, da ob posamezni ideji izbere in uporabi adekvatno tehniko, ki jo nadgradi s svojimi izumi, na novo nastalo situacijo izkoristi v nadaljevanju z bolj sproščeno potezo na platnu. Ena redkih razstav je bila

pred leti v Parizu "Zadnjih dvajset let Picassa" v Centru Georges Pompidou, ko je bila razstava koncipirana in postavljena po prej omenjeni soodvisnosti.

Pomembno je razumevanje uporabe bakrene ali cinkove plošče, litografskega kamna ali lesene plošče kot podlog, ob katerih je razmišljaj z upoštevanjem njihove specifičnosti. Nikoli ni reproduciral svojih slik. V njegovem odtisu čutimo maksimalno življenje v material, prepletanje različnih karakternih grafičnih možnosti, večplastno oblikovno, s šabrom dorisanje do občutljive nabitosti plošče, ki je pravi čas ustavljen in selekcioniran; ali pa izkoristi ne povsem odstranjeno prvotno zjedkano risbo za popolnoma novo kompozicijo. Tudi zaradi takšnih delovno-krea-

tičnih odtisov pa opozarjajo na nujnost koncentracije risbe za vsako barvo, za vsako ploščo.

## Evropski grand prix za grafiko

Slovenija je s svojo bogato grafično tradicijo v mednarodnem okolju poznana in uveljavljena.

Spomnili smo se, da ob množici različnih nagrad za umetniška ustvarjanja v evropskem prostoru nimamo nagrade, ki bi poudarila življenjski ustvarjalni prispevek umetnika k razvoju svetovne grafične umetnosti. Zato se nam je zdelo prav, da s konceptom, ki ga vedno znova nadgrajujemo, s to nagrado opozorimo na zelo pomembnega

## Risba

Ob pregledu grafik za 3. bienale se mi zdi pomemben pomislek o različnih izhodiščnih prijemih avtorjev. Kar nekaj je značilne "dekorativne" grafike, ki jo je težko nadgrajevati. Vedno znova prihaja do izraza dobra ali slaba risba. Zavrtnji so bili odtisi kseroksa, tudi ofset; gre za osnovni nesporazum. Danes ne bi smelo biti več dilem o tem, kaj je reprodukcija in kaj originalni grafični list. Takšni odtisi lahko služijo avtorju kot vmesno razmišljanje v postopku kolažiranja različnih idej, ki pa se morajo zlititi v sintezo pravega grafičnega jezika z vsemi znanimi značilnimi materiali in postopki.

Še kako prav nam pride razstava risb profesorjev akademije za likov-

kovno umetnost pomembni umetniki. Akademija pa je imela v vsej svoji zgodovini sijajne profesorje, ki so svoje bogate umetniške izkušnje posredovali mladi generaciji. Grafični arhiv vseh studentov, ki ga hranimo na akademiji, obsega prek 20.000 listov in je trajen dokument kreativnih premikov. Razstavo Profesorji grafike 1945-1995 posvečamo temu jubileju in jo bomo postavili prihodnje leto. Pri tem mi je žal, da ob tej priložnosti ne bo sodeloval prof. Pogačnik; upošteval sem namreč njegovo željo.

Osebnih razstav Marije Starič Jenko, dobitnice grand prixa Otočec na 2. bienalu, in Ivana Mršnika sklepa ta razstaveni program. Z izidom knjige o grafikah Johnnyja Friedlaenderja, ki jih je bienale prejel v dar, pa se bomo trajno spominjali velikega človeka.



Pablo Picasso, FRANÇOISE, 14. junij 1946, litografija, 63 x 47 cm

ktivnih navad je bil vedno bolj ustvarjalen, pa čeprav je živel, občutil tudi zelo temačen čas in se nanj silovito odzval v svoji Guernici.

Njegovo mojstrstvo nas vedno znova opozarja, kako pomembno je znati držati in voditi grafično iglo. Direktno risanje na ploščo pomeni avtentičnost grafičnega jezika. Potrjuje celovitost in samostojnost risbe na papirju, na platnu, na grafični plošči ali skulpturi. Da je risba ključna za vsakega umetnika, nam veliki vzornik in učitelj potrjuje v vsakem odtisu, kot tudi, da se je nesmiselno lotiti dela na plošči, predno je ideja jasna. Njegov ogromni opus nas usmerja v premislek, da so številne črno-bele grafike izredno kultivirana barvna izkušnja.

Umetnika. Na moj predlog je konvulzivna žirija evropskih muzejev in galerij - naš bienale je imenoval za njegovega predsednika prof. dr. Kongrada Oberhuberja, direktorja Albertine v Dunaju - potrdila ime velikega španskega umetnika Antonija Tapiasa. Antoni Tapias je eden izmed največjih svetovnih umetnikov; s svojim obsežnim bogatim slikarskim grafičnim in kiparskim delom sklepa veliki krog španske umetnosti od Goye, Picassa do Miroja. Svoje ustvarjanje navezuje na sijajno tradicijo svojih velikih predhodnikov in je izredno občutljiv za življenje in tegobe današnjega človeka. Tudi v slovenski umetnosti je bil navzoč s svojim vplivom.

no umetnost, s katero pojasnjujemo in poudarjamo potrebo po konstantnem risanju, ukvarjanju z risbo. Predstavitev dvanajstih avtorjev na razstavi nima študijskega namena, temveč želi opozoriti na značilne poglede posameznih učiteljev, ki kreativno vplivajo na celovitost študija na akademiji. Razstavljena dela je vsak od razstavjalcev izbral po svoji presoji, tako novejša kot tudi starejša.

## 50 let Akademije za likovno umetnost v Ljubljani

Za razvoj slovenske likovne umetnosti je bilo petdeset let dela Akademije temeljnega pomena. Na naši ugledni ustanovi so študirali mnogi za sodobno slovensko li-

Veseli nas, da se Dolenjski muzej spreminja in uresničuje našo željo po novi galeriji, ki bo nosila ime po Rembrandtu.

## Zahvala

Najlepše se zahvaljujemo predsedniku republike gospodu Milanu Kučanu, ki je prevzel pokroviteljstvo nad 3. bienalom, ministrstvu za kulturo, skupščini občine Novo mesto, glavnemu mecenu Krki - tovarni zdravil, Novo mesto, sponzorju Revozu iz Novega mesta ter mnogim pokroviteljem, ki so omogočili realizacijo bienala.

BRANKO SUHY, predsednik Bienala, (iz kataloga 3. bienala)

# 3. bienale slovenske grafike Otočec / Novo mesto

Upravni odbor; predsednik: Boštjan Kovačič

Organizacijski odbor; predsednik Boris Dular; člani: Franci Borsan, Bojan Božič, Miro Škufca, Danijel Brezovar, Staša Vovk, Ivana Tanko, Tone Jakše, Darko Habjanič

## Otvoritev bienala

20. maj - 15. september 1994

Pokrovitelj: predsednik Republike Slovenije g. Milan Kučan

Z veseljem vas vabimo na otvoritveno slovesnost 3. bienala, ki bo v petek, 20. maja 1994, ob 19. uri v Dolenjskem muzeju v Novem mestu.

## Program

18.30:

Nastop pihalnega orkestra Krka Zdravilišče

19.00:

Otvoritev razstav Rembrandta in Picassa

Nagovor ravnatelja Dolenjskega muzeja g. Bojana Božiča

Predstavitve razstav:  
g. Branko Suhy, predsednik bienala

g. Konrad Oberhuber, direktor Albertine z Dunaja

20.00:

Slovesna otvoritev 3. bienala slovenske grafike

Nastop kvinteta trobil

Pozdravni dobrodošlici:

g. Boris Dular, predsednik organizacijskega odbora

g. Boštjan Kovačič, predsednik Izvršnega sveta Skupščine občine Novo mesto

Otvoritveni nagovor:

g. Milan Kučan, predsednik Republike Slovenije

Predstavitve Bienala:

g. Branko Suhy, predsednik Bienala

Podelitev nagrad:

Evropski grand prix za grafiko 1994

Antoni Tàpies, Spanija

Grand prix Otočec

5 nagrad Novega mesta za grafiko

Nagrade bo podelil g. Sergij Pelhan, minister za kulturo v vladi Republike Slovenije.

Gosti Bienala:

Risbe in dela na papirju profesorjev Akademije za likovno umetnost v Ljubljani

Samostojne razstave:

Marija Starič Jenko, Ivan Mršnik



Pablo Picasso, ŽENSKI PORTRET, 29. december 1955, litografija, 64 x 38 cm

3. bienale slovenske grafike Otočec Novo mesto in natis razstavnega kataloga so omogočili glavni pokrovitelji:

Glavni mecen

Krka, tovarna zdravil, Novo mesto

Ministrstvo za kulturo Republike Slovenije

Ministrstvo za kulturo Republike Slovenije

Skupščina občine Novo mesto

Revoz Novo mesto

Krka, d.o.o., Kozmetika Novo mesto

Krka, d.o.o., Zdravilišča Novo mesto

Tiskarna Mladinska knjiga, Ljubljana

Smelt Ljubljana

Electronic design, Ljubljana

SKB banka, Ljubljana

Slovenske novice, Ljubljana

RTV Slovenija, Ljubljana

Dolenjski list, Novo mesto

Akademija za likovno umetnost, Ljubljana

Boris Gaberščik, Ljubljana

Miroslav Zdovc, Ljubljana

Mizarstvo Gazvoda, Novo mesto

Dolenjska banka, d.d., Novo mesto

Novoterm, d.o.o., Novo mesto

Noua, Novo mesto

PTT Novo mesto

Induplati, d.o.o., Mokronog

Tilia, Novo mesto

Studio D, Novo mesto

Novotehna, Novo mesto

Dolenjka, Novo mesto

SDK Novo mesto

Doienjske pekarnice, Novo mesto

Steklarstvo Šiško, Novo mesto

Adriatic, Novo mesto

Pionir Novo mesto

Interevropa, Novo mesto

Trimo, Trebnje

Marjan Loboda, Cerknica

Zavarovalnica Triglav, d.d., Ljubljana - poslovna enota Novo mesto

Lucas, Vrhnika

Istrabenz, Koper

Petrol, Ljubljana

## SLAVNOSTNI KONCERT

DUBRAVKA TOMŠIČ-SREBOTNJAK

klavir

Večer pred otvoritvijo razstav ob 3. bienalu slovenske grafike

19. maja 1994, ob 20. uri, v Domu kulture v Novem mestu

Pozdravni nagovor:  
g. Franci Koncilija, predsednik Skupščine občine Novo mesto

Program:

L. Van Beethoven  
Sonata op. 81 A, Das Lebewohl  
Adagio - allegro  
Andante espressivo  
Vivacissimamente

L. Van Beethoven  
Sonata op. 53, Waldstein  
Allegro con brio  
Introduzione - adagio molto  
Rondo - allegretto moderato

F. Chopin  
Sonata op. 35  
Grave - doppio movimento - Scherzo  
Marche Funèbre - lento  
Presto

F. Chopin  
Andante spianato and grande polonaise brillante, op. 22